

SAMSUNG



Ghidul utilizatorului echipamentului
multifuncțional monocrom cu laser **SAMSUNG**

SCX-4725F
SCX-4725FN

© 2006 Samsung Electronics Co., Ltd. Toate drepturile rezervate.

Acest manual este furnizat numai în scop informativ. Toate informațiile incluse în prezentul document se supun modificărilor fără notificare. Samsung Electronics nu este răspunzătoare pentru niciun fel de daune directe sau indirecte, survenite de la, sau în legătură cu utilizarea acestui manual.

- SCX-4725F și SCX-4725FN sunt nume de modele ale companiei Samsung Electronics Co., Ltd.
- Samsung și sigla Samsung sunt mărci comerciale ale companiei Samsung Electronics Co., Ltd.
- Centronics este o marcă comercială a Centronics Data Computer Corporation.
- PCL și PCL 6 sunt mărci comerciale ale companiei Hewlett-Packard.
- Microsoft, Windows, Windows 98, Windows Me, Windows 2000, Windows XP (32/64 bit) și Windows 2003 (32/64 bit) sunt mărci comerciale înregistrate ale companiei Microsoft Corporation.
- PostScript 3 este o marcă comercială a Adobe System, Inc.
- UFST® și MicroType™ sunt mărci comerciale înregistrate ale companiei Monotype Imaging Inc.
- TrueType, LaserWriter și Macintosh sunt mărci comerciale înregistrate ale companiei Apple Computer, Inc.
- Toate celelalte mărci și nume de produse sunt mărci comerciale ale companiilor sau organizațiilor respective.

contact SAMSUNG worldwide

If you have any comments or questions regarding Samsung products, contact the Samsung customer care center.

COUNTRY	CUSTOMER CARE CENTER	WEB SITE
ARGENTINE	0800-333-3733	www.samsung.com/ar
AUSTRALIA	1300 362 603	www.samsung.com/au
AUSTRIA	0800-SAMSUNG (726-7864)	www.samsung.com/at
BELGIUM	02 201 2418	www.samsung.com/be
BRAZIL	0800-124-421 4004-0000	www.samsung.com/br
CANADA	1-800-SAMSUNG (726-7864)	www.samsung.com/ca
CHILE	800-SAMSUNG (726-7864)	www.samsung.com/cl
CHINA	800-810-5858 400-810-5858 010-6475 1880	www.samsung.com/cn
COLOMBIA	01-8000112112	www.samsung.com.co
COSTA RICA	0-800-507-7267	www.samsung.com/ latin
CZECH REPUBLIC	800-726-786 (800 - SAMSUNG)	www.samsung.com/cz
	Samsung Zrt., česká organizační složka, Oasis Florenc, Sokolovská394/17, 180 00, Praha 8	
DENMARK	70 70 19 70	www.samsung.com/dk
ECUADOR	1-800-10-7267	www.samsung.com/ latin
EL SALVADOR	800-6225	www.samsung.com/ latin
ESTONIA	800-7267	www.samsung.ee
KAZAKHSTAN	8-10-800-500-55-500	www.samsung.com/ kz_ru
KYRGYZSTAN	00-800-500-55-500	
FINLAND	030-6227 515	www.samsung.com/fi
FRANCE	3260 SAMSUNG 08 25 08 65 65 (€ 0,15/min)	www.samsung.com/fr
GERMANY	01805 - SAMSUNG (726- 7864 € 0,14/min)	www.samsung.de
GUATEMALA	1-800-299-0013	www.samsung.com/ latin
HONDURAS	800-7919267	www.samsung.com/ latin
HONG KONG	3698 4698	www.samsung.com/hk
HUNGARY	06-80-SAMSUNG (726- 7864)	www.samsung.com/hu

COUNTRY	CUSTOMER CARE CENTER	WEB SITE
INDIA	3030 8282 1800 110011 1-800-3000-8282	www.samsung.com/in
INDONESIA	0800-112-8888	www.samsung.com/id
ITALIA	800-SAMSUNG(726-7864)	www.samsung.com/it
JAMAICA	1-800-234-7267	www.samsung.com/ latin
JAPAN	0120-327-527	www.samsung.com/jp
LATVIA	8000-7267	www.samsung.com/lv
LITHUANIA	8-800-77777	www.samsung.com/lt
LUXEBURG	02 261 03 710	www.samsung.com/lu
MALAYSIA	1800-88-9999	www.samsung.com/my
MEXICO	01-800-SAMSUNG (726- 7864)	www.samsung.com/mx
NETHERLAND S	0900 SAMSUNG(726-7864 € 0,10/min)	www.samsung.com/nl
NEW ZEALAND	0800 SAMSUNG (0800 726 786)	www.samsung.com/nz
NICARAGUA	00-1800-5077267	www.samsung.com/ latin
NORWAY	815-56 480	www.samsung.com/no
PANAMA	800-7267	www.samsung.com/ latin
PHILIPPINES	1800-10-SAMSUNG (726- 7864)	www.samsung.com/ph
POLAND	0 801 801 881 022-607-93-33	www.samsung.com/pl
PORTUGAL	80820-SAMSUNG (726- 7864)	www.samsung.com/pt
PUERTO RICO	1-800-682-3180	www.samsung.com/ latin
REP. DOMINICA	1-800-751-2676	www.samsung.com/ latin
EIRE	0818 717 100	www.samsung.com/ie
RUSSIA	8-800-555-55-55	www.samsung.ru
SINGAPORE	1800-SAMSUNG (726- 7864)	www.samsung.com/sg
SLOVAKIA	0800-SAMSUNG (726- 7864)	www.samsung.com/sk
SOUTH AFRICA	0860 SAMSUNG (724- 7864)	www.samsung.com/za

COUNTRY	CUSTOMER CARE CENTER	WEB SITE
SPAIN	902-1-SAMSU(72678)	www.samsung.com/es
SWEDEN	0771-400 200	www.samsung.com/se
SWITZERLAND	0800-SAMSUNG (726-7864)	www.samsung.com/ch
TADJIKISTAN	8-10-800-500-55-500	
TAIWAN	0800-329-999	www.samsung.com/tw
THAILAND	1800-29-3232 02-689-3232	www.samsung.com/th
TRINIDAD & TOBAGO	1-800-SAMSUNG (726-7864)	www.samsung.com/ latin
TURKEY	444 77 11	www.samsung.com/tr
U.A.E	800-SAMSUNG (726-7864) 8000-4726	www.samsung.com/ae
U.K	0845 SAMSUNG (726-7864)	www.samsung.com/uk
U.S.A	1-800-SAMSUNG (726-7864)	www.samsung.com/us
UKRAINE	8-800-502-0000	www.samsung.ua
UZBEKISTAN	8-10-800-500-55-500	www.samsung.com/ kz_ru
VENEZUELA	0-800-100-5303	www.samsung.com/ latin
VIETNAM	1 800 588 889	www.samsung.com/vn

CUPRINS

1. Introducere

Caracteristici speciale	1.1
Prezentarea generală a imprimantei	1.2
Găsirea mai multor informații	1.4
Stabilirea unui amplasament	1.4

2. Configurarea sistemului

Prezentare generală a meniurilor	2.1
Modificarea limbii de afișare	2.2
Schimbarea țării	2.2
Setarea datei și orei	2.2
Modificarea modului de afișare a orei	2.2
Configurarea sunetelor	2.2
Introducerea caracterelor utilizând tastatura numerică	2.3
Utilizarea modurilor de economisire	2.4

3. Prezentare generală a software-ului

Software-ul furnizat	3.1
Caracteristicile driverului de imprimantă	3.2
Cerințe de sistem	3.2

4. Configurarea de rețea (numai la SCX-4725FN)

Introducere	4.1
Sisteme de operare acceptate	4.1
Configurarea TCP/IP	4.1
Configurarea parametrilor EtherTalk	4.2
Restabilirea configurației de rețea	4.2
Imprimarea unei pagini de configurare de rețea	4.2
Resetarea interfeței de rețea	4.2
Utilizarea programului SetIP	4.2

5. Încărcarea originalelor și a suporturilor de imprimare

Încărcarea originalelor	5.1
Selectarea suportului de imprimare	5.2
Încărcarea hârtiei	5.5
Setarea dimensiunii și tipului de hârtie	5.6
Verificarea unui amplasament de ieșire	5.7

6. Copierea

Copierea	6.1
Modificarea setărilor pentru fiecare copie	6.1
Modificarea setărilor de copiere implicite	6.2
Utilizarea caracteristicilor speciale de copiere	6.2
Setarea timpului de expirare la copiere	6.4

7. Noțiuni de bază pentru imprimare

Imprimarea unui document	7.1
--------------------------------	-----

Revocarea unei lucrări de imprimare	7.1
8. Scanarea	
Noțiuni de bază ale scanării	8.1
Scanarea către o aplicație	8.1
9. Expedierea/recepția faxurilor	
Setarea antetului faxului	9.1
Reglarea setărilor documentului	9.1
Expedierea automată a unui fax	9.2
Expedierea manuală a unui fax	9.2
Confirmarea unei transmisii	9.3
Reapelarea automată	9.3
Reapelarea ultimului număr apelat	9.3
Modificarea modurilor de recepție	9.3
Recepția automată în modul Fax	9.3
Recepția manuală în modul Tel	9.4
Recepția manuală utilizând un telefon suplimentar	9.4
Recepția automată în modul Ans/Fax	9.4
Recepția faxurilor utilizând modul DRPD	9.4
Recepția în modul de recepție securizată	9.5
Recepția faxurilor în memorie	9.5
Expedierea unui fax la destinații multiple	9.5
Expedierea unui fax temporizat	9.6
Expedierea unui fax prioritar	9.7
10. Configurarea faxului	
Modificarea opțiunilor de configurare a faxului	10.1
Utilizarea caracteristicilor de fax avansate	10.2
Imprimarea automată a unui raport privind faxul expedit	10.2
Utilizarea modului economic pentru apelurile interurbane	10.2
Configurarea Agendei telefonice	10.3
11. Comandarea consumabilelor și accesoriilor	
Cartușe de toner	11.1
Cum se achiziționează	11.1
12. Întreținerea	
Imprimarea rapoartelor	12.1
Ștergerea memoriei	12.1
Curățarea mașinii dvs.	12.2
Întreținerea cartușului de toner	12.4
Eliminarea mesajului Toner Empty Replace Toner	12.6
Întreținerea componentelor	12.7
Gestionarea mașinii utilizând site-ul web (numai la SCX-4725FN)	12.8
13. Depanarea	
Eliminarea documentelor blocate	13.1
Îndepărtarea blocajelor de hârtie	13.1
Interpretarea mesajelor de pe afișaj	13.3
Mesaje referitoare la cartușul de toner	13.5
Rezolvarea altor probleme	13.5

14. Specificații

Specificații generale	14.1
Specificații imprimantă	14.1
Specificații pentru scaner și copiator	14.2
Specificații fax	14.2

Index

Informații pentru siguranță și reglementări

Prevederi importante și Informații pentru siguranță

La utilizarea dispozitivului trebuie respectate aceste prevederi de minimă siguranță pentru a reduce pericolul de foc, șoc electric și de rănire a persoanelor:

- 1 Citiți și înțelegeți toate aceste instrucțiuni.
- 2 Utilizați bunul simț la fiecare utilizare a aparatelor electrice.
- 3 Respectați toate avertismentele și instrucțiunile marcate pe dispozitiv și în materialele ce însoțesc dispozitivul.
- 4 Dacă o instrucțiune de utilizare pare să contrazică informațiile de siguranță, urmați informațiile de siguranță. Este posibil să fi înțeles greșit instrucțiunea de utilizare. Dacă nu puteți rezolva contradicția, pentru asistență contactați reprezentantul de vânzări sau de service.
- 5 Deconectați dispozitivul de la priza de CA de perete și/sau mufa de telefon înainte de curățare. Nu utilizați agenți de curățare lichizi sau aerosol. Pentru curățare utilizați numai o lavetă umedă.
- 6 Nu așezați dispozitivul pe un cârucior instabil, stativ sau masă. Acesta poate să cadă cauzând pagube grave.
- 7 Dispozitivul nu trebuie așezat niciodată pe, lângă sau deasupra unui radiator, aparat de încălzire, aparat de aer condiționat sau conductă de ventilație.
- 8 Nu permiteți prinderea cablului sub nici un obiect. Nu amplasați dispozitivul în zone în care cablurile vor fi supuse la călcare de către persoane.
- 9 Nu supraîncărcați prizele de perete și prelungitoarele. Aceasta poate diminua performanțele și poate provoca pericol de foc sau șoc electric.
- 10 Nu permiteți animalelor de casă să roadă cablurile de CA, telefon sau de interfață ale PC-ului.
- 11 Nu împingeți niciodată obiecte de nici o categorie în dispozitiv prin carcasă sau deschiderile acesteia. Acestea pot atinge puncte periculoase de tensiune, provocând pericol de foc sau șoc electric. Nu vărsați lichid de nici o natură pe sau în dispozitiv.
- 12 Pentru a reduce pericolul de șoc electric nu dezasamblați dispozitivul. Când este necesară repararea, duceți dispozitivul la un tehnician de service calificat. Deschiderea sau înlăturarea capacelor vă poate expune la tensiuni periculoase sau alte riscuri. Reasamblarea incorectă poate provoca șoc electric la următoarea utilizare a dispozitivului.

- 13 Deconectați dispozitivul de la mufa de telefon, PC și de la priza de CA și recurgeți la personal calificat de service în următoarele condiții:
 - Când orice parte din cablul de alimentare, mufă sau cablul de conectare este deteriorată sau uzată.
 - Dacă în dispozitiv a fost vărsat lichid.
 - Dacă dispozitivul a fost expus la ploaie sau apă.
 - Dacă dispozitivul nu funcționează adecvat, instrucțiunile fiind respectate.
 - Dacă dispozitivul a fost scăpat, sau carcasa pare a fi deteriorată.
 - Dacă dispozitivul prezintă o schimbare subită și distinctă a performanțelor.
- 14 Reglați numai acele comenzi precizate în instrucțiunile de utilizare. Reglarea inadecvată a altor comenzi poate provoca daune și poate necesita lucrări de reparare majore din partea unui tehnician calificat, pentru readucerea dispozitivului la starea de funcționare.
- 15 Evitați utilizarea dispozitivului în timpul unei furtuni cu fulgere. Poate exista un pericol minor de șoc electric cauzat de fulgere. Dacă este posibil, deconectați alimentarea cu CA și cablul de telefon pe parcursul furtunii.
- 16 Pentru funcționarea în siguranță trebuie utilizat cablul de alimentare furnizat cu dispozitivul. Dacă utilizați un cablu mai lung de 2 m la dispozitiv de 110 V, acesta trebuie să fie de tipul 16 AWG¹ sau mai mare.
- 17 Utilizați numai cablu de telefon Nr 26 AWG* sau mai mare.
- 18 PĂSTRAȚI ACESTE INSTRUCȚIUNI.

Declarație de Siguranță Laser

Imprimanta este certificată în S.U. pentru a se conforma cerințelor DHHS 21 CFR, capitolul 1 Subcapitolul J pentru produse laser Clasa I(1) și în alte zone, este certificată ca produs laser de Clasa I conform cerințelor IEC 825.

Produsele laser din Clasa I nu sunt considerate periculoase. Sistemul laser și imprimanta sunt concepute pentru a nu exista acces uman la radiații laser peste nivelul Clasei I în timpul utilizării normale, întreținerii utilizatorului sau în condiții de service prescrise.

Avertisment

Nu utilizați și nu efectuați service la imprimantă având capacul de protecție înlăturat de pe montajul Laser/Scanner. Raza reflectată, chiar și invizibilă, vă poate afecta ochii.

¹ 1 AWG: American Wire Gauge (Standardul American pentru Cabluri)

La utilizarea produsului trebuie respectate aceste prevederi de minimă siguranță pentru a reduce pericolul de foc, șoc electric și de rănire a persoanelor:



Siguranța Ozonului



În timpul funcționării normale acest dispozitiv produce ozon. Ozonul produs nu prezintă pericol utilizatorului. Totuși, este recomandat ca dispozitivul să fie utilizat într-o zonă bine ventilată.

Daca aveți nevoie de informații suplimentare cu privire la ozon vă rugăm cereți aceste informații la cel mai apropiat comerciant Samsung.

Economie de Energie

Această imprimantă conține tehnologie avansată de conservare a energiei ce reduce consumul de energie când nu este utilizată.

Când imprimanta nu primește date o perioadă îndelungată de timp, consumul de energie este scăzut.

Reciclare



Vă rugăm reciclați sau înlăturați materialul de împachetare pentru acest produs într-un mod responsabil și ecologic.

Evacuarea corectă a acestui produs (reziduuri provenind din aparatură electrică și electronică)



Marcajele de pe acest produs sau menționate în instrucțiunile sale de folosire indică faptul că produsul nu trebuie aruncat împreună cu alte reziduuri din gospodărie atunci când nu mai este în stare de funcționare. Pentru a preveni posibile efecte dăunătoare asupra mediului înconjurător sau a sănătății oamenilor datorate evacuării necontrolate a reziduurilor, vă rugăm să separați acest produs de alte tipuri de reziduuri și să-l reciclați în mod responsabil pentru a promova refolosirea resurselor materiale.

Utilizatorii casnici sunt rugați să ia legătura fie cu distribuitorul de la care au achiziționat acest produs, fie cu autoritățile locale, pentru a primi informații cu privire la locul și modul în care pot depozita acest produs în vederea reciclării sale ecologice.

Utilizatorii instituționali sunt rugați să ia legătura cu furnizorul și să verifice condițiile stipulate în contractul de vânzare. Acest produs nu trebuie amestecat cu alte reziduuri de natură comercială.

Emisii în Frecvență Radio

Informații FCC pentru utilizator

Acest dispozitiv este conform cu Partea 15 din regulamentul FCC. Funcționarea se supune următoarelor două condiții:

- Acest dispozitiv nu va cauza interferențe periculoase și
- Acest dispozitiv trebuie să accepte orice interferență captată, inclusiv interferențe ce pot provoca funcționarea nedorită.

Acest echipament a fost testat și este în conformitate cu limitele Clasei B de dispozitive digitale, respectând Partea 15 din regulamentul FCC. Aceste limite sunt stabilite pentru a asigura o protecție rezonabilă împotriva interferențelor dăunătoare într-o instalație rezidențială. Acest echipament generează, utilizează și poate radia energie în frecvență radio, iar dacă nu este instalat și utilizat conform instrucțiunilor poate provoca interferențe dăunătoare comunicațiilor radio. Totuși, nu se garantează absența interferențelor într-o anumită instalație. Dacă acest echipament provoacă interferențe recepțiilor radio sau TV, fapt ce poate fi determinat prin pornirea și oprirea echipamentului, utilizatorul este încurajat să corecteze interferența prin una sau mai multe dintre următoarele măsuri:

- Reorientarea sau repoziționarea antenei de recepție.
- Mărirea distanței dintre echipament și receptor.
- Conectarea echipamentului la o priză diferită de cea a circuitului la care este conectat receptorul.
- Pentru ajutor consultați comerciantul sau un tehnician Radio/TV experimentat.

Atenție

Schimbările sau modificările, ne-aprobate în special de către producător, responsabil pentru conformitate, pot anula autoritatea utilizatorului de a opera echipamentul.

Reglementări asupra Interferențelor Radio Canadiene

Acest aparat digital nu depășește limitele de emisii în frecvență radio ale Clasei B pentru aparate digitale după cum a fost stabilit în standardul pentru echipamente ce provoacă interferențe numit „Aparate Digitale”, ICES-003 al Industriei și Științei Canadiene.

Cet appareil numérique respecte les limites de bruits radioélectriques applicables aux appareils numériques de Classe B prescrites dans la norme sur le matériel brouilleur: « Appareils Numériques », ICES-003 édictée par l'Industrie et Sciences Canada.

Mrcarea FAX

Actul de protecție a consumatorului pentru telefoane din 1991 face ilegală, pentru orice persoană, utilizarea unui computer sau a altui dispozitiv electronic pentru a trimite orice mesaj printr-un telefon sau facsimil, numai dacă un astfel de mesaj conține o margine superioară și inferioară pentru fiecare pagină transmisă sau dacă pe prima pagină este conținut un astfel de mesaj:

- (1) data și ora transmiterii
- (2) identificarea, fie a firmei, a persoanei de afaceri sau a persoanei ce trimite mesajul; și
- (3) numărul de telefon fie a dispozitivului de trimitere, firmei, persoanei juridice sau persoanei fizice.

Compania de telefoane poate efectua modificări în infrastructura de comunicații, funcționarea echipamentului sau în procedurile în care o astfel de acțiune este rezonabil necesară pentru desfășurarea activității și nu este considerată inconsistentă cu regulile și reglementările din FCC Partea 68. Dacă astfel de modificări presupun trecerea în incompatibilitate, a oricărui terminal al unui client, față de infrastructura companiei de telefoane sau necesitatea unor modificări sau transformări a unui astfel de echipament terminal sau dacă afectează material funcționarea sau performanțele, clientul va primi o înștiințare în scris corespunzătoare, pentru a avea posibilitatea de a menține funcționarea neîntreruptă.

Numărul de echivalență al telefonului

Numărul de echivalență al telefonului și numărul de înregistrare FCC pentru acest dispozitiv poate fi găsit pe eticheta de pe partea inferioară sau posterioară. În unele situații este posibil să fie nevoie să furnizați aceste numere companiei de telefoane.

Numărul de echivalență al telefonului (REN) este o măsură a sarcinii electrice din cablul de telefon și este utilă pentru determinarea situației în care ați „supraîncărcat” linia. Instalarea mai multor tipuri de echipament pe aceeași linie de telefon poate provoca probleme în efectuarea și primirea de apeluri, în special primirea de apeluri când linia este apelată. Suma tuturor numerelor de echivalență ale apelurilor pentru echipamentele de pe linia de telefon trebuie să fie mai mică de cinci pentru ca serviciul companiei de telefoane să fie sigur. În unele cazuri suma cinci poate fi nefuncțională pe linia dumneavoastră. Dacă oricare din echipamentele telefonice nu funcționează adecvat, acesta trebuie scos imediat de pe linia telefonică, deoarece, poate cauza daune rețelei de telefonie.

Avertisment

Reglementările FCC afirmă că schimbările sau modificările la acest echipament, ne-aprobate în special de către producător, pot anula autoritatea utilizatorului de a utiliza acest echipament. În cazul în care echipamentul terminal provoacă daune rețelei de telefonie, compania de telefoane trebuie să anunțe clientul că serviciul poate fi întrerupt. Totuși, dacă înștiințarea prealabilă nu este necesară, compania poate suspenda temporar serviciul, cu condiția ca aceasta să:

- a) Anunțe prompt clientul.
- b) Ofere clientului posibilitatea de a corecta problema echipamentului.
- c) Informeze clientul asupra dreptului de a face plângere la comisia federală de comunicații conform procedurilor expuse în litera E a părții 68 din regulamentul și reglementările FCC.

De asemenea trebuie să știți că:

- Dispozitivul dumneavoastră nu este conceput pentru conectarea la un sistem digital PBX.
- Dacă intenționați să utilizați un modem de computer sau fax modem pe aceeași linie cu dispozitivul, este posibil să întâmpinați probleme, de transmitere și recepție, cu tot echipamentul. Este recomandat ca nici un alt echipament, cu excepția unui telefon obișnuit, să nu împartă aceeași linie cu dispozitivul dumneavoastră.
- Dacă în zonă există frecvențe mari sau unde de supratensiune, vă recomandăm să instalați protecții contra supratensiunii pentru linia de telefon și cea de alimentare. Protecțiile contra supratensiunii pot fi achiziționate de la comerciant sau de la magazinele speciale de telefoane și electronice.
- La programarea numerelor de urgență și/sau testarea apelurilor de urgență, utilizați un număr normal pentru a înștiința dispecerul serviciului de urgență de intențiile dumneavoastră. Dispecerul vă va oferi informații suplimentare despre modul de a testa numărul de urgență.
- Aceast dispozitiv nu poate fi utilizat prin serviciul cu monede sau linii colective.
- Acest dispozitiv oferă cuplaj magnetic la aparatele auditive.
- Puteți conecta, în siguranță, acest echipament la rețeaua de telefonie prin intermediul unei mufe modulare standard USOC RJ-11C.

Declarație de Conformitate (Țări Europene)

Aprobări și Certificări



Marcajul CE aplicat acestui produs simbolizează declarația de conformitate a Samsung ElectronicsCo., Ltd. cu următoarele directive aplicabile 93/68/CEE de la datele indicate:

Ianuarie 1, 1995: Directiva Consiliului 73/23/CEE alinierii legilor statelor membre cu privire la echipamentul de tensiune joasă.

Ianuarie 1, 1996: Directiva Consiliului 89/336/CEE (92/31/EEC), alinierii legilor statelor membre cu privire la compatibilitatea electromagnetică.

Martie 9, 1999: Directiva Consiliului 1999/5/CE asupra echipamentului radio și echipamentele terminale de telecomunicație și recunoașterea comună a conformității.

O declarație completă, ce definește Directivele relevante și standardele la care se face referință pot fi obținute de la reprezentantul dumneavoastră Samsung Electronics Co., Ltd.

Certificare CE

Certificare la 1999/5/CE Echipament Radio & Directiva pentru Echipament Terminal de Telecomunicații (FAX)

Acest produs Samsung a fost auto-certificat de către Samsung pentru conectarea la un singur terminal pan-European prin rețeaua de telefonie publică analog (PSTN) în conformitate cu Directiva 1999/5/CE. Produsul a fost conceput să funcționeze cu PTSN-uri naționale și este compatibil cu PBX-uri din țări Europene:

În cazul în care apar probleme, în primă instanță, trebuie să contactați laboratorul Euro QA Samsung Electronics Co., Ltd.

Produsul a fost testat împotriva TBR 21. Pentru asistarea și aplicarea echipamentului terminal conform acestui standard Institutul European de Standarde în Telecomunicații ETSI a emis un document consultativ (EG 201 121) care conține observații și cerințe suplimentare pentru asigurarea compatibilității rețelei de terminale TBR 21. Produsul a fost conceput pentru și este total în conformitate cu toate observațiile consultative conținute în acest document.

Înlocuirea prizei montate (numai pentru Marea Britanie)

Important

Cablul de alimentare pentru această aparat este prevăzut cu o mufă (BS 1363) de 13 amperi și are o siguranță de 13 amperi. Când schimbați sau examinați siguranța, trebuie să re-montați siguranța corectă de 13 amperi. Apoi trebuie să înlocuiți capacul siguranței. Dacă ați pierdut capacul siguranței nu utilizați mufa până când nu montați alt capac.

Vă rugăm contactați persoana de la care ați cumpărat aparatul.

Mufa de 13 amperi este cel mai folosit tip în Marea Britanie și poate fi potrivită. Totuși, unele clădiri (în principal cele vechi) nu au prize normale de 13 amperi. Trebuie să cumpărați un adaptor adecvat pentru mufă. Nu îndepărtați mufa turnată.

Avertisment

Dacă tăiați mufa turnată, aruncați-o cât mai curând.

Nu puteți refolosi mufa și există pericolul de șoc electric dacă o introduceți într-o priză.

Avertisment important: Acest aparat trebuie să fie împământat.

Firele din cablul de alimentare au următorul cod al culorilor:

- verde și galben: împământare
- albastru: nul
- maro: fază

Dacă firele din cablul de alimentare nu se potrivesc la culoare cu mufa, procedați astfel:

Trebuie să conectați firul cu verde și galben la pinul marcat cu litera „E” sau pentru siguranță „simbolul de împământare” sau la culoarea verde și galben sau verde.

Trebuie să conectați firul albastru la pinul marcat cu litera „N” sau culoarea neagră.

Trebuie să conectați firul maro la pinul marcat cu litera „L” sau culoarea roșie.

Trebuie să aveți o siguranță de 13 amperi în mufă, adaptor sau la panoul de distribuție.

1 Introducere

Vă mulțumim că ați achiziționat acest produs multifuncțional Samsung. Mașina dvs. vă pune la dispoziție funcții de imprimare, copiere, scanare și expediere/recepție faxuri.

Acest capitol include:

- **Caracteristici speciale**
- **Prezentarea generală a imprimantei**
- **Găsirea mai multor informații**
- **Stabilirea unui amplasament**

Caracteristici speciale

Noua dvs. mașină este echipată cu caracteristici speciale care îmbunătățesc calitatea imprimării. Printre acestea se numără:

Imprimare la calitate și viteză excelente

DPI
1200

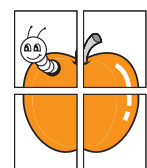
- Puteți imprima cu o rezoluție de până la **1.200 dpi [Best]**. Vezi **Secțiune de software**.
- Mașina imprimă hârtie de dimensiune A4 cu până la 24 ppm¹ și hârtie de dimensiune Letter cu până la 24 ppm.

Manipulare flexibilă a hârtiei

250

- **Tava manuală** acceptă hârtie cu antet, plicuri, etichete, folii transparente, suport cu dimensiuni particularizate, cărți poștale și hârtie grea. În **tava manuală** se poate introduce câte o singură coală de hârtie.
- **Tava de 250 de coli** acceptă hârtie simplă cu dimensiuni variate.

Crearea documentelor profesionale



- Imprimați **filigrane**. Puteți particulariza documentele dvs. cu cuvinte, precum „Confidențial”. Vezi **Secțiune de software**.
- Imprimați **postere**. Textul și imaginile fiecărei pagini din document sunt mărite și imprimate în cadrul foi de hârtie, după care pot fi aranjate împreună pentru a forma un poster. Vezi **Secțiune de software**.

Economisire de timp și bani

- Pentru a economisi hârtie, puteți imprima mai multe pagini pe o singură coală de hârtie.
- În cazul hârtiei simple puteți utiliza formulare preimprimare și hârtie cu antet. Vezi **Secțiune de software**.
- Această mașină **economisește energia electrică** în mod automat, prin reducerea substanțială a consumului atunci când nu este utilizată.

Imprimare în diferite medii

- Puteți imprima în **Windows 98/Me/2000/XP (32/64 bit)/2003 (32/64 bit)**.
- Mașina dvs. este compatibilă cu diferite sisteme de operare **Linux**.
- Mașina dvs. este compatibilă cu diferite sisteme de operare **Macintosh** (numai la SCX-4725FN).
- Emulare Zoran IPS* compatibilă cu PostScript 3 (PS) permite imprimarea PS (numai la SCX-4725FN).

* Emulare Zoran IPS compatibilă cu PostScript 3



© Copyright 1995-2005, Zoran Corporation. Toate drepturile rezervate. Zoran, sigla Zoran, IPS/PS3 și OnelImage sunt mărci comerciale ale Zoran Corporation.

* 136 fonturi PS3

Conține UFST și MicroType de la Monotype Imaging Inc.

Caracteristicile mașinii

Tabelul de mai jos listează o prezentare generală a caracteristicilor acceptate de mașina dvs.

(I: Instalat, ND: Nu este disponibil)

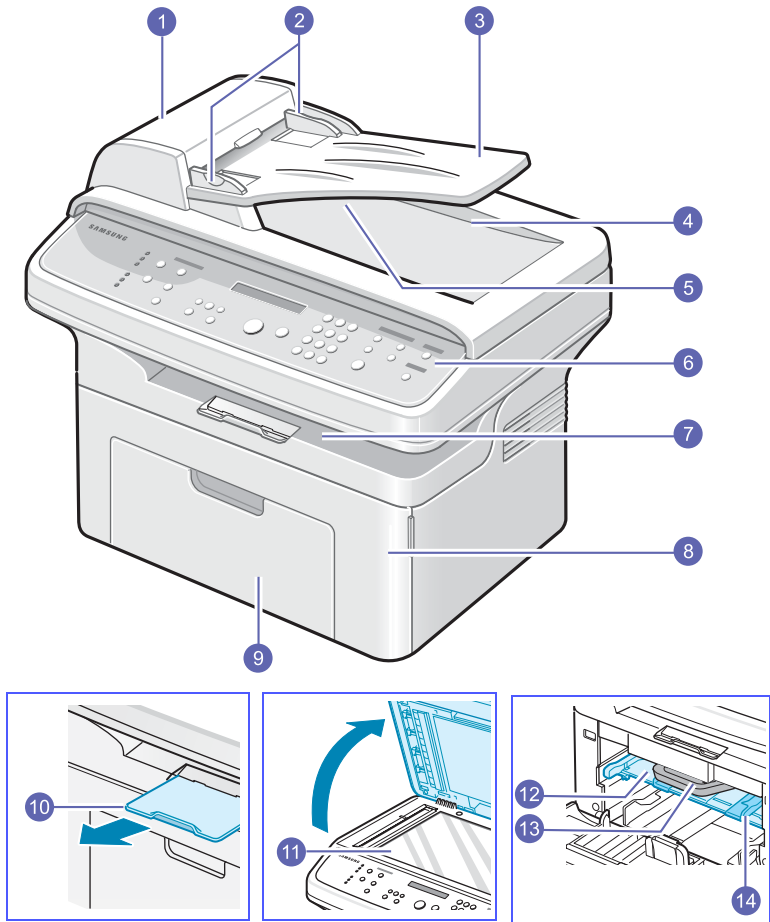
Caracteristici	SCX-4725F	SCX-4725FN
IEEE 1284 paralel	ND	ND
USB 2.0	I	I
Emulație PostScript	ND	I
Interfață de rețea (Ethernet 10/100 Base TX)	ND	I
Imprimare duplex ¹	ND	ND
Driver Macintosh	ND	I

1. Imprimare pe ambele fețe ale hârtiei.

Prezentarea generală a imprimantei

Acestea sunt principalele componente ale mașinii:

Vedere din față

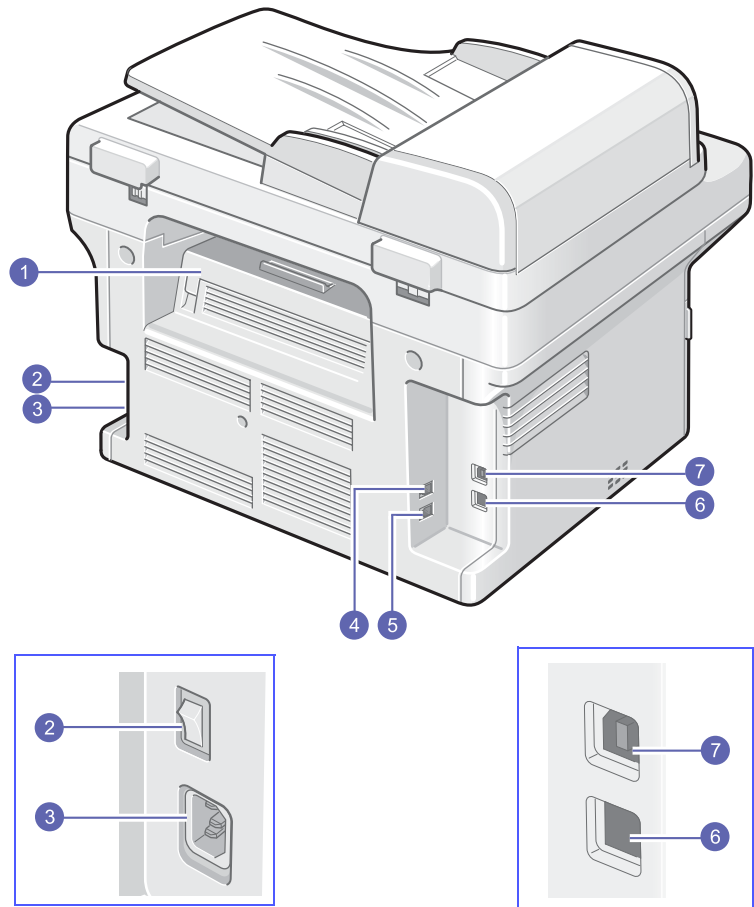


* În figura de mai sus se prezintă un echipament SCX-4725FN.

1	AAD (alimentator automat de documente) ¹	8	capac frontal
2	ghidaj de lățime a hârtiei	9	tavă
3	tavă alimentare documente	10	suport ieșire
4	capac scanner	11	geam scanner
5	tavă de ieșire documente	12	tavă manuală
6	panou de control	13	cartuș de toner
7	tavă de ieșire	14	ghidaje pentru lățimea hârtiei din tava manuală

1. Alimentatorul automat de documente este denumit AAD în acest ghid al utilizatorului.

Vedere din spate

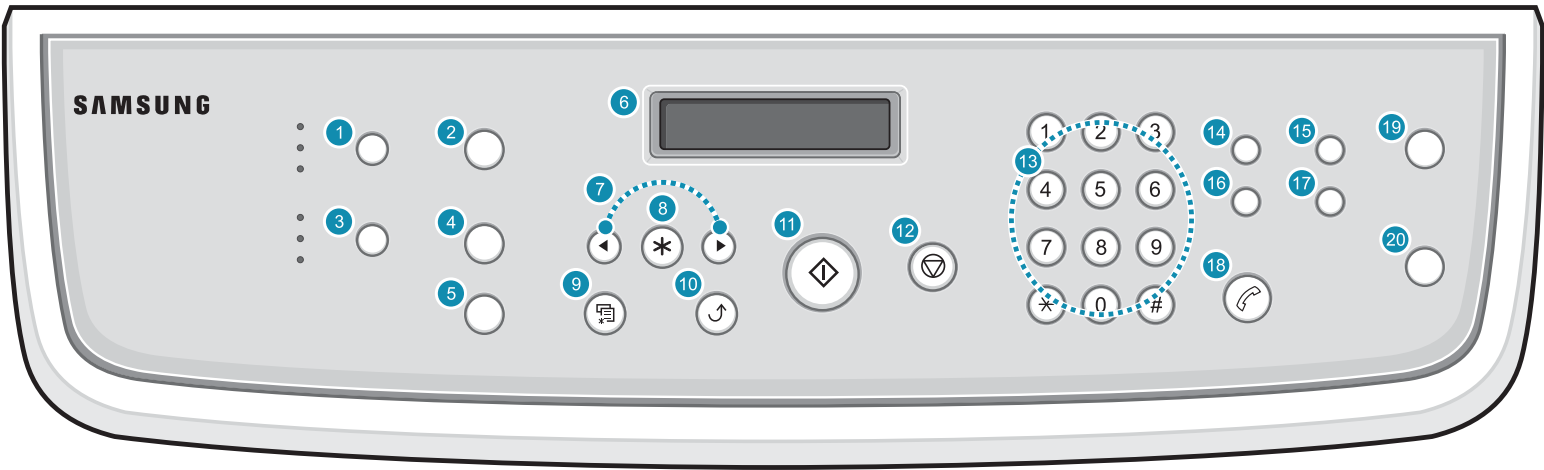


* În figura de mai sus se prezintă un echipament SCX-4725FN.

1	capacul din spate	5	mufă linie telefonică (LINE)
2	comutator alimentare	6	port rețea ¹
3	priză de alimentare	7	port USB
4	mufă telefon suplimentar (EXT)		

1. Numai la SCX-4725FN.

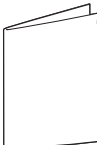
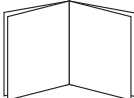

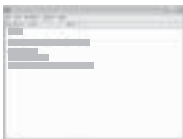
Prezentare generală a panoului de control



1	Darkness: Reglează luminozitatea documentului pentru lucrarea curentă de copiere.	11	Start: Pornește o lucrare.
2	No. of Copies: Introduce numărul de copii.	12	Stop/Clear: Oprește o operație în orice moment. În mod Standby, elimină/revocă opțiunile de copiere, precum obscuritatea, setarea tipului de document, dimensiunea de copiere și numărul de copii.
3	Original Type: Selectează tipul documentului pentru lucrarea curentă de copiere.	13	Tastatura numerică: Formează un număr sau introduce caractere alfanumerice.
4	Reduce/Enlarge: Mărește sau micșorează copia originalului.	14	Resolution: Reglează rezoluția documentului pentru lucrarea curentă de fax.
5	Favorite Copy: Vă permite să utilizați una dintre caracteristicile speciale de copiere, precum clonarea, copierea cu ordonare, încadrarea automată, copierea cărților de identitate, copierea câte 2/4 și copierea posterelor.	15	Broadcasting: Vă permite să expediați un fax către mai multe destinații.
6	Afișaj: Prezintă starea curentă și adresează solicitări în timpul funcționării.	16	Phone Book: Vă permite stocarea în memorie a numerelor de fax utilizate frecvent și căutarea numerelor de fax stocate. De asemenea, vă permite să imprimați o listă cu intrările din Agenda telefonică .
7	Butoane de defilare: Defilează prin opțiunile disponibile din meniul selectat și măresc sau micșorează valorile.	17	Redial/Pause: În mod Standby, reapelează ultimul număr sau, în mod Edit, introduce o pauză în numărul de fax.
8	Enter: Confirmă selecția de pe afișaj.	18	On Hook Dial: Cuplează linia telefonică.
9	Menu: Intră în mod Meniu și defilează prin meniurile disponibile.	19	Scan To: Vă permite să accesați o listă de programe software de PC la care poate fi scanată o imagine.
10	Upper Level: Vă readuce la nivelul de meniu imediat superior.	20	Toner Save: Vă permite să economisiți toner utilizând mai puțin toner la imprimare.

Găsirea mai multor informații

Puteți găsi informații pentru configurarea și utilizarea mașinii din următoarele resurse sau din cele imprimate pe ecran.

Razdelek o programski opremi 	Furnizează informații despre configurarea mașinii și, de aceea, asigurați-vă că respectați instrucțiunile din ghid pentru a pregăti mașina în vederea funcționării.
Ghid online pentru utilizator 	<p>Vă furnizează instrucțiuni pas cu pas pentru utilizarea integrală a caracteristicilor mașinii și conține informații pentru întreținerea mașinii, depanare și instalarea accesoriilor.</p> <p>De asemenea, acest ghid al utilizatorului conține Secțiune de software care vă oferă informații despre modul de imprimare a documentelor cu mașina dvs. pe diverse sisteme de operare și modul de utilizare a programelor utilitare software puse la dispoziție.</p> <p> Notă Puteți accesa ghidurile utilizatorului din folderul Manual de pe CD-ul cu software-ul imprimantei.</p>
Ajutor pentru driverul imprimantei 	Vă pune la dispoziție informații de ajutor cu privire la proprietățile driverului imprimantei și instrucțiuni în vederea configurării proprietăților pentru imprimare. Pentru a accesa un ecran de ajutor pentru driverul imprimantei, faceți clic pe Help din caseta de dialog pentru proprietățile imprimantei.
Site Web	Dacă aveți acces la Internet, puteți obține ajutor, asistență, drivere de imprimantă, manuale și informații despre modul de comandare, la site-ul Web Samsung, www.samsungprinter.com .

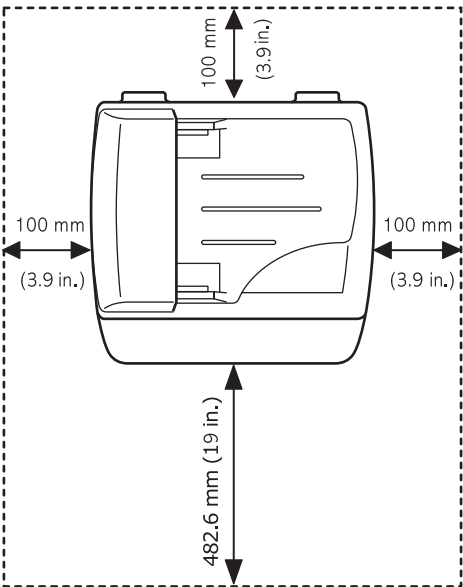
Stabilirea unui amplasament

Alegeți un loc neted și stabil, cu spațiu adecvat pentru circulația aerului. Asigurați un spațiu suplimentar necesar deschiderii capacului și tăvilor.

Zona trebuie să fie bine ventilată și departe de lumina directă a soarelui sau de sursele de căldură, frig și umiditate. Nu așezați mașina aproape de marginile biroului sau ale mesei.

Spațiu liber în jurul mașinii

- **În partea din față:** 482,6 mm (spațiu suficient necesar scoaterii tăvii și deschiderii capacului)
- **În partea din spate:** 100 mm (spațiu suficient pentru ventilație)
- **În partea dreaptă:** 100 mm (spațiu suficient pentru ventilație)
- **În partea stângă:** 100 mm (spațiu suficient pentru ventilație)



2 Configurarea sistemului

Acest capitol vă oferă o prezentare generală a meniurilor disponibile pe mașina dvs. și instrucțiuni pas cu pas pentru configurarea sistemelor mașinii.

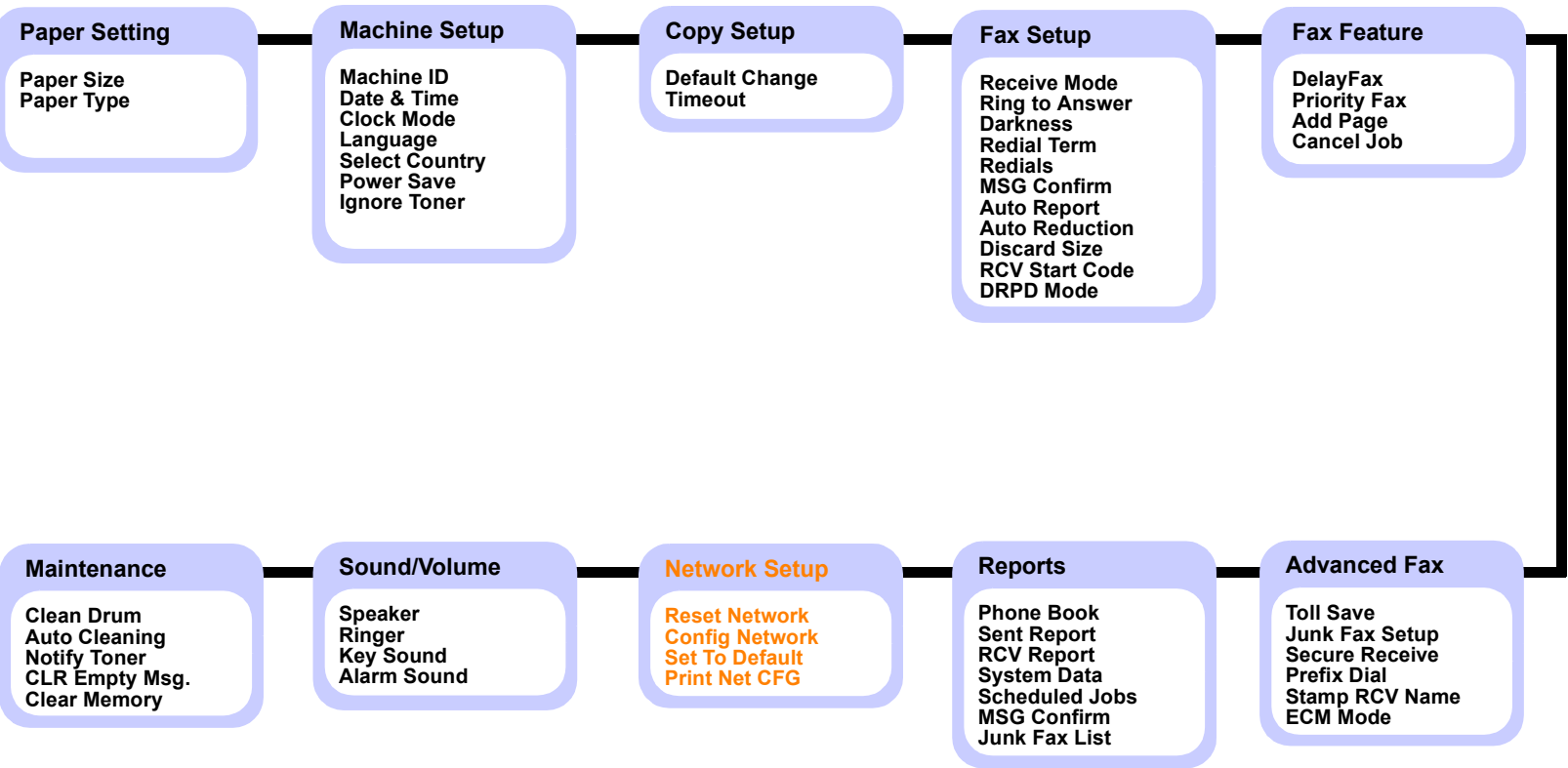
Acest capitol include:

- **Prezentare generală a meniurilor**
- **Modificarea limbii de afișare**
- **Schimbarea țării**
- **Setarea datei și orei**
- **Modificarea modului de afișare a orei**
- **Configurarea sunetelor**
- **Introducerea caracterelor utilizând tastatura numerică**
- **Utilizarea modurilor de economisire**

Prezentare generală a meniurilor

Panoul de control vă acordă acces la diverse meniuri pentru a configura mașina sau pentru a utiliza funcțiile mașinii. Aceste meniuri pot fi accesate apăsând **Menu**. Faceți referire la următoarea diagramă.

Meniurile cu caractere color sunt disponibile numai la SCX-4725FN.



Modificarea limbii de afișare

Pentru a schimba limba care apare pe panoul de control, urmați acești pași:

- 1 Apăsați **Menu** până când apare **Machine Setup** pe linia din partea superioară a afișajului.
- 2 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare **Language** și apăsați **Enter**.
- 3 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare limba dorită și apăsați **Enter**.
- 4 Apăsați **Stop/Clear** pentru a reveni la modul Standby.

Schimbarea țării

Puteți selecta țara dvs.

- 1 Apăsați **Menu** până când apare **Machine Setup** pe linia din partea superioară a afișajului.
- 2 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare **Select Country** și apăsați **Enter**.
- 3 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare țara dvs. și apăsați **Enter**.
- 4 Apăsați **Stop/Clear** pentru a reveni la modul Standby.



Notă

Schimbarea țării șterge setările din memorie.

Setarea datei și orei

Data și ora curente sunt prezentate pe afișaj când mașina este pornită și gata de lucru. Modelul imprimă data și ora pe toate faxurile.



Notă

Dacă se întrerupe alimentarea cu curent a mașinii, trebuie să potriviți din nou ora exactă și data după restabilirea alimentării.

- 1 Apăsați **Menu** până când apare **Machine Setup** pe linia din partea superioară a afișajului.
- 2 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare **Date & Time** și apăsați **Enter**.
- 3 Introduceți ora exactă și data utilizând tastatura numerică.

Ziua = 01 la 31
Luna = 01 la 12
Anul = necesită patru cifre
Ora = 01 la 12 (mod 12 ore)
00 la 23 (mod 24 de ore)
Minutul = 00 la 59



Notă

Formatul de dată poate fi diferit de la țară la țară.

De asemenea, puteți utiliza butoanele de **defilare** pentru a deplasa cursorul sub cifra pe care doriți să o corectați, introducând apoi noul număr.

- 4 Pentru a modifica **AM** sau **PM** pentru formatul de 12 ore, apăsați butonul **✕** sau **⌘** sau orice buton numeric.

Când cursorul nu se află sub indicatorul AM sau PM, apăsarea butonului **✕** sau **⌘** deplasează imediat cursorul sub indicator.

Puteți să schimbați modul de ceas în formatul de 24 de ore (de ex., 01:00 PM să fie afișat ca 13:00). Pentru detalii, consultați secțiunea următoare.

- 5 Apăsați **Enter** pentru a salva ora și data.

Dacă introduceți greșit un număr, apare **Unavailable Date & Time** și mașina nu trece la pasul următor. Dacă se întâmplă acest lucru, nu trebuie decât să reintroduceți numărul corect.

- 6 Apăsați **Stop/Clear** pentru a reveni la modul Standby.

Modificarea modului de afișare a orei

Puteți configura mașina pentru a afișa ora curentă fie în formatul de 12 ore, fie în formatul de 24 de ore.

- 1 Apăsați **Menu** până când apare **Machine Setup** pe linia din partea superioară a afișajului.
- 2 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare **Clock Mode** și apăsați **Enter**.
- 3 Apăsați butoanele de **defilare** pentru a selecta celălalt mod și apăsați **Enter**.
- 4 Apăsați **Stop/Clear** pentru a reveni la modul Standby.

Configurarea sunetelor

Puteți să controlați următoarele sunete:

- **Speaker:** Activează și dezactivează sunetele emise de linia telefonică prin difuzor, cum ar fi tonul de apel sau tonul de fax. Cu această opțiune setată la **Comm**, care înseamnă „Comun”, difuzorul este pornit până când cealaltă mașină răspunde.

Puteți regla nivelul volumului difuzorului utilizând **On Hook Dial**.

- **Ringer:** Reglează volumul soneriei. Pentru volumul soneriei, puteți selecta **Off**, **Low**, **Med** și **High**.
- **Key Sound:** Activează și dezactivează sunetele de taste. Când această opțiune este configurată la **On**, se aude un ton de fiecare dată când se apasă o tastă.

- **Alarm Sound:** Activează și dezactivează sunetele de alarmă. Când această opțiune este setată la **On**, se aude un ton de alarmă când se produce o eroare sau când comunicarea faxului se termină.

Difuzor, sonerie, sunet tastă și sunet alarmă

- 1 Apăsați **Menu** până când apare **Sound/Volume** pe linia din partea superioară a afișajului.
- 2 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare opțiunea de sunet dorită și apăsați **Enter**.
- 3 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare starea dorită sau volumul pentru sunetul selectat și apăsați **Enter**.
- 4 Dacă este necesar, repetați pașii de la 2 la 3 pentru a seta alte sunete.
- 5 Apăsați **Stop/Clear** pentru a reveni la modul Standby.

Volum difuzor

- 1 Apăsați **On Hook Dial**. Din difuzor se aude un ton de apel.
- 2 Apăsați butoanele de **defilare** până când volumul ajunge la nivelul dorit.
- 3 Apăsați **On Hook Dial** pentru a salva modificarea și a reveni la modul Standby.



Notă

Puteți regla nivelul volumului difuzorului numai când este conectată linia telefonică.

Introducerea caracterelor utilizând tastatura numerică

Pe măsură ce executați diferite sarcini, va trebui să introduceți nume și numere. De exemplu, când configurați mașina, introduceți numele dvs. sau numele societății și numărul de fax. Când stocați în memorie numere de fax, trebuie, de asemenea, să introduceți numele corespunzătoare.

Introducerea caracterelor alfanumerice

- 1 Când sunteți solicitat să introduceți o literă, căutați butonul pe care este inscripționată litera respectivă. Apăsați butonul până când litera corectă apare pe afișaj.

De exemplu, pentru a introduce litera **O**, apăsați **6**, pe care este inscripționat **MNO**.

De fiecare dată când apăsați **6**, pe afișaj apare o altă literă, **M**, **N**, **O** și, în final, **6**.

Puteți introduce caractere speciale, precum spațiul, semnul plus etc. Pentru detalii, consultați secțiunea următoare.

- 2 Pentru a introduce litere suplimentare, repetați pasul 1.

Dacă litera următoare este inscripționată pe același buton, deplasați cursorul apăsând butonul din dreapta de **defilare** și apăsați butonul pe care este inscripționată litera dorită. Cursorul se va deplasa spre dreapta și litera următoare va apărea pe afișaj.

Puteți introduce un spațiu apăsând de două ori pe **1**.

3 După ce terminați de introdus litere, apăsați **Enter**.

Literele și numerele de pe tastatură

Tastă	Numerele, literele sau caracterele atribuite
1	1 Spațiu
2	A B C 2
3	D E F 3
4	G H I 4
5	J K L 5
6	M N O 6
7	P Q R S 7
8	T U V 8
9	W X Y Z 9
0	+ - , . ' / * # & 0

Corectarea numerelor sau a numelor

Dacă faceți o greșeală când introduceți un număr sau un nume, apăsați butonul de **defilare** stânga pentru a șterge ultima cifră sau ultimul caracter. Introduceți apoi numărul sau caracterul corect.

Inserarea unei pauze

În cazul anumitor sisteme de telefonie, trebuie să formați un cod de acces (de ex., 9) și să așteptați un al doilea ton de apel. În asemenea cazuri, trebuie să inserați o pauză în numărul de telefon. Puteți insera o pauză când setați numerele de apelare rapidă.

Pentru a insera o pauză, apăsați **Redial/Pause** în locul corespunzător atunci când introduceți numărul de telefon. A „-” apare pe afișaj în locul corespunzător.

Utilizarea modurilor de economisire

Modul de economisire a tonerului

Modul de economisire a tonerului permite mașinii să utilizeze mai puțin toner pentru fiecare pagină. Prin activarea acestui mod se mărește durata de viață a cartușului de toner comparativ cu cea avută în modul normal, dar scade calitatea imprimării.

Pentru a activa sau dezactiva acest mod, apăsați **Toner Save**.



Notă

De asemenea, când imprimați de la PC, puteți activa sau dezactiva modul de economisire a tonerului, din proprietățile imprimantei. Vezi **Secțiune de software**.

Modul de economisire a energiei

Modul de economisire a energiei permite mașinii dvs. să reducă consumul de energie când aceasta nu este în uz efectiv. Puteți selecta intervalul de timp pentru care mașina așteaptă după ce este imprimată o lucrare, înainte de a comuta pe o stare de alimentare redusă.

- 1 Apăsați **Menu** până când apare **Machine Setup** pe linia din partea superioară a afișajului.
- 2 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare **Power Save** și apăsați **Enter**.
- 3 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare setarea de oră dorită și apăsați **Enter**.
- 4 Apăsați **Stop/Clear** pentru a reveni la modul Standby.

3 Prezentare generală a software-ului

Acest capitol vă oferă o prezentare generală a software-ului livrat împreună cu mașina. Detalii suplimentare despre instalarea și utilizarea software-ului sunt explicate în **Secțiune de software**.

Acest capitol include:

- **Software-ul furnizat**
- **Caracteristicile driverului de imprimantă**
- **Cerințe de sistem**

Software-ul furnizat

Trebuie să instalați software-ul de imprimantă și scanner utilizând CD-urile livrate, după ce ați configurat mașina și ați conectat-o la computerul dvs.

Fiecare CD vă furnizează următorul software:

CD	Cuprins	
CD cu software-ul imprimantei	Windows	<ul style="list-style-type: none">• Driver de imprimantă: Utilizați acest driver pentru a beneficia integral de avantajele caracteristicilor imprimantei.• Driver scanner: Driverule TWAIN și Windows Image Acquisition (WIA) sunt disponibile pentru scanarea documentelor pe mașina dvs.• Smart Panel: Acest program vă permite să monitorizați starea mașinii și vă alertează când survine o eroare în timpul imprimării.• SmarThru¹: Acesta este software-ul însoțitor bazat pe Windows, pentru mașina dvs. multifuncțională.• Ghidul utilizatorului, în format PDF.• SetIP: Utilizați acest program pentru a seta adresele TCP/IP ale mașinii dvs.
	Linux	<ul style="list-style-type: none">• Driver de imprimantă: Utilizați acest driver pentru a executa mașina dintr-un computer Linux și pentru a imprima documente.• SANE: Utilizați acest driver pentru a scana documente.

CD	Cuprins	
CD cu driverul de imprimantă PostScript (numai la SCX-4725FN)	Windows	<ul style="list-style-type: none">• Fișier PostScript Printer Description (PPD): Utilizați driverul PostScript pentru a imprima documente cu fonturi complexe și imagini în limbaj PS.• Ghidul utilizatorului, în format PDF.
	Macintosh	<ul style="list-style-type: none">• Fișier PostScript Printer Description (PPD): Utilizați acest fișier pentru a comanda mașina cu un computer Macintosh și pentru a imprima documente.• Driver de scanare: Driverul TWAIN este disponibil pentru scanarea documentelor pe mașina dvs.

1. Vă permite să editați o imagine scanată în multe moduri, utilizând un editor de imagine eficace și vă permite să trimiteți imaginea prin e-mail. De asemenea, puteți deschide un alt program editor de imagine, precum Adobe Photoshop, din SmarThru. Pentru detalii, faceți referire la ajutorul de pe ecran furnizat în programul SmarThru.

Caracteristicile driverului de imprimantă

Driverul imprimantei acceptă următoarele caracteristici standard:

- Sursa de hârtie selectată
- Dimensiunea, orientarea hârtiei și tipul de suport
- Numărul de copii

În plus, puteți utiliza diverse caracteristici speciale de imprimare. Tabelul de mai jos afișează o prezentare generală a caracteristicilor acceptate de driverele imprimantei:

Caracteristică	PCL 6	PostScript (numai la SCX-4725FN)		
	Windows	Windows	Macintosh	Linux
Economisire toner	O	O	X	O
Opțiuni de calitate a imprimării	O	O	O	O
Imprimare postere	O	X	X	X
Mai multe pagini pe coală (câte N)	O	O	O	O (2, 4)
Imprimare cu încadrare în pagină	O	O	O	X
Imprimare la scară	O	O	O	X
Filigran	O	X	X	X
Suprapunere	O	X	X	X

Cerințe de sistem

Înainte de a începe, asigurați-vă că sistemul dvs. îndeplinește următoarele cerințe:

Windows

Element	Cerințe		Recomandat
Sistem de operare	Windows 98/Me/2000/XP (32/64 bit)/2003 (32/64 bit)		
CPU	Windows 98/Me/2000	Pentium II 400 MHz sau superior	Pentium III 933 MHz
	Windows XP (32/64 bit)/2003 (32/64 bit)	Pentium III 933 MHz sau superior	Pentium IV 1 GHz
RAM	Windows 98/Me/2000	64 MO sau mai mult	128 MO
	Windows XP (32/64 bit)/2003 (32/64 bit)	128 MO sau mai mult	256 MO
Spațiu liber pe disc	Windows 98/Me/2000	300 MO sau mai mult	1 GO
	Windows XP (32/64 bit)/2003 (32/64 bit)	1 GO sau mai mult	5 GO
Internet Explorer	5.0 sau o versiune ulterioară		



Notă

Pentru Windows 2000/XP (32/64 bit)/2003 (32/64 bit), utilizatorii care au drept de administrator pot instala software-ul.

Linux

Element	Cerințe
Sistem de operare	<ul style="list-style-type: none">• Red Hat 8.0 ~ 9.0• Fedora Core 1 ~ 4• Mandrake 9.2 ~ 10.1• SuSE 8.2 ~ 9.2
CPU	Pentium IV 1 GHz sau superior
RAM	256 MO sau mai mult
Spațiu liber pe disc	1 GO sau mai mult
Software	<ul style="list-style-type: none">• Linux Kernel 2.4 sau o variantă ulterioară• Glibc 2.2 sau o variantă ulterioară• CUPS• SANE (numai pentru dispozitiv MFP)



Note

- Pentru a lucra cu imagini scanate mari, este necesară alocarea unei partiții swap de 300 MO sau mai mult.
- Driverul de scanner Linux acceptă rezoluția optică la maxim.

Macintosh (numai la SCX-4725FN)

Element	Cerințe
Sistem de operare	Macintosh 10.3 ~ 10.4
RAM	128 MO
Spațiu liber pe disc	200 MO
Conexiune	Interfață USB, interfață de rețea

4 Configurarea de rețea (numai la SCX-4725FN)

Conectarea mașinii dvs. la o rețea este disponibilă numai la SCX-4725FN. Acest capitol vă oferă instrucțiuni pas cu pas în vederea configurării mașinii pentru conexiuni de rețea.

Acest capitol include:

- **Introducere**
- **Sisteme de operare acceptate**
- **Configurarea TCP/IP**
- **Configurarea parametrilor EtherTalk**
- **Restabilirea configurației de rețea**
- **Imprimarea unei pagini de configurare de rețea**
- **Resetarea interfeței de rețea**
- **Utilizarea programului SetIP**

Introducere

Din momentul conectării mașinii la o rețea cu un cablu Ethernet RJ-45, puteți partaja mașina cu alți utilizatori de rețea.

Trebuie să configurați protocoalele de rețea pe mașină, pentru a o utiliza ca imprimantă de rețea. Protocoalele pot fi configurate prin următoarele două metode:

Prin intermediul programelor de administrare de rețea

Puteți configura setările de server de imprimare ale mașinii și puteți gestiona mașina prin intermediul următoarelor programe livrate împreună cu mașina:

- **SyncThru™ Web Admin Service:** Soluție Web de management imprimantă pentru administratori de rețea. SyncThru™ Web Admin Service vă oferă un mod eficient de administrare a dispozitivelor de rețea, precum și posibilitatea de a monitoriza și repara de la distanță echipamentele de rețea, din orice locație cu acces la Internet. Descărcați acest program de la adresa <http://solution.samsungprinter.com>.
- **SyncThru™ Web Service:** Un server web încorporat la serverul de imprimare de rețea, care vă permite să:
 - Configurați parametrii de rețea necesari pentru ca mașina să se conecteze la diverse medii de rețea.
 - Particularizați setările de imprimantă, copiere și fax.
- **SetIP:** Program utilitar care vă permite să selectați o interfață de rețea și să configurați manual adresele IP pentru a fi utilizate cu protocolul TCP/IP. Consultați Utilizarea programului SetIP de la pagina 4.2.

Prin intermediul panoului de control

Prin intermediul panoului de control al mașinii, puteți configura următorii parametri de rețea de bază:

- Configurați TCP/IP
- Configurați EtherTalk

Sisteme de operare acceptate

Următorul tabel prezintă mediile de rețea acceptate de mașină:

Element	Cerințe
Interfață de rețea	• 10/100 Base-TX
Sistem de operare de rețea	• Windows 98/Me/2000/XP (32/64 bit)/2003 (32/64 bit) • Diverse SO Linux • Macintosh OS 10.3 ~ 10.4
Protocoale de rețea	• TCP/IP în Windows • EtherTalk
Server cu adresare dinamică	• DHCP, BOOTP

- TCP/IP: Transmission Control Protocol/Internet Protocol
- DHCP: Dynamic Host Configuration Protocol
- BOOTP: Bootstrap Protocol

Configurarea TCP/IP

Mașina dvs. poate fi configurată cu o varietate de informații de rețea TCP/IP, precum o adresă IP, o mască de subrețea și un gateway. În funcție de rețeaua dvs., există mai multe moduri prin care se poate alocă mașinii o adresă TCP/IP.

- **Adresare statică:** O adresă TCP/IP este alocată manual de administratorul de sistem.
- **Adresare dinamică prin intermediul BOOTP/DHCP (implicit):** O adresă TCP/IP este alocată automat de server.



Notă

Înainte de a configura TCP/IP, este necesar să setați protocolul de rețea pe TCP/IP.

Adresare statică

Pentru a introduce o adresă TCP/IP de la panoul de control al mașinii, efectuați următorii pași:

- 1 Apăsați **Menu** până când apare **Network Setup** pe linia din partea superioară a afișajului.
- 2 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare **Config Network** și apăsați **Enter**.
- 3 Apăsați **Enter** când apare **TCP/IP**.
- 4 Apăsați **Enter** când apare **Manual**.
- 5 Apăsați **Enter** când apare **IP Address**.
- 6 Setati primul octet între 0 și 255 utilizând tastatura numerică și apăsați butoanele de **defilare** pentru a vă deplasa de la un octet la altul.
Repetati acțiunea pentru a completa adresa de la primul până la al patrulea octet.
- 7 După ce terminați, apăsați **Enter**.
- 8 Repetați pașii 6 și 7 pentru a configura alți parametri TCP/IP: masca de subrețea și adresa de gateway.
- 9 Apăsați **Stop/Clear** pentru a reveni la modul Standby.

Adresare dinamică (BOOTP/DHCP)

Pentru a avea o adresă TCP/IP alocată automat de server, efectuați următorii pași:

- 1 Apăsați **Menu** până când apare **Network Setup** pe linia din partea superioară a afișajului.
- 2 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare **Config Network** și apăsați **Enter**.
- 3 Apăsați **Enter** când apare **TCP/IP**.
- 4 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare **DHCP** sau **BOOTP** și apăsați **Enter**.
- 5 Apăsați **Stop/Clear** pentru a reveni la modul Standby.

Configurarea parametrilor EtherTalk

EtherTalk este AppleTalk utilizat într-o rețea Ethernet. Acest protocol este utilizat pe scară largă în mediile de rețea Macintosh. Pentru a utiliza EtherTalk, efectuați următorii pași:

- 1 Apăsați **Menu** până când apare **Network Setup** pe linia din partea superioară a afișajului.
- 2 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare **Config Network** și apăsați **Enter**.

- 3 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare **EtherTalk** și apăsați **Enter**.
- 4 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare **On** și apăsați **Enter**.
- 5 Apăsați **Stop/Clear** pentru a reveni la modul Standby.

Restabilirea configurației de rețea

Puteți reveni la setările implicite ale configurației de rețea.

- 1 Apăsați **Menu** până când apare **Network Setup** pe linia din partea superioară a afișajului.
- 2 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare **Set To Default** și apăsați **Enter**.
- 3 Apăsați **Enter** când apare **Yes** pentru a restabili configurația de rețea.
- 4 Opriți mașina și porniți-o din nou.

Imprimarea unei pagini de configurare de rețea

Pagina de configurație de rețea prezintă modul în care este configurată în imprimantă interfața cu rețeaua.

- 1 Apăsați **Menu** până când apare **Network Setup** pe linia din partea superioară a afișajului.
- 2 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare **Print Net CFG** și apăsați **Enter**.
- 3 Apăsați **Enter** când apare **Yes**.
Se imprimă pagina de configurație de rețea.


Resetarea interfeței de rețea

Când survine o problemă de rețea, puteți reseta interfața de rețea încorporată.

- 1 Apăsați **Menu** până când apare **Network Setup** pe linia din partea superioară a afișajului.
- 2 Apăsați **Enter** când apare **Reset Network**.
Mașina resetează interfața de rețea.


Utilizarea programului SetIP

Acest program este destinat setării de rețea IP utilizând adresa MAC, care reprezintă numărul de serie hardware al interfeței sau plăcii de imprimantă de rețea. În mod special, este responsabilitatea administratorului de rețea să seteze, în același timp, diferite valori IP de rețea.

- 1 Introduceți CD-ul care conține driver-ul de instalare, furnizat împreună cu echipamentul dumneavoastră.
- 2 Deschideți Windows Explorer și apoi deschideți unitatea X. (X reprezintă unitatea dumneavoastră CD-ROM.)
- 3 Executați dublu-clic pe Application > SetIP.
- 4 Deschideți folderul de limbă pe care doriți să-l utilizați.
- 5 Executați dublu-clic pe Setup.exe pentru a instala acest program.
- 6 Din meniul Windows Start, selectați Programe > Samsung Network Printer Utilities > SetIP.
- 7 Selectați denumirea imprimantei dumneavoastră și executați clic pe "  ".



Notă

Dacă nu puteți găsi denumirea imprimantei dumneavoastră, executați clic pe "  " pentru a reîmprospăta lista.

- 8 Introduceți adresa MAC a plăcii de rețea, adresa IP, masca de subrețea, portul de conectare implicit, și apoi executați clic pe Apply.



Notă

Dacă nu cunoașteți adresa MAC a plăcii de rețea, tipăriți raportul de informații rețea al echipamentului.

- 9 Executați clic pe OK pentru a confirma setările.
- 10 Executați clic pe Exit pentru a închide programul SetIP.

5 Încărcarea originalelor și a suporturilor de imprimare

Acest capitol vă prezintă modul de încărcare a originalelor și a suporturilor de imprimare în mașina dvs.

Acest capitol include:

- Încărcarea originalelor
- Selectarea suportului de imprimare
- Încărcarea hârtiei
- Setarea dimensiunii și tipului de hârtie
- Verificarea unui amplasament de ieșire

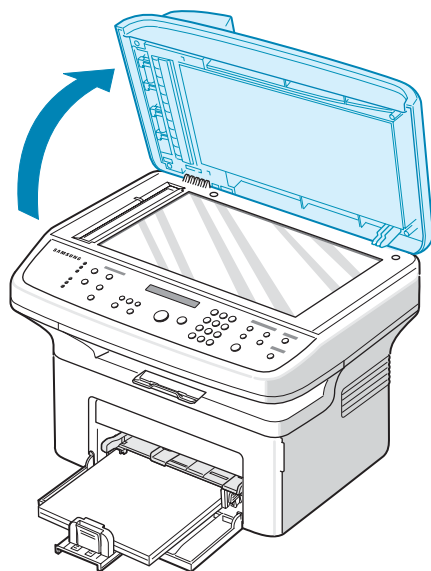
Încărcarea originalelor

Pentru a încărca un original în vederea copierii, scanării și expedierii unui fax, puteți utiliza geamul scannerului sau alimentatorul automat de documente.

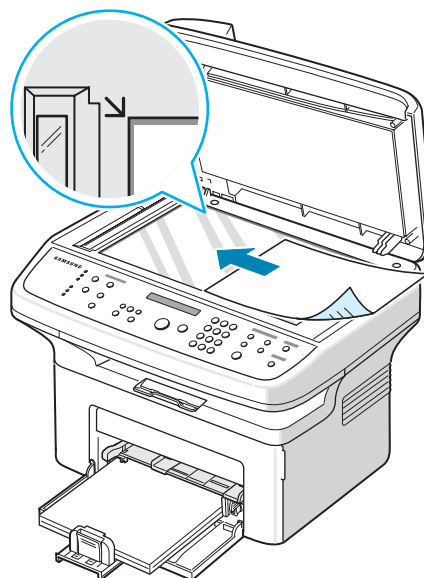
Pe geamul scannerului

Asigurați-vă că în alimentatorul automat de documente nu există originale. Dacă este detectată prezența unui original în alimentatorul automat de documente, mașina îi acordă prioritate față de originalul de pe geamul scannerului. Pentru a obține o scanare de calitate optimă, în special în cazul imaginilor color sau în tonuri de gri, utilizați geamul scannerului.

- 1 Ridicați și deschideți capacul scannerului.



- 2 Plasați originalul **cu fața în jos** pe geamul scannerului și aliniați-l cu ghidajele de înregistrare din colțul din stânga-sus al geamului.



- 3 Închideți capacul scannerului.



Note

- Lăsând deschis capacul scannerului în timpul copierii, ar putea fi afectate calitatea copierii și consumul de toner.
- Murdăria de pe geamul scannerului ar putea cauza apariția unor puncte negre pe documentele imprimate. Păstrați întotdeauna curat geamul scannerului.

În alimentatorul automat de documente

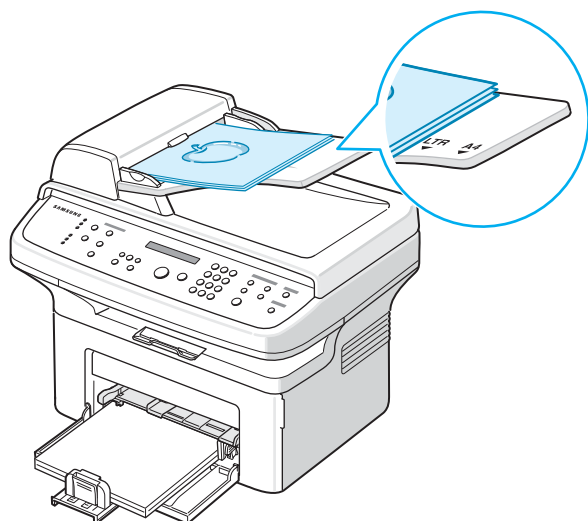
Utilizând alimentatorul automat de documente, puteți încărca până la 30 coli de hârtie (75 g/m²) pentru o singură lucrare.

Când utilizați AAD:

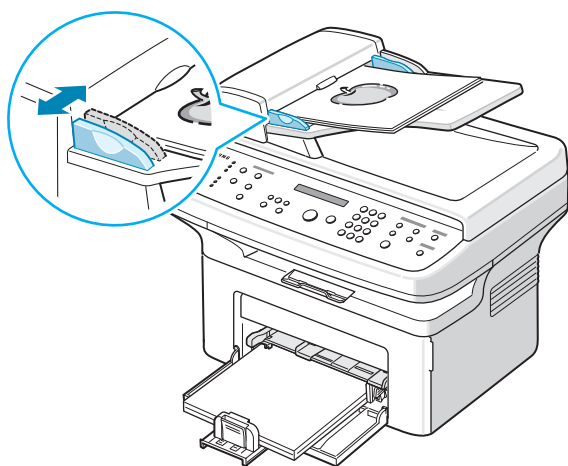
- Nu încărcați hârtie cu dimensiuni mai mici de 142 x 148 mm sau mai mari de 216 x 356 mm.
- Nu încercați să încărcați următoarele tipuri de hârtie:
 - autocopiantă sau cu indigo pe spate
 - hârtie cretată
 - foiță sau hârtie subțire
 - hârtie cu cute sau pliuri
 - hârtie ondulată sau cu valuri
 - hârtie ruptă.
- Scoateți toate capsele și agrafele înainte de încărcare.
- Asigurați-vă că adezivul, cerneala sau fluidul de corectare este uscat înainte de încărcare.
- Nu încărcați originale care includ hârtie de diferite dimensiuni și greutate.
- Nu încărcați broșuri, foi volante, folii transparente sau documente care au alte caracteristici neobișnuite.

Pentru a încărca un original în AAD:

- 1 Încărcați originalul cu fața în sus în alimentatorul automat de documente. Asigurați-vă că fundul teancului de originale se potrivește cu dimensiunea de hârtie marcată pe tava de alimentare documente.



- 2 Reglați ghidajul pentru lățimea documentului la dimensiunea hârtiei.



Notă

Praful de pe geamul alimentatorului automat de documente ar putea cauza apariția unor dungi negre pe documentele imprimate. Păstrați întotdeauna curat geamul scannerului.

Selectarea suportului de imprimare

Puteți imprima pe o varietate de suporturi de imprimare, precum hârtie simplă, plicuri, etichete și folii transparente. Utilizați întotdeauna suporturi de imprimare care corespund recomandărilor specifice mașinii dvs. Suporturile de imprimare care nu corespund recomandărilor precizate în acest ghid al utilizatorului pot cauza următoarele probleme:

- Calitate slabă a imprimării
- Creșterea numărului de blocaje de hârtie
- Uzura prematură a mașinii

Proprietățile precum greutatea, compoziția, fibra și conținutul de umiditate sunt factori importanți care afectează performanța mașinii și calitatea la ieșire. Când alegeți materialele de imprimare, aveți în vedere următoarele considerente:

- Rezultatul dorit: Suportul de imprimare pe care îl alegeți trebuie să corespundă proiectului dvs.
- Dimensiunea: Puteți să utilizați orice dimensiune de suport care se potrivește ușor între ghidajele de hârtie ale tăvii de hârtie.
- Greutatea: Puteți utiliza la imprimanta dvs. suporturi de imprimare cu greutatea de:
 - de la 60 la 90 g/m² pentru tavă
 - de la 60 la 165 g/m² pentru tava manuală
- Luminozitatea: Unele suporturi de imprimare sunt mai albe decât altele și produc imagini mai clare și mai vibrante.
- Netezimea suprafeței: Netezimea suportului de imprimare afectează precizia aspectului imprimării pe hârtie.



Note

- Unele suporturi de imprimare, cu toate că se conformează tuturor recomandărilor din această secțiune, nu produc rezultate satisfăcătoare. Acest efect poate avea cauze precum manevrarea necorespunzătoare, nivelele inacceptabile de temperatură și umiditate sau alte variabile asupra cărora Samsung nu are control.
- Înainte de a achiziționa cantități mari de suport de imprimare, asigurați-vă că acesta îndeplinește cerințele specificate în acest ghid al utilizatorului.



Atenție

Utilizarea suporturilor de imprimare care nu îndeplinesc aceste specificații poate cauza probleme în urma cărora sunt necesare reparații. Astfel de reparații nu sunt acoperite de garanția acordată de Samsung sau de contractele de service.

Tipuri și dimensiuni de suporturi de imprimare acceptate

Dimensiuni de suporturi acceptate în fiecare mod

Tip	Dimensiune	Dimensiuni	Mod	Dimensiune	Sursă
			Mod copiere	Greutate	Capacitate
Hârtie simplă	Letter	216 x 279 mm (8,5 x 11 inch)		Letter, A4, Legal, Folio, Executive, ISO B5, JIS B5, A5, A6	• tava • tava manuală
	Legal	216 x 356 mm (8,5 x 14 inch)		de la 60 la 90 g/m ² pentru tava	• 250 coli de 75 g/m ² pentru tava
	Folio	216 x 330,2 mm (8,5 x 13 inch)	Mod Print	de la 60 la 165 g/m ² pentru tava manuală	• 1 coală pentru tava manuală
	Oficio	216 x 343 mm (8,5 x 13,5 inch)	Modul Fax	Letter, A4, Legal	• tava • tava manuală
	A4	210 x 297 mm (8,27 x 11,69 inch)			
	JIS B5	182 x 257 mm (7,18 x 10,12 inch)			
	ISO B5	176 x 250 mm (6,93 x 9,84 inch)			
	Executive	184,2 x 266,7 mm (7,25 x 10,5 inch)			
	A5	148,5 x 210 mm (5,85 x 8,27 inch)			
	A6	105 x 148,5 mm (4,13 x 5,85 inch)			
Plic	Plic B5	176 x 250 mm (6,93 x 9,84 inch)			
	Plic Monarch	98,4 x 190,5 mm (3,88 x 7,5 inch)			
	Plic COM-10	105 x 241 mm (4,12 x 9,5 inch)			
	Plic DL	110 x 220 mm (4,33 x 8,66 inch)			
	Plic C5	162 x 229 mm (6,38 x 9,02 inch)			
	Plic C6	114 x 162 mm (4,49 x 6,38 inch)			
Folie transparentă	Letter, A4	Consultați secțiunea Hârtie simplă			
Etichete	Letter, Legal, Folio, A4, JIS B5, ISO B5, Executive, A5, A6	Consultați secțiunea Hârtie simplă			
Carton	Letter, Legal, Folio, A4, JIS B5, ISO B5, Executive, A5, A6	Consultați secțiunea Hârtie simplă			
Dimensiune minimă (particularizată)		76 x 127 mm (3 x 5 inch)			
Dimensiune maximă (particularizată)		215,9 x 356 mm (8,50 x 14 inch)			

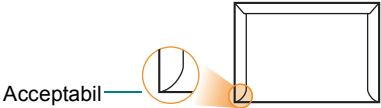
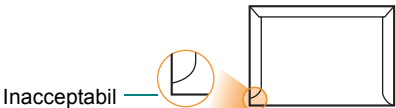
1. Dacă greutatea suportului depășește 90 g/m², utilizați tava manuală.

2. Capacitatea maximă poate diferi în funcție de greutatea, grosimea și condițiile de mediu aferente suportului.
- Când selectați sau încărcați hârtie, plicuri sau alte materiale de imprimare, respectați aceste recomandări:
 - Utilizați întotdeauna suporturi de imprimare care se conformează cu specificațiile listate la pagina 5.3.
 - Încercarea de a imprima pe hârtie umedă, îndoită, încrețită sau ruptă poate cauza blocaje de hârtie și o calitate scăzută de imprimare.
 - Pentru o calitate de imprimare optimă, utilizați numai hârtie de copiator de foarte bună calitate, special recomandată pentru utilizarea cu imprimante laser.
 - Evitați să utilizați următoarele tipuri de suporturi:
 - Hârtie cu scris în relief, cu perforații sau cu o textură care este prea netedă sau prea aspră
 - Hârtie velină care se poate șterge
 - Hârtie multi-paginată
 - Hârtie sintetică și hârtie reactivă termic
 - Hârtie, fără carbon și hârtie de calc de la 138 la 146 g/m²

Utilizarea acestor tipuri de hârtie poate avea ca rezultat blocaje de hârtie, răsucirea discurilor și deteriorarea coașilor pentru tava manuală.

- Depozitați suportul de imprimare în ambalajul topului până când sunteți gata de a-l utiliza. Puneți cutiile pe paleți sau pe rafturi, nu pe podea. Nu plasați obiecte grele deasupra hârtiei, indiferent dacă este ambalată sau neambalată. Păstrați suporturile de imprimare departe de umezeală sau de alte condiții care pot cauza încrețirea sau îndoirea acestora.
 - Stocați suporturile de imprimare neutilizate la temperaturi între 15 °C și 30 °C. Umiditatea relativă trebuie să fie cuprinsă între 10% și 70% de la 60 la 165 g/m².
 - Depozitați suporturile de imprimare neutilizate într-un înveliș care le izolează de umezeală, precum o cutie sau o pungă de plastic, pentru a preveni umezirea sau murdărirea acestora.
 - Încărcați tipurile de suporturi speciale coală cu coală în tava manuală, pentru a evita blocajele de hârtie.
 - Pentru a împiedica lipirea între ele a suporturilor de imprimare, precum foliile transparente sau colile de etichete, scoateți-le pe măsură ce sunt imprimate.
-
- Atenție**
Dacă imprimați succesiv 20 de plicuri, suprafața capacului posterior poate deveni fierbinte. Acționați cu atenție.
- 5.3 <Încărcarea originalelor și a suporturilor de imprimare>

Recomandări pentru suporturi de imprimare speciale

Tip suport	Recomandări
Plicuri	<ul style="list-style-type: none">Imprimarea cu succes a plicurilor depinde de calitatea plicurilor. Când selectați plicuri, luați în considerare următorii factori:<ul style="list-style-type: none">Greutatea: Greutatea hârtiei de plic nu trebuie să depășească 90 g/m², deoarece pot surveni blocaje.Construcția: Înainte de a imprima, plicurile trebuie să fie netede, cu o încrețire de mai puțin de 6 mm și nu trebuie să conțină aer.Starea: Plicurile nu trebuie să fie încrețite, crestate sau deteriorate în alt mod.Temperatura: Trebuie să utilizați plicuri care sunt compatibile cu căldura și presiunea mașinii din timpul funcționării.Utilizați numai plicuri bine construite, cu contururi clare și clape bine îndoite.Nu utilizați plicuri timbrate.Nu utilizați plicuri cu agrafe, închizători, ferestre, căptușeli cretate, sigilii auto-adezive sau alte materiale sintetice.Nu utilizați plicuri deteriorate sau de calitate inferioară.Asigurați-vă că lipitura de la ambele capete ale plicului se prelungește până la colțul plicului. <div><p>Acceptabil</p></div> <div><p>Inacceptabil</p></div> <ul style="list-style-type: none">Plicurile cu adeziv protejat cu bandă sau cele cu mai multe clape care se pliază pentru a se lipi, trebuie să utilizeze adezivi compatibili cu căldura din cuptorul mașinii, de 180 °C pentru 0,1 secunde. Clapele și benzile suplimentare pot cauza încrețire, îndoire sau blocaje și chiar pot deteriora cuptorul.Pentru o calitate optimă a imprimării, poziționați marginile nu mai aproape de 15 mm față de muchiile plicului.Evitați imprimarea pe zona unde se întâlnesc lipiturile plicului.

Tip suport	Recomandări
Folii transparente	<ul style="list-style-type: none">Pentru a evita defectarea mașinii, utilizați numai folii transparente proiectate spre a fi utilizate la imprimante cu laser.Foliile transparente utilizate la imprimantă trebuie să aibă capacitatea de a rezista la temperatura cuptorului mașinii, de 180 °C.Așezați-le pe o suprafață plană după scoaterea lor din mașină.Nu le lăsați perioade lungi de timp în tava pentru hârtie. Se poate acumula pe ele praf și murdărie, rezultând imprimări cu pete.Pentru a preveni murdărirea prin amprente, manevrați-le cu grijă.Pentru a preveni ștergerea, nu expuneți mult timp la lumina soarelui foliile transparente imprimate.Asigurați-vă că foliile transparente nu sunt încrețite, îndoite și nu au nicio margine ruptă.
Etichete	<ul style="list-style-type: none">Pentru a evita defectarea mașinii, utilizați numai etichete proiectate spre a fi utilizate la imprimante cu laser.Când selectați etichete, luați în considerare următorii factori:<ul style="list-style-type: none">Adezivii: Materialul adeziv trebuie să fie stabil la temperatura cuptorului mașinii, de 180 °C.Aranjarea: Utilizați numai etichete care nu au spatele expus între ele. Etichetele se pot dezlipi de pe colile care prezintă spații între etichete, cauzând blocaje periculoase.Ondulațiile: Înainte de a imprima, etichetele trebuie să fie netede, cu o ondulație mai mică de 13 mm pe fiecare direcție.Starea: Nu utilizați etichete cu încrețituri, bule sau cu tendință de dezlipire.Asigurați-vă că între etichete nu există material adeziv expus. Zonele expuse pot cauza dezlipirea etichetelor în timpul imprimării, având ca urmare blocaje de hârtie. De asemenea adezivul expus poate cauza defectarea componentelor mașinii.Nu treceți de mai multe ori prin mașină aceeași coală de etichete. Suportul de adeziv este proiectat numai pentru o singură trecere prin mașină.Nu utilizați etichete care sunt parțial dezlipite de coala suport sau prezintă încrețituri, bule sau sunt deteriorate în alt mod.
Carton sau materiale cu dimensiuni particularizate	<ul style="list-style-type: none">Nu imprimați pe suporturi mai mici de 98 mm pe lățime sau 148 mm pe lungime.În aplicația software, setați marginile la cel puțin 6,4 mm distanță față de muchiile materialului.

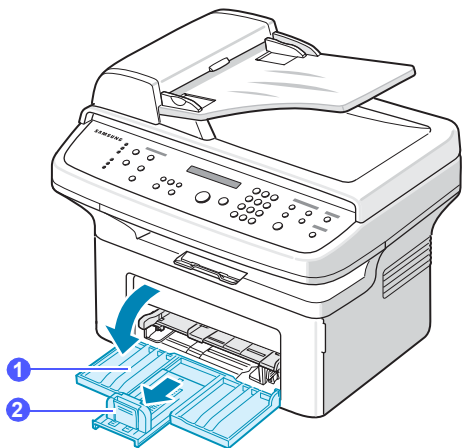
Tip suport	Recomandări
Hârtie preimprimată	<ul style="list-style-type: none">• Antetul trebuie să fie imprimat cu cerneală rezistentă la căldură care nu se va topi, nu se va vaporiza sau nu va produce emisii periculoase când va fi supusă la temperatura cuptorului imprimantei, de 180 °C, pentru 0,1 secunde.• Cerneala pentru hârtie cu antet trebuie să fie neinflamabilă și nu trebuie să afecteze în mod dăunător rolele imprimantei.• Formularele și hârtiile cu antet trebuie să fie sigilate într-un înveliș care le izolează de umezeală, pentru a împiedica modificările de structură în timpul depozitării.• Înainte de a încărca hârtie preimprimată, precum formularele și hârtia cu antet, verificați dacă cerneala de pe hârtie este uscată. În timpul procesului de topire, cerneala umedă este posibil să nu mai rămână fixată în hârtia preimprimată, reducând calitatea imprimării.

Încărcarea hârtiei

În tavă

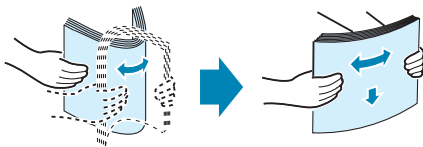
Încărcați în tavă suporturile de imprimare pe care le utilizați pentru majoritatea lucrărilor dvs. de imprimare. Tava poate susține maxim 250 coli de 75 g/m² de hârtie simplă.

- 1 Deschideți tava. Apăsați ghidajul pentru lungimea hârtiei și trageți-l afară pentru a extinde tava.

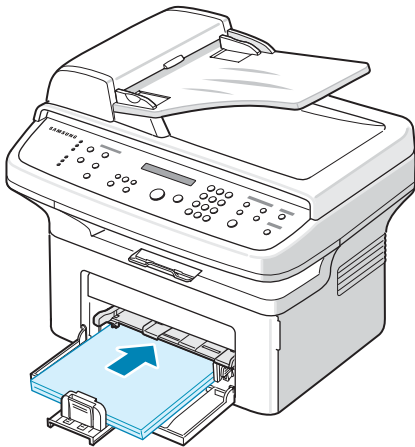


- | | |
|---|--------------------------------|
| 1 | tavă |
| 2 | ghidaj pentru lungimea hârtiei |

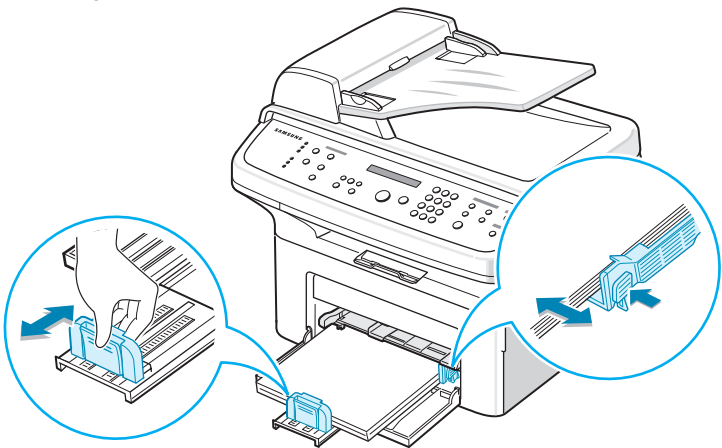
- 2 Dacă utilizați hârtie, îndoiți sau vânturați colile pentru a le separa înainte de a le încărca în tavă.



- 3 Încărcați hârtia cu fața de imprimat în sus.

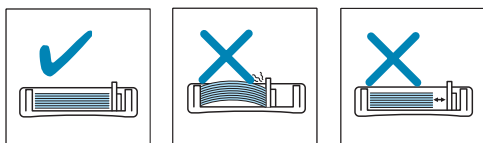


- 4 Apăsați ghidajul pentru lățimea hârtiei și reglați-l corespunzător cu lățimea hârtiei.
- 5 Apăsați ghidajul pentru lungimea hârtiei și reglați-l corespunzător cu lungimea hârtiei.



Note

- Nu împingeți prea departe ghidajul pentru lățimea hârtiei pentru a nu deforma materialele.
- Dacă nu reglați corect ghidajele pentru lățimea hârtiei, este posibil să apară blocaje de hârtie.



- 6 După încărcarea hârtiei, setați tipul și dimensiunea hârtiei pentru tavă. Vezi pag. 5.6 pentru copiere și expedierea/recepția faxurilor sau **Secțiune de software** pentru imprimare de la PC.



Note

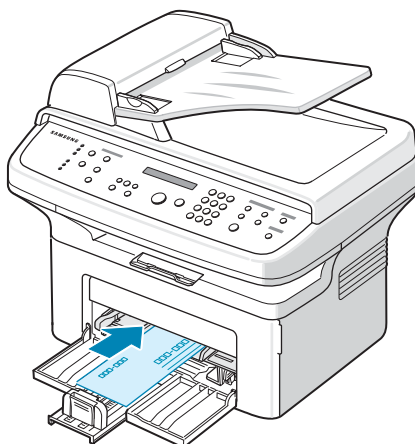
- Dacă întâmpinați probleme la alimentarea cu hârtie, plasați câte o coală la un moment dat în tava manuală.
- Puteți încărca hârtie imprimată anterior. Partea imprimată trebuie poziționată cu fața în jos, cu o margine neîndoită în față. Dacă întâmpinați probleme la alimentarea cu hârtie, rotiți hârtia în poziție inversă. Rețineți că nu este garantată calitatea imprimării.

În tava manuală

Tava manuală poate cuprinde dimensiuni și tipuri speciale de materiale de imprimare, precum folii transparente, cărți poștale, cartele de note și plicuri. În tava manuală se poate încărca numai câte o coală de hârtie.

Pentru a încărca hârtie în tava manuală:

- 1 Încărcați hârtia **cu fața de imprimat în sus**.



Note

În funcție de tipul de suport pe care îl utilizați, țineți cont de următoarele recomandări cu privire la încărcare:

- Plicuri: Clapa cu fața în jos și cu zona de marcare în partea stângă superioară.
- Folii transparente: Fața de imprimat în sus și partea superioară cu bandă adezivă intrând prima în mașină.
- Etichete: Fața de imprimat în sus și marginea scurtă superioară intrând prima în mașină.
- Hârtie preimprimată: Fața desenată în sus cu marginea superioară orientată spre mașină.
- Carton: Fața de imprimat în sus și marginea scurtă intrând prima în mașină.
- Hârtie imprimată anterior: Fața imprimată anterior în jos, cu o margine neîndoită spre mașină.

- 2 Reglați ghidajele pentru lățimea hârtiei din tava manuală la lățimea hârtiei. Nu forțați prea mult, caz în care hârtia s-ar îndoi, ceea ce ar produce un blocaj de hârtie sau oblicitate.
- 3 După încărcarea hârtiei, setați tipul și dimensiunea hârtiei pentru tava manuală. Consultați secțiunea următoare pentru copiere și expediere/recepție faxuri sau **Secțiune de software** pentru imprimare de la PC.



Notă

Setările efectuate din driverul imprimantei ignoră setările de pe panoul de control.

Sfaturi despre utilizarea tăvii manuale

- În tava manuală, încărcați numai câte o singură coală de suport de imprimare la un moment dat.
- Pentru a evita blocajele de hârtie, nu adăugați hârtie cât timp mai există încă hârtie în tava manuală. Această recomandare se aplică și la alte tipuri de suporturi de imprimare.
- Suportul de imprimare trebuie să fie încărcat cu fața în sus, cu marginea superioară intrând prima în tava manuală și fiind plasat în centrul tăvii.
- Întotdeauna încărcați numai suport de imprimare specificat la pagina 5.2 pentru a evita blocajele de hârtie și problemele de calitate a imprimării.
- Neteziți orice ondulație de pe cărțile poștale, plicuri și etichete, înainte de a le încărca în tava manuală.

Setarea dimensiunii și tipului de hârtie

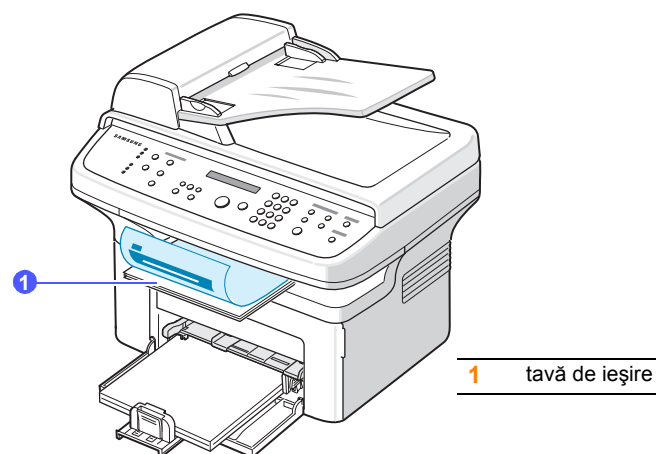
După ce încărcați hârtia în tava pentru hârtie, trebuie să setați dimensiunea și tipul de hârtie utilizând butoanele de pe panoul de control. Aceste setări se vor aplica la modurile Copiere și Fax. Pentru imprimarea de la PC, trebuie să selectați dimensiunea și tipul hârtiei în programul de aplicație pe care îl utilizați pe PC-ul dvs.

- 1 Apăsați **Menu**. **Paper Setting** apare pe linia cea mai de sus a afișajului.
- 2 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare **Paper Size** și apăsați **Enter**.

- 3 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare tava dorită și apăsați **Enter**.
- 4 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare dimensiunea de hârtie pe care o utilizați și apăsați **Enter**.
- 5 Apăsați **Upper level** pentru a reveni la nivelul imediat superior.
- 6 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare **Paper Type** și apăsați **Enter**.
- 7 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare tipul de hârtie pe care îl utilizați și apăsați **Enter**.
- 8 Apăsați **Stop/Clear** pentru a reveni la modul Standby.

Verificarea unui amplasament de ieșire

Mașina are un amplasament pentru evacuarea hârtiei care cuprinde 100 coli de hârtie.



Tava de ieșire colectează hârtia imprimată cu **fața în jos**, în ordinea în care colile sunt imprimate.



Notă

Trageți suportul de ieșire pentru a nu cădea hârtia imprimată.

6 Copierea

Acest capitol vă oferă instrucțiuni pas cu pas în vederea copierii documentelor.

Acest capitol include:

- **Copierea**
- **Modificarea setărilor pentru fiecare copie**
- **Modificarea setărilor de copiere implicite**
- **Utilizarea caracteristicilor speciale de copiere**
- **Setarea timpului de expirare la copiere**

Copierea

- 1 Așezați originalele cu fața în sus în alimentatorul automat de documente sau un singur original cu fața în jos pe geamul scannerului.
Pentru detalii despre încărcarea unui original, vezi pag. 5.1.
- 2 Dacă doriți să particularizați setările de copiere, inclusiv obscuritatea, tipul originalului, numărul de copii și dimensiunea copiei utilizând butoanele de pe panoul de control, consultați secțiunea următoare.
Dacă este necesar, puteți utiliza caracteristici speciale de copiere, precum copiere tip poster sau copiere câte 2 sau câte 4. Vezi pag. 6.2.
- 3 Apăsați **Start** pentru a începe copierea.



Notă

Puteți revoca lucrarea de copiere în timpul unei operații. Apăsați **Stop/Clear** și copierea se va opri.

Modificarea setărilor pentru fiecare copie

Mașina dvs. furnizează setări implicite de copiere astfel încât puteți face o copie rapid și ușor. Totuși, dacă doriți să modificați opțiunile pentru fiecare copie, utilizați butoanele pentru funcții de copiere de pe panoul de control.



Notă

Dacă apăsați **Stop/Clear** în timp ce setați opțiunile de copiere, toate opțiunile pe care le-ați setat pentru lucrarea curentă de copiere vor fi revocate și readuse la starea lor implicită. Sau, acestea vor reveni automat la starea implicită după ce mașina finalizează copierea în curs.

Obscuritatea

Dacă aveți un original care conține marcaje slabe sau imagini întunecate, puteți regla luminozitatea, realizând o copie care este mai ușor de citit.

Pentru a regla obscuritatea copiilor, apăsați **Darkness**. De fiecare dată când apăsați butonul, sunt disponibile următoarele moduri:

- **Light:** Funcționează bine cu imprimate cu contrast bun.
- **Normal:** Funcționează bine cu documente standard scrise sau imprimate.
- **Dark:** Funcționează bine cu imprimate cu contrast slab sau cu marcaje slabe de creion.

Tipul originalului

Setarea tipului de original este utilizată pentru a îmbunătăți calitatea copiei, selectând tipul de document pentru lucrarea de copiere curentă.

Pentru a selecta tipul documentului, apăsați **Original Type**. De fiecare dată când apăsați butonul, sunt disponibile următoarele moduri:

- **Text:** Se utilizează pentru documente care conțin mai ales text.
- **Text/Photo:** Se utilizează pentru originale cu combinație de text și fotografii.
- **Photo:** Se utilizează când originalele sunt fotografii.

Numărul de copii

Puteți selecta numărul de copii de la 1 la 99.

Pentru a modifica numărul de copii:

- 1 Apăsați **No. of Copies**.
- 2 Introduceți valoarea utilizând tastatura numerică.
- 3 Apăsați **Enter** pentru a salva selecția.

Copie micșorată sau mărită

Utilizând butonul **Reduce/Enlarge**, puteți micșora sau mări dimensiunea unei imagini copiate de la 25% la 400% când copiați documente originale de pe geamul scannerului, sau de la 25% la 100% de la alimentatorul automat de documente.

Pentru a selecta din dimensiunile de copiere predefinite:

- 1 Apăsați **Reduce/Enlarge**.
- 2 Apăsați butoanele **Reduce/Enlarge** sau de **defilare** până când se afișează setarea de dimensiune dorită și apăsați **Enter**.

Pentru a micșora/mări copia prin introducerea directă a procentului de micșorare/mărire:

- 1 Apăsați **Reduce/Enlarge**.
- 2 Apăsați butoanele **Reduce/Enlarge** sau butoanele de **defilare** până când apare **Custom** și apăsați **Enter**.
- 3 Introduceți procentul de micșorare/mărire și apăsați **Enter** pentru a salva selecția.



Notă

Când faceți o copie micșorată, pot apărea linii negre în partea inferioară a copiei.

Modificarea setărilor de copiere implicite

Opțiunile de copiere, inclusiv obscuritatea, tipul originalului, dimensiunea copiei și numărul de copii, pot fi setate la acelea care sunt utilizate cel mai frecvent. Când copiați un document, se utilizează setările implicite, cu excepția cazului în care au fost modificate prin utilizarea butoanelor corespunzătoare de pe panoul de control.

- 1 Apăsați **Menu** până când apare **Copy Setup** pe linia din partea superioară a afișajului.
- 2 Apăsați **Enter** când apare **Default Change**.
- 3 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare opțiunea de setare dorită și apăsați **Enter**.
- 4 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare setarea dorită și apăsați **Enter**.
- 5 Dacă este necesar, repetați pașii de la 3 la 4.
- 6 Apăsați **Stop/Clear** pentru a reveni la modul Standby.



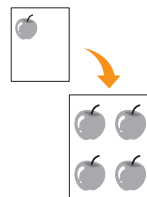
Notă

În timp ce setați opțiuni de copiere, apăsând **Stop/Clear** se revocă setările modificate și se restabilesc cele implicite.

Utilizarea caracteristicilor speciale de copiere

Puteți să utilizați următoarele caracteristici de copiere:

Copierea prin clonare



Mașina poate imprima mai multe copii de imagini de la documentul original pe o singură pagină. Numărul de imagini este determinat automat de imaginea originalului și dimensiunea hârtiei.

Caracteristica de copiere este disponibilă numai când plasați originale pe geamul scannerului.

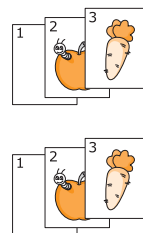
- 1 Plasați un singur original cu fața în jos pe geamul scannerului.
Pentru detalii despre încărcarea unui original, vezi pag. 5.1.
- 2 Apăsați **Favorite Copy** până când apare **Clone** pe linia din partea inferioară a afișajului și apăsați **Enter**.
- 3 Apăsați **Start** pentru a începe copierea.



Notă

Nu puteți regla dimensiunea copiei utilizând butonul **Reduce/Enlarge** când efectuați o copie prin clonare.

Ordonare

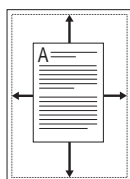


Puteți selecta mașina pentru a sorta lucrarea de copiere. De exemplu, dacă faceți două copii ale unui original de 3 pagini, se va imprima o copie completă de 3 pagini, urmată de a doua copie de 3 pagini.

Această caracteristică de copiere este disponibilă numai când plasați originale în alimentatorul automat de documente.

- 1 Încărcați originalele cu fața în sus în alimentatorul automat de documente.
Pentru detalii despre încărcarea unui original, vezi pag. 5.1.
- 2 Introduceți numărul de copii utilizând tastatura numerică.
- 3 Apăsați **Favorite Copy** până când apare **Copy Collate** pe linia din partea inferioară a afișajului și apăsați **Enter**.
- 4 Apăsați **Start** pentru a începe copierea.
Se va imprima un document complet, urmat de al doilea document complet.

Autoîncadrare



Mașina dvs. poate micșora sau mări automat imaginea originalului pentru a se încadra pe hârtia încărcată în mașină la un moment dat.

Caracteristica de copiere este disponibilă numai când plasați originale pe geamul scannerului.

- 1 Plasați un singur original cu fața în jos pe geamul scannerului.

Pentru detalii despre încărcarea unui original, vezi pag. 5.1.
- 2 Apăsați **Favorite Copy** până când apare **Autofit** pe linia din partea inferioară a afișajului și apăsați **Enter**.
- 3 Apăsați **Start** pentru a începe copierea.



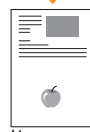
Notă

Nu puteți regla dimensiunea copiei utilizând butonul **Reduce/Enlarge** când efectuați o copie cu autoîncadrare.

Copierea cărților de identitate



Aparatul dvs. poate imprima originale cu 2 fețe pe o coală de hârtie cu dimensiuni A4, Letter, Legal, Folio, Executive, B5, A5 sau A6.



Când copiați utilizând această caracteristică, mașina imprimă o față a originalului pe jumătatea superioară a hârtiei și cealaltă față pe jumătatea inferioară, fără a reduce dimensiunea originalului. Această caracteristică este utilă pentru copierea unui articol de mică dimensiune, precum o carte de vizită.

Caracteristica de copiere este disponibilă numai când plasați originale pe geamul scannerului.

- 1 Plasați un singur original cu fața în jos pe geamul scannerului.

Pentru detalii despre încărcarea unui original, vezi pag. 5.1.
- 2 Apăsați **Favorite Copy** până când apare **ID Card Copy** pe linia din partea inferioară a afișajului și apăsați **Enter**.

- 3 Apăsați **Start** pentru a începe copierea.

Mașina începe să scaneze partea frontală și afișează **Set BackSide**.

- 4 Deschideți capacul scannerului și întoarceți originalul pe cealaltă față.



Notă

Dacă apăsați **Stop/Clear** sau dacă nu este apăsat niciun buton pentru aproximativ 30 de secunde, mașina anulează lucrarea de copiere și revine la modul Standby.

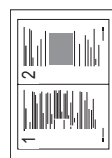
- 5 Apăsați **Start** pentru a începe copierea.



Notă

Dacă originalul este mai mare decât zona imprimabilă, este posibil ca unele porțiuni să nu fie imprimate.

Copierea câte 2 sau câte 4



▲ Copiere câte 2



▲ Copiere câte 4

Mașina poate copia câte 2 sau câte 4 imagini originale micșorate pentru a le încadra pe o singură coală de hârtie.

Această caracteristică de copiere este disponibilă numai când plasați originale în alimentatorul automat de documente.

- 1 Încărcați originalele cu fața în sus în alimentatorul automat de documente.

Pentru detalii despre încărcarea unui original, vezi pag. 5.1.
- 2 Apăsați **Favorite Copy** până când apare **2 UP** sau **4 UP** pe linia din partea inferioară a afișajului și apăsați **Enter**.
- 3 Apăsați **Start** pentru a începe copierea.



Notă

Nu puteți regla dimensiunea copiei utilizând butonul **Reduce/Enlarge** în timp ce efectuați o copiere câte 2 sau câte 4.

Copierea posterelor



Mașina poate copia o imagine pe 9 coli de hârtie (3 x 3). Puteți lipi împreună paginile imprimate pentru a realiza un document cu dimensiuni de poster.

Caracteristica de copiere este disponibilă numai când plasați originale pe geamul scannerului.

- 1 Plasați un singur original cu fața în jos pe geamul scannerului.

Pentru detalii despre încărcarea unui original, vezi pag. 5.1.

- 2 Apăsați **Favorite Copy** până când apare **Poster** pe linia din partea inferioară a afișajului și apăsați **Enter**.

- 3 Apăsați **Start** pentru a începe copierea.



Notă

Nu puteți regla dimensiunea copiei utilizând butonul **Reduce/Enlarge** când efectuați o copiere pentru poster.

Originalul este împărțit în 9 porțiuni.
Fiecare porțiune este scanată
și imprimată una câte una
în următoarea ordine:

1	2	3
4	5	6
7	8	9

Setarea timpului de expirare la copiere

Aveți posibilitatea să setați intervalul de timp în care mașina așteaptă înainte de a restabili setările de copiere implicite, dacă nu începeți copierea după modificarea acestora pe panoul de control.

- 1 Apăsați **Menu** până când apare **Copy Setup** pe linia din partea superioară a afișajului.
- 2 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare **Timeout** și apăsați **Enter**.
- 3 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare setarea de timp dorită.
Selectând **Off** mașina nu restabilește setările implicite până când apăsați **Start** pentru a începe copierea sau **Stop/Clear** pentru revocare.
- 4 Apăsați **Enter** pentru a salva selecția.
- 5 Apăsați **Stop/Clear** pentru a reveni la modul Standby.

7 Noțiuni de bază pentru imprimare

În acest capitol se explică activitățile obișnuite de imprimare.

Imprimarea unui document

Mașina vă permite să imprimați din aplicații variate din Windows, Macintosh¹ sau Linux. Pașii exacți pentru imprimarea unui document pot fi diferiți în funcție de aplicația pe care o utilizați.

Pentru detalii despre imprimare, consultați **Secțiune de software**.

Revocarea unei lucrări de imprimare

Dacă lucrarea de imprimare așteaptă într-o coadă de imprimare sau în spoolerul de imprimare, cum ar fi grupul de imprimante din Windows, ștergeți lucrarea după cum urmează:

- 1 Faceți clic pe meniul **Start** din Windows.
- 2 Pentru Windows 98/2000/Me, selectați **Settings**, apoi **Printers**.
Pentru Windows XP (32/64 bit)/2003 (32/64 bit), selectați **Printers and Faxes**.
- 3 Faceți dublu clic pe pictograma **Samsung SCX-4725 Series**.
- 4 Din meniul **Document** selectați **Cancel Printing** (Windows 98/Me) sau **Cancel** (Windows 2000/XP (32/64 bit)/2003 (32/64 bit)).



Notă

De asemenea, puteți accesa această fereastră făcând dublu clic pe pictograma de imprimantă din colțul din dreapta-jos de pe desktopul Windows.

De asemenea, puteți să revocați lucrarea de imprimare curentă apăsând **Stop/Clear** de pe panoul de control.

1. Numai la SCX-4725FN.

8 Scanarea

Scanarea cu această mașină vă permite să transformați imaginile și textul în fișiere digitale care se pot stoca pe computer. Apoi aveți posibilitatea să trimiteți fișierele prin fax sau e-mail, să le încărcați pe propriul site web sau să le utilizați pentru a crea proiecte pe care să le imprimați.

Noțiuni de bază ale scanării

Mașina dvs. vă oferă următoarele moduri de a scana o imagine:

- Prin intermediul uneia dintre aplicațiile setate în prealabil de prelucrare a imaginilor. Prin scanarea unei imagini se lansează aplicația selectată, permițându-vă să controlați procesul de scanare. Consultați secțiunea următoare.
- Prin programul **SmarThru™** livrat împreună cu mașina. Prin scanarea unei imagini se lansează **SmarThru™** și vă permite să controlați procesul de scanare.
- Prin driverul Windows Images Acquisition (WIA). Vezi **Secțiune de software**.

Scanarea către o aplicație

- 1 Asigurați-vă că mașina și computerul sunt pornite și că sunt interconectate corect.
- 2 Așezați originalele cu fața în sus în alimentatorul automat de documente sau un singur original cu fața în jos pe geamul scannerului.
Pentru detalii despre încărcarea unui original, vezi pag. 5.1.
- 3 Apăsăți **Scan To. Application** apare pe linia cea mai de sus a afișajului.
- 4 Apăsăți butoanele de **defilare** până când apare aplicația pe care doriți să o utilizați și apăsăți **Enter**.
 - **Microsoft Paint**: Trimite imaginea scanată către Microsoft Paint.
 - **Email**: Trimite imaginea scanată către programul implicit de e-mail de pe computer. Se deschide o nouă fereastră de mesaje cu imaginea atașată.
 - **My Documents**: Salvează imaginea scanată în folderul implicit, **My Documents**, pe computer.
 - **SmarThru**: Trimite imaginea scanată către **SmarThru™**, instalat cu driverul de imprimantă.



Notă

Pentru scanare aveți posibilitatea să adăugați și alt software compatibil TWAIN, precum Adobe Photoshop Deluxe sau Adobe Photoshop, din **Printer Settings Utility**. Vezi **Secțiune de software**.

- 5 În aplicația selectată, ajustați setările de scanare și începeți scanarea. Pentru detalii, consultați ghidul utilizatorului aplicației.

9 Expedierea/recepția faxurilor

Acest capitol vă oferă instrucțiuni privind utilizarea mașinii dvs. ca fax.

Acest capitol include:

Expedierea unui fax

- **Setarea antetului faxului**
- **Reglarea setărilor documentului**
- **Expedierea automată a unui fax**
- **Expedierea manuală a unui fax**
- **Confirmarea unei transmisii**
- **Reapelarea automată**
- **Reapelarea ultimului număr apelat**

Recepția unui fax

- **Modificarea modurilor de recepție**
- **Recepția automată în modul Fax**
- **Recepția manuală în modul Tel**
- **Recepția manuală utilizând un telefon suplimentar**
- **Recepția automată în modul Ans/Fax**
- **Recepția faxurilor utilizând modul DRPD**
- **Recepția în modul de recepție securizată**
- **Recepția faxurilor în memorie**

Alte moduri de expediere a faxurilor

- **Expedierea unui fax la destinații multiple**
- **Expedierea unui fax temporizat**
- **Expedierea unui fax prioritar**

Expedierea unui fax

Setarea antetului faxului

În unele țări sunteți obligat prin lege să indicați numărul faxului pe toate faxurile pe care le trimiteți. ID-ul mașinii, care conține numărul dvs. de telefon și numele sau numele societății, va fi imprimat în partea superioară a fiecărei pagini trimise de mașina dvs.

- 1 Apăsați **Menu** până când apare **Machine Setup** pe linia din partea superioară a afișajului.
- 2 Apăsați **Enter** când apare **Machine ID**.
- 3 Introduceți numărul de fax utilizând tastatura numerică și apăsați **Enter**.
- 4 Introduceți numele dvs. sau al societății, cu ajutorul tastaturii numerice.

Puteți introduce orice caractere alfanumerice utilizând tastatura numerică și puteți include simboluri speciale apăsând butonul **0**.

Pentru detalii despre modul de introducere a caracterelor alfanumerice, vezi pag. 2.3.

- 5 Apăsați **Enter** pentru a salva ID-ul.

Reglarea setărilor documentului


Înainte de a începe un fax, pentru a obține o calitate optimă, modificați următoarele setări conform stării originalului.

Rezoluția

Setările implicite ale documentului conduc la rezultate bune când se utilizează originale bazate pe text. Totuși, dacă expediați originale de calitate slabă sau care conțin fotografii, puteți regla rezoluția pentru a obține un fax de calitate mai înaltă.

- 1 Apăsați **Resolution**.
- 2 Apăsați **Resolution** sau butoanele de **defilare** până când apare opțiunea dorită.
- 3 Apăsați **Enter** pentru a salva selecția.

Setările de rezoluție recomandate pentru diferite tipuri de documente originale sunt prezentate în tabelul de mai jos:

Mod	Recomandat pentru:
Standard	Originale cu caractere de dimensiune normală.
Fine	Originale care conțin caractere de dimensiune redusă sau linii subțiri sau originale imprimate cu imprimante cu ace.
Super Fine	Originale care conțin detalii extrem de fine. Modul Super Fine este activat numai dacă și mașina cu care comunicați acceptă rezoluția Super Fine.  Note <ul style="list-style-type: none">Modul Super Fine nu este disponibil pentru expediere din memorie. Setarea rezoluției este trecută automat la Fine.Când mașina dvs. are rezoluția setată la Super Fine și faxul cu care comunicați nu acceptă rezoluția Super Fine, mașina transmite folosind modul cu cea mai înaltă rezoluție acceptat de celălalt fax.
Photo Fax	Originale care conțin nuanțe de gri sau fotografii.
Color Fax	Originale cu culori. Expedierea unui fax color este activată numai dacă mașina cu care comunicați acceptă recepția de fax color și dvs. trimiteți faxul manual. În acest mod, expedierea din memorie nu este disponibilă.



Notă

Setarea rezoluției este aplicată pentru lucrarea de fax curentă.

Obscuritatea

Puteți selecta modul implicit de contrast pentru a expedia originalele mai luminoase sau mai întunecate.

- 1 Apăsați **Menu** până când apare **Fax Setup** pe linia din partea superioară a afișajului.
- 2 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare **Darkness** și apăsați **Enter**.
- 3 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare opțiunea dorită și apăsați **Enter**.
- 4 Apăsați **Stop/Clear** pentru a reveni la modul Standby.



Notă

Setarea de obscuritate este aplicată pentru lucrarea curentă de fax.

Expedierea automată a unui fax

- 1 Așezați originalele cu fața în sus în alimentatorul automat de documente sau un singur original cu fața în jos pe geamul scannerului.
Pentru detalii despre încărcarea unui original, vezi pag. 5.1.
- 2 Reglați rezoluția și obscuritatea pentru a se potrivi cu tipul de fax.
Vezi pag. 9.1.
- 3 Introduceți numărul faxului de destinație.
Puteți utiliza numere de apelare rapidă sau numere de apelare de grup.
Pentru detalii despre stocarea și căutarea unui număr, vezi pag. 10.3.
- 4 Apăsați **Start**.
- 5 Dacă un original este plasat pe geamul scannerului, încărcați alt original și apăsați **1** pentru a adăuga o altă pagină.
- 6 După ce terminați, apăsați **2** la solicitarea **Another Page ?**.
După ce este format numărul, mașina începe expedierea faxului în momentul în care faxul de destinație răspunde.



Notă

Dacă doriți să anulați expedierea faxului, apăsați **Stop/Clear** în orice moment în timpul expedierii.

Expedierea manuală a unui fax

- 1 Așezați originalele cu fața în sus în alimentatorul automat de documente sau un singur original cu fața în jos pe geamul scannerului.
Pentru detalii despre încărcarea unui original, vezi pag. 5.1.
- 2 Reglați rezoluția și obscuritatea pentru a se potrivi cu tipul de fax.
Vezi pag. 9.1.
- 3 Apăsați **On Hook Dial**. Veți auzi un ton de apel.
- 4 Introduceți numărul faxului de destinație.
Puteți utiliza numere de apelare rapidă sau numere de apelare de grup.
Pentru detalii despre stocarea și căutarea unui număr, vezi pag. 10.3.
- 5 Apăsați **Start** când auziți un ton de fax de frecvență înaltă de la faxul de la distanță.



Notă

Dacă doriți să anulați expedierea faxului, apăsați **Stop/Clear** în orice moment în timpul expedierii.

Confirmarea unei transmisii

După expedierea reușită a ultimei pagini a originalului, mașina emite bipuri și revine în modul Standby.

Când se produce o eroare în cursul expedierii unui fax, pe afișaj apare un mesaj de eroare. Pentru o listă a mesajelor de eroare și semnificația acestora, vezi pag. 13.3. Dacă primiți un mesaj de eroare, apăsați **Stop/Clear** pentru a șterge mesajul și a încerca să expediați din nou faxul.

Puteți configura mașina să imprime automat un raport de confirmare de fiecare dată când se încheie expedierea unui fax. Pentru detalii suplimentare, vezi pag. 10.1.

Reapelarea automată

Când numărul pe care l-ați apelat este ocupat sau nu există răspuns când expediați un fax, mașina reapelează automat numărul la fiecare trei minute, până la de 7 ori, conform setărilor implicite din fabrică.

Când afișajul arată **Retry Redial?**, apăsați **Enter** pentru a reapela numărul fără pauză. Pentru a anula reapelarea automată, apăsați **Stop/Clear**.

Pentru a modifica intervalul de timp dintre reapelări, precum și numărul de încercări de apelare. Vezi pag. 10.1.

Reapelarea ultimului număr apelat

Pentru a reapela numărul pe care l-ați apelat ultima dată:

- 1 Apăsați **Redial/Pause**.
- 2 Când un original este încărcat în alimentatorul automat de documente, mașina începe automat să expedieze.
- 3 Dacă un original este plasat pe geamul scannerului, încărcăți alt original și apăsați **1** pentru a adăuga o altă pagină.

După ce terminați, apăsați **2** la solicitarea **Another Page ?**.

Recepția unui fax

Modificarea modurilor de recepție

- 1 Apăsați **Menu** până când apare **Fax Setup** pe linia din partea superioară a afișajului.
- 2 Apăsați **Enter** când apare **Receive Mode**.
- 3 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare modul de recepție fax dorit.
 - În modul **Fax**, mașina răspunde la apelul de fax sosit și trece imediat în modul recepție fax.
 - În modul **Tel** puteți recepționa un fax apăsând **On Hook Dial** apoi **Start**. De asemenea, puteți să ridicați receptorul telefonului suplimentar, apoi să apăsați codul de recepție de la distanță. Vezi pag. 9.4.
 - În modul **Ans/Fax**, un robot telefonic atașat la mașina dvs. răspunde la apelul sosit și apelantul poate lăsa un mesaj pe robot. Dacă faxul detectează un ton de fax pe linia telefonică, mașina comută automat la modul **Fax** pentru a recepționa faxul. Vezi pag. 9.4.
 - În modul **DRPD**, puteți recepționa un apel utilizând caracteristica Distinctive Ring Pattern Detection (DRPD). Distinctive Ring este un serviciu oferit de o societate de telefonie, care permite utilizatorului să folosească o singură linie telefonică pentru a răspunde la mai multe numere de telefon diferite. Pentru detalii suplimentare, vezi pag. 9.4.
- 4 Apăsați **Enter** pentru a salva selecția.
- 5 Apăsați **Stop/Clear** pentru a reveni la modul Standby.



Note

- Când memoria este plină, imprimanta nu mai poate recepționa niciun fax sosit. Asigurați o cantitate de memorie liberă prin ștergerea unor date stocate în memorie.
- Pentru a utiliza modul **Ans/Fax**, conectați un robot telefonic la mufa EXT din partea din spate a mașinii.
- Dacă nu doriți ca altcineva să vadă documentele recepționate, puteți utiliza modul de recepție protejat. În acest mod, toate faxurile recepționate sunt stocate în memorie. Pentru detalii suplimentare, vezi pag. 9.5.

Recepția automată în modul Fax

Mașina dvs. este setată din fabrică pe modul **Fax**. Când recepționați un fax, mașina răspunde la apel după ce sună de un număr specificat de ori.

Pentru a modifica numărul care reprezintă de câte ori sună mașina, vezi pag. 10.1.

Recepția manuală în modul Tel

Puteți recepționa un apel de fax apăsând **On Hook Dial**, apoi apăsând **Start** când auziți un ton de fax de la mașina de la distanță.

Mașina începe recepția faxului și revine în modul Standby la terminarea recepției.

Recepția manuală utilizând un telefon suplimentar

Această caracteristică funcționează optim când utilizați un telefon suplimentar conectat la mufa EXT din partea din spate a mașinii. Puteți să recepționați un fax de la cineva cu care discutați la telefonul suplimentar, fără să mergeți la fax.

Când primiți un apel la telefonul suplimentar și auziți tonuri de fax, apăsați tastele *** 9 *** de la telefonul suplimentar. Mașina recepționează faxul.

Apăsați rar butoanele, unul după celălalt. Dacă auziți în continuare tonul de fax de la aparatul care expediază, încercați apăsând *** 9 *** încă o dată.

*** 9 *** este codul de recepție de la distanță presetat în fabrică. Primul și ultimul asterisc sunt fixe, dar puteți modifica oricând doriți numărul dintre ele. Pentru informații detaliate privind modificarea codului, vezi pag. 10.1.

Recepția automată în modul Ans/Fax

Pentru a utiliza acest mod, trebuie să conectați un robot telefonic la mufa EXT din partea din spate a mașinii.

Dacă apelantul lasă un mesaj, robotul telefonic stochează mesajul cum ar face-o în mod normal. Dacă mașina detectează un ton de fax pe linia telefonică, începe automat să recepționeze faxul.



Note

- Dacă ați setat mașina în modul **Ans/Fax** și robotul telefonic este oprit, sau nu există niciun robot telefonic conectat la mufa EXT, mașina dvs. intră automat în modul **Fax** după ce telefonul sună de un număr prestabilit de ori.
- Dacă robotul dvs. telefonic oferă posibilitatea utilizatorului de a seta de câte ori să sune telefonul înainte ca robotul să răspundă, setați mașina să răspundă la apelurile sosite după ce sună 1 dată.
- Dacă sunteți în modul **Tel** (recepție manuală) când robotul telefonic este conectat la mașina dvs., trebuie să opriți robotul telefonic sau, în caz contrar, mesajul trimis de la robotul telefonic va întrerupe convorbirea telefonică.

Recepția faxurilor utilizând modul DRPD

Distinctive Ring este un serviciu oferit de o societate de telefonie, care permite utilizatorului să folosească o singură linie telefonică pentru a răspunde la mai multe numere de telefon diferite. Numărul specific de la care vă apelează cineva este identificat prin diferite modele de sunete de apelare, care constau în diferite combinații de sunete de apelare lungi și scurte. Această caracteristică este utilizată deseori de serviciile de răspuns care răspund la apeluri din partea a numeroși clienți și trebuie să știe de la ce număr apelează cineva pentru a putea răspunde corespunzător la apelul respectiv.

Utilizând caracteristica Distinctive Ring Pattern Detection (DRPD), faxul dvs. poate învăța modelul de apelare stabilit de dvs. la care trebuie să răspundă faxul. În cazul în care nu este modificat de dvs., acest model de apelare va continua să fie recunoscut de fax, care va răspunde la el, și toate celelalte modele de apelare vor fi redirecționate la telefonul suplimentar sau la robotul telefonic conectat la mufa EXT. Puteți suspenda sau modifica ușor funcția DRPD, în orice moment.

Înainte de a utiliza opțiunea DRPD, serviciul Distinctive Ring trebuie instalat pe linia dvs. telefonică de societatea de telefonie. Pentru a instala DRPD, aveți nevoie de o altă linie telefonică la sediul dvs., sau de cineva disponibil pentru a forma din exterior numărul dvs. de fax.

Pentru a instala modul DRPD:

- 1 Apăsați **Menu** până când apare **Fax Setup** pe linia din partea superioară a afișajului.
- 2 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare **DRPD Mode** și apăsați **Enter**.
- 3 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare **Set** și apăsați **Enter**. **Waiting Ring** apare pe afișaj.
- 4 Apelați numărul faxului dvs. de la un alt telefon. Nu este necesar să efectuați apelul de la un fax.
- 5 Când mașina începe să sune, nu răspundeți la apel. Mașina are nevoie de câteva apeluri pentru a învăța modelul.
Când mașina încheie învățarea, afișajul arată **End DRPD [Setup]**.
Dacă instalarea DRPD eșuează, apare **DRPD Ring Error**. Apăsați **Enter** când apare **DRPD Mode** și reluați de la pasul 3.
- 6 Apăsați **Stop/Clear** pentru a reveni la modul Standby.

Când caracteristica DRPD este instalată, este disponibilă opțiunea **DRPD** pentru setarea modului de recepție. Pentru a recepționa faxuri în modul DRPD, trebuie să setați meniul la **DRPD**.



Note

- DRPD trebuie instalat din nou dacă realocați numărul de fax sau conectați mașina la o altă linie telefonică.
- După ce instalați DRPD, apelați din nou numărul dvs. de fax pentru a verifica dacă mașina răspunde cu un ton de fax. Apoi efectuați un apel către un număr diferit atribuit aceleiași linii pentru a fi sigur că apelul este redirecționat la telefonul suplimentar sau la robotul telefonic conectat la mufa EXT.

Recepția în modul de recepție securizată

Este posibil să fie necesar să împiedicați accesul persoanelor neautorizate la faxurile recepționate. Puteți activa modul de recepție securizată pentru a restricționa imprimarea faxurilor recepționate atunci când mașina lucrează neasistată. În modul de recepție securizată, toate faxurile sunt stocate în memorie. Când acest mod este dezactivat, toate faxurile stocate sunt imprimate.

Activarea modului de recepție securizată

- 1 Apăsați **Menu** până când apare **Advanced Fax** pe linia din partea superioară a afișajului.
- 2 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare **Secure Receive** și apăsați **Enter**.
- 3 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare **On** și apăsați **Enter**.
- 4 Introduceți parola din patru cifre pe care doriți să o utilizați și apăsați **Enter**.



Notă

Puteți activa modul de recepție securizată fără să setați o parolă, dar în acest fel nu vă puteți proteja faxurile.

- 5 Reintroduceți parola pentru a o confirma și apăsați **Enter**.
- 6 Apăsați **Stop/Clear** pentru a reveni la modul Standby.

Când un fax este recepționat în modul de recepție securizată, mașina dvs. îl stochează în memorie și afișează **Secure Receive** pentru a vă anunța că există un fax recepționat.

Imprimarea faxurilor recepționate

- 1 Apăsați **Menu** până când apare **Advanced Fax** pe linia din partea superioară a afișajului.
- 2 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare **Secure Receive** și apăsați **Enter**.
- 3 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare **Print** și apăsați **Enter**.
- 4 Introduceți parola din patru cifre și faceți clic pe **Enter**.

În acest mod, toate faxurile recepționate sunt stocate în memorie.

Dezactivarea modului de recepție securizată

- 1 Apăsați **Menu** până când apare **Advanced Fax** pe linia din partea superioară a afișajului.
- 2 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare **Secure Receive** și apăsați **Enter**.
- 3 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare **Off** și apăsați **Enter**.
- 4 Introduceți parola din patru cifre și faceți clic pe **Enter**.

Modul este dezactivat și mașina imprimă toate faxurile stocate în memorie.

- 5 Apăsați **Stop/Clear** pentru a reveni la modul Standby.

Recepția faxurilor în memorie

Deoarece mașina dvs. este un dispozitiv multifuncțional, ea poate recepționa faxuri în timp ce dvs. faceți copii sau imprimați. Dacă recepționați un fax în timp ce copiați sau imprimați, mașina stochează în memoria sa faxurile recepționate. Apoi, imediat ce ați terminat de copiat sau de imprimat, mașina imprimă automat faxul.

Alte moduri de expediere a faxurilor

Expedierea unui fax la destinații multiple

Puteți utiliza butonul **Broadcasting**, care vă permite să expediați un fax la mai multe destinații. Originalele sunt stocate automat în memorie și expediate la o stație de la distanță. După expediere, originalele sunt șterse automat din memorie.

- 1 Așezați originalele cu fața în sus în alimentatorul automat de documente sau un singur original cu fața în jos pe geamul scannerului.

Pentru detalii despre încărcarea unui original, vezi pag. 5.1.

- 2 Reglați rezoluția și obscuritatea documentului pentru a se potrivi cu tipul de fax. Vezi pag. 9.1.

- 3 Apăsați **Broadcasting**.

- 4 Introduceți numărul de fax al primului destinatar și apăsați **Enter**.

Puteți utiliza numere de apelare rapidă. Pentru detalii, vezi pag. 10.3.

Pe afișaj apare un mesaj prin care vi se solicită să introduceți un nou număr de fax la care să expediați documentul.

- 5 Pentru a introduce mai multe numere de fax, apăsați **1** și introduceți un alt număr. Puteți adăuga până la 209 destinații.



Notă

Nu puteți utiliza numere de apelare de grup pentru un alt număr de fax.

- 6 După ce terminați de introdus numerele de fax, apăsați **2** la solicitarea **Another No.**

Originalul este scanat în memorie înainte de a fi expedit. Pe afișaj apare capacitatea memoriei și numărul de pagini în curs de stocare în memorie.

- 7 Dacă un original este plasat pe geamul scannerului, încărcăți alt original și apăsați **1** pentru a adăuga alte pagini.

După ce terminați, apăsați **2** la solicitarea **Another Page ?**.

Mașina începe expedierea faxului către numerele introduse în ordine în care le-ați introdus.

Expedierea unui fax temporizat

Puteți configura mașina să expedieze un fax mai târziu, la o oră când este posibil ca dvs. să nu fiți de față.

- 1 Așezați originalele cu fața în sus în alimentatorul automat de documente sau un singur original cu fața în jos pe geamul scannerului.

Pentru detalii despre încărcarea unui original, vezi pag. 5.1.

- 2 Reglați rezoluția și obscuritatea documentului pentru a se potrivi cu tipul de fax. Vezi pag. 9.1.

- 3 Apăsați **Menu** până când apare **Fax Feature** pe linia din partea superioară a afișajului.

- 4 Apăsați **Enter** când apare **DelayFax**.

- 5 Introduceți numărul mașinii destinate utilizând tastatura numerică și apăsați **Enter**.

Puteți utiliza numere de apelare rapidă sau numere de apelare de grup. Pentru detalii, vezi pag. 10.3.

Afișajul vă cere să introduceți alte numere de fax.

- 6 Pentru a introduce mai multe numere de fax, apăsați **1** pentru a selecta **Yes**.

- 7 După ce terminați de introdus numerele de fax, apăsați **2** pentru a selecta **No** la solicitarea **Another Page ?**.

- 8 Introduceți numele lucrării și apăsați **Enter**.

Pentru detalii despre modul de introducere a caracterelor alfanumerice, vezi pag. 2.3.

Dacă nu doriți atribuirea unui nume, treceți la pasul următor.

- 9 Introduceți ora utilizând tastatura numerică și apăsați **Enter**.



Notă

Dacă setați o oră anterioară celei curente, faxul va fi expedit în ziua următoare la ora respectivă.

Originalul este scanat în memorie înainte de a fi expedit. Pe afișaj apare capacitatea memoriei și numărul de pagini în curs de stocare în memorie.

- 10 Dacă un original este plasat pe geamul scannerului, încărcați alt original și apăsați **1** pentru a adăuga o altă pagină.

După ce terminați, apăsați **2** la solicitarea **Another Page ?**.

Mașina revine în modul Standby. Pe afișaj apare un mesaj care vă reamintește că sunteți în modul Standby și că este setată expedierea unui fax temporizat.

Adăugarea de pagini la un fax temporizat

Puteți adăuga pagini la faxurile cu expediere temporizată stocate anterior în memoria mașinii.

- 1 Încărcați originalele pe care doriți să le adăugați și reglați setările documentului.

- 2 Apăsați **Menu** până când apare **Fax Feature** pe linia din partea superioară a afișajului.

- 3 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare **Add Page** și apăsați **Enter**.

- 4 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare lucrarea de fax dorită și apăsați **Enter**.

- 5 Dacă un original este plasat pe geamul scannerului, încărcați alt original și apăsați **1** pentru a adăuga o altă pagină.

După ce terminați, apăsați **2** la solicitarea **Another Page ?**.

Mașina scanează originalul în memorie și afișează numărul total de pagini și numărul de pagini adăugate.

Revocarea unui fax temporizat

- 1 Apăsați **Menu** până când apare **Fax Feature** pe linia din partea superioară a afișajului.

- 2 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare **Cancel Job** și apăsați **Enter**.

- 3 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare lucrarea de fax dorită și apăsați **Enter**.

- 4 Apăsați **1** pentru a selecta **Yes**.

Lucrarea de fax selectată este ștearsă din memorie.

Expedierea unui fax prioritar

Utilizând caracteristica Priority Fax, se poate expedia un fax de mare prioritate înaintea operațiunilor rezervate. Originalul este scanat în memorie și expediat imediat ce operația curentă se termină. În plus, expedierea cu prioritate va întrerupe operația de difuzare între stații (adică atunci când expedierea către stația A se termină, înainte de a începe expedierea către stația B) sau între încercările de reapelare.

- 1 Așezați originalele cu fața în sus în alimentatorul automat de documente sau un singur original cu fața în jos pe geamul scannerului.

Pentru detalii despre încărcarea unui original, vezi pag. 5.1.

- 2 Reglați rezoluția și obscuritatea documentului pentru a se potrivi cu tipul de fax. Vezi pag. 9.1.

- 3 Apăsați **Menu** până când apare **Fax Feature** pe linia din partea superioară a afișajului.

- 4 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare **Priority Fax** și apăsați **Enter**.

- 5 Introduceți numărul mașinii destinate utilizând tastatura numerică și apăsați **Enter**.

Puteți utiliza numere de apelare rapidă. Pentru detalii, vezi pag. 10.3.

- 6 Introduceți numele lucrării și apăsați **Enter**.

Originalul este scanat în memorie înainte de a fi expediat. Pe afișaj apare capacitatea memoriei și numărul de pagini în curs de stocare în memorie.

- 7 Dacă un original este plasat pe geamul scannerului, încărcați alt original și apăsați **1** pentru a adăuga o altă pagină.

După ce terminați, apăsați **2** la solicitarea **Another Page ?**.

Mașina afișează numărul apelat și începe expedierea faxului.

10 Configurarea faxului

Acest capitol vă oferă instrucțiuni în vederea configurării mașinii pentru a primi și a expedia faxuri.

Acest capitol include:

- **Modificarea opțiunilor de configurare a faxului**
- **Utilizarea caracteristicilor de fax avansate**
- **Imprimarea automată a unui raport privind faxul expedit**
- **Utilizarea modului economic pentru apelurile interurbane**
- **Configurarea Agendei telefonice**

Modificarea opțiunilor de configurare a faxului

Mașina vă oferă diferite opțiuni, care pot fi selectate de către utilizator, pentru configurarea sistemului de fax. Puteți să schimbați setările implicite conform preferințelor și necesităților dvs.

Pentru a modifica opțiunile de configurare a faxului:

- 1 Apăsați **Menu** până când apare **Fax Setup** pe linia din partea superioară a afișajului.
- 2 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare elementul de meniu dorit și apăsați **Enter**.
- 3 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare starea dorită sau introduceți valoarea pentru opțiunea selectată și apăsați **Enter**.
- 4 Dacă este necesar, repetați pașii 2 și 3.
- 5 Apăsați **Stop/Clear** pentru a reveni la modul Standby.

Opțiuni de configurare a faxului

Opțiune	Descriere
Receive Mode	Puteți selecta modul implicit de recepție a faxurilor. Pentru detalii despre primirea faxurilor în fiecare mod, vezi pag. 9.3.
Ring to Answer	Puteți specifica de câte ori să sune mașina înainte de a răspunde la un apel primit.
Darkness	Puteți selecta modul implicit de contrast pentru a expedia prin fax documente mai luminoase sau mai întunecate. <ul style="list-style-type: none">• Light funcționează bine cu imprimate cu contrast bun.• Normal funcționează bine cu documente standard scrise sau imprimate.• Dark funcționează bine cu imprimate cu contrast slab sau cu marcate slabe de creion.

Opțiune	Descriere
Redial Term	Mașina poate reapele automat un fax de la distanță dacă acesta era ocupat. Puteți seta pauza dintre încercările de apelare.
Redials	Puteți selecta numărul de încercări de apelare. Dacă introduceți 0 , mașina nu va reapele.
MSG Confirm	Puteți configura mașina să imprime un raport care să arate dacă transmisia a fost efectuată cu succes, câte pagini au fost expediate, precum și alte informații. Opțiunile disponibile sunt On , Off și On-Err , care se imprimă numai când o transmisie a eșuat.
Auto Report	Aceasta produce un raport cu informații detaliate despre 50 de operații de comunicații anterioare, inclusiv data și ora. Opțiunile disponibile sunt On sau Off .
Auto Reduction	Când primiți un fax care conține pagini cu dimensiunea mai mare decât cea a hârtiei încărcate în tava de hârtie, mașina poate reduce dimensiunea originalului pentru a se încadra în hârtia încărcată în mașină. Activați această caracteristică dacă doriți reducerea automată a paginii primite. Având această opțiune setată la Off , mașina nu poate reduce dimensiunile originalului pentru a se încadra pe o singură pagină. Originalul va fi divizat și imprimat la dimensiunea reală pe două sau mai multe pagini.
Discard Size	Când primiți un fax care conține pagini cu dimensiunea mai mare decât cea a hârtiei din mașină, puteți seta mașina să elimine o lungime specificată de la sfârșitul faxului primit. Mașina va imprima faxul primit pe una sau mai multe coli de hârtie, mai puțin datele care se vor fi aflat pe segmentul eliminat specificat. Când faxul primit care conține pagini cu dimensiunea mai mare decât cea a hârtiei din mașină, și a fost activată opțiunea Auto Reduction , mașina va reduce faxul pentru a se încadra pe hârtia existentă, fără a elimina ceva.
RCV Start Code	Acest cod vă permite să inițiați recepția faxului de la un telefon suplimentar conectat la mufa EXT din partea din spate a mașinii. Dacă ridicați receptorul telefonului suplimentar și auziți tonuri de fax, introduceți codul. Este presetat din fabrică la *9*.
DRPD Mode¹	Acest mod permite utilizatorului să folosească o singură linie telefonică pentru a răspunde la mai multe numere de telefon. În acest meniu, puteți seta mașina pentru a recunoaște la ce model de sonerie să răspundă. Pentru informații detaliate privind această caracteristică, vezi pag. 9.4.

1. Distinctive Ring Pattern Detection (Detectarea modelului caracteristic de apelare).

Utilizarea caracteristicilor de fax avansate

Pentru a utiliza opțiunile de fax avansate:

- 1 Apăsați **Menu** până când apare **Advanced Fax** pe linia din partea superioară a afișajului.
- 2 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare elementul de meniu dorit și apăsați **Enter**.
- 3 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare setarea dorită sau introduceți valoarea pentru opțiunea selectată și apăsați **Enter**.
- 4 Dacă este necesar, repetați pașii 2 și 3.
- 5 Apăsați **Stop/Clear** pentru a reveni la modul Standby.

Opțiuni avansate pentru

Opțiune	Descriere
Toll Save	Puteți seta mașina astfel încât să stocheze faxurile în memorie și să le expedieze la o anumită oră, când tarifele pentru apeluri interurbane sunt mai mici. Pentru detalii suplimentare despre setarea acestui mod, vezi coloana următoare.
Junk Fax Setup	Utilizând această caracteristică, sistemul nu va accepta faxuri trimise de la stații externe ale căror numere sunt înregistrate în memorie ca numere de fax nesolicitate. Această caracteristică este utilă pentru blocarea faxurilor nesolicitate. Când activați această caracteristică, puteți accesa următoarele opțiuni pentru a configura numerele de fax nesolicitate. <ul style="list-style-type: none">• Setup: Vă permite să setați până la 10 numere de fax.• All Delete: Vă permite să ștergeți toate numerele de fax nesolicitate.
Secure Receive	Aveți posibilitatea să împiedicați accesul persoanelor neautorizate la faxurile recepționate. Pentru detalii suplimentare despre setarea acestui mod, vezi pag. 9.5.
Prefix Dial	Puteți seta un prefix de cel mult 5 caractere. Acest prefix este format înainte de a începe formarea numărului de apelare automată. Acest lucru este util pentru accesarea centralelor PABX.
Stamp RCV Name	Această opțiune permite ca mașina să imprime automat numărul paginii, precum și data și ora recepției în partea de jos a fiecărei pagini a faxului recepționat.
ECM Mode¹	Acest mod este util în cazul calității slabe a liniei și asigură faptul că toate faxurile pe care le expediați sunt trimise uniform către orice alt fax echipat cu ECM. Expedierea unui fax utilizând ECM poate dura mai mult timp.

1. Error Correction Mode (Mod de corecție a erorilor).

Imprimarea automată a unui raport privind faxul expediat

Puteți seta mașina să imprime un raport cu informații detaliate despre 50 de operațiuni anterioare de comunicare, inclusiv ora și data.

- 1 Apăsați **Menu** până când apare **Fax Setup** pe linia din partea superioară a afișajului.
- 2 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare **Auto Report** și apăsați **Enter**.
- 3 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare **On** și apăsați **Enter**.
- 4 Apăsați **Stop/Clear** pentru a reveni la modul Standby.

Utilizarea modului economic pentru apelurile interurbane

Puteți seta mașina astfel încât să transmită originalul stocat în memorie în anumite intervale de timp prestabilite, când taxele pentru apeluri sunt mai mici. Acest mod de economisire vă ajută să beneficiați de tarife mai mici stabilite pentru apelurile interurbane.

- 1 Apăsați **Menu** până când apare **Advanced Fax** pe linia din partea superioară a afișajului.
- 2 Apăsați **Enter** când apare **Toll Save**.
- 3 Apăsați **Enter** când apare **Start Time**.
- 4 Introduceți ora de începere și apăsați **Enter**.
- 5 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare **End Time** și apăsați **Enter**.
- 6 Introduceți ora de terminare și apăsați **Enter**.
- 7 Apăsați **Stop/Clear** pentru a reveni la modul Standby.

Următoarele faxuri expediate vor fi stocate în memorie și vor fi expediate la o oră prestabilită.

Configurarea Agende telefonice

Aveți posibilitatea să configurați o **Agendă telefonică** cu numerele de fax utilizate cel mai frecvent. Mașina vă oferă următoarele opțiuni pentru a configura **Agenda telefonică**:

- Numere de apelare rapidă
- Numere de apelare de grup

Numere de apelare rapidă

Puteți stoca în numerele de apelare rapidă până la 200 de numere de fax dintre cele utilizate mai frecvent.

Înregistrarea unui număr de apelare rapidă

- 1 Apăsați **Phone Book** până când apare **Store/Edit** pe linia din partea inferioară a afișajului și apăsați **Enter**.
- 2 Apăsați **Enter** când apare **Speed Dials**.
- 3 Introduceți un număr de apelare rapidă între 0 și 199 și apăsați **Enter**.
Dacă o intrare este deja înregistrată la numărul pe care îl alegeți, puteți edita intrarea. Pentru a relua înregistrarea cu un nou număr de apelare rapidă, apăsați **Upper Level**.
- 4 Introduceți numărul de fax dorit și apăsați **Enter**.
- 5 Introduceți numele dorit și apăsați **Enter**.
Pentru detalii despre modul de introducere a caracterelor alfanumerice, vezi pag. 2.3.
- 6 Apăsați **Stop/Clear** pentru a reveni la modul Standby.

Editarea numerelor de apelare rapidă

- 1 Apăsați **Phone Book** până când apare **Store/Edit** pe linia din partea inferioară a afișajului și apăsați **Enter**.
- 2 Apăsați **Enter** când apare **Speed Dials**.
- 3 Introduceți numărul de apelare rapidă pe care doriți să îl editați și apăsați **Enter**.
- 4 Modificați numărul de fax și apăsați **Enter**.
- 5 Modificați numele și apăsați **Enter**.
- 6 Apăsați **Stop/Clear** pentru a reveni la modul Standby.

Utilizarea numerelor de apelare rapidă

Când sunteți solicitat să introduceți un număr de destinație când expediați un fax, introduceți numărul de apelare rapidă la care ați stocat numărul dorit.

- Pentru un număr de apelare rapidă format dintr-o singură cifră (0-9), țineți apăsat butonul corespunzător cifrei respective de pe tastatura numerică.

- Pentru un număr de apelare rapidă format din două sau trei cifre, apăsați butonul (butoanele) primei (primelor) cifre, apoi mențineți apăsat butonul ultimei cifre.

Numere de apelare de grup

Dacă expediați în mod frecvent același document către mai multe destinații, puteți grupa toate aceste destinații sub un singur număr de apelare de grup. Puteți apoi utiliza un număr de apelare de grup pentru a expedia un document la toate destinațiile din grup. Puteți crea până la 199 de numere de apelare de grup utilizând numerele de apelare rapidă existente pentru destinația respectivă.

Înregistrarea unui număr de apelare de grup

- 1 Apăsați **Phone Book** până când apare **Store/Edit** pe linia din partea inferioară a afișajului și apăsați **Enter**.
- 2 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare **Group Dials** și apăsați **Enter**.
- 3 Apăsați **Enter** când apare **New**.
- 4 Introduceți un număr de apelare de grup între 0 și 199 și apăsați **Enter**.
- 5 Introduceți un număr de apelare rapidă și apăsați **Enter**.
- 6 Apăsați **Enter**.
- 7 Repetați pașii 5 și 6 pentru a include în grup alte numere de apelare rapidă.
- 8 După ce terminați, apăsați **Upper Level**.
- 9 Introduceți numele de grup dorit și apăsați **Enter**.
- 10 Apăsați **Stop/Clear** pentru a reveni la modul Standby.

Editarea unui număr de apelare de grup

Puteți șterge o anumită intrare dintr-un grup sau puteți adăuga un număr nou la grupul selectat.

- 1 Apăsați **Phone Book** până când apare **Store/Edit** pe linia din partea inferioară a afișajului și apăsați **Enter**.
- 2 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare **Group Dials** și apăsați **Enter**.
- 3 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare **Edit** și apăsați **Enter**.
- 4 Introduceți numărul de apelare de grup pe care doriți să îl editați și apăsați **Enter**.
- 5 Introduceți numărul de apelare de grup pe care doriți să îl adăugați sau să îl ștergeți și apăsați **Enter**.
Dacă introduceți un nou număr de apelare rapidă, apare **Add?**.
Dacă introduceți un număr de apelare rapidă stocat în grup, apare **Delete?**.
- 6 Apăsați **Enter** pentru a adăuga sau a șterge numărul.
- 7 Repetați de la pasul 5 pentru a adăuga sau șterge mai multe numere.

- 8 După ce terminați, apăsați **Upper Level**.
- 9 Editați numele de grup și apăsați **Enter**.
- 10 Apăsați **Stop/Clear** pentru a reveni la modul Standby.

Utilizarea numerelor de apelare de grup

Când vi se solicită să introduceți un număr de destinație când expediați un fax, introduceți numărul de apelare de grup la care ați stocat numărul dorit.

- Pentru un număr de apelare de grup format dintr-o singură cifră (0-9), țineți apăsat butonul corespunzător cifrei respective de pe tastatura numerică.
- Pentru un număr de apelare de grup format din două sau trei cifre, apăsați butonul (butoanele) primei (primelor) cifre, apoi mențineți apăsat butonul ultimei cifre.

Căutarea unei intrări în Agenda telefonică

Puteți căuta un număr în memorie.

- 1 Apăsați **Phone Book** până când apare **Search&Dial** pe linia din partea inferioară a afișajului și apăsați **Enter**.
- 2 Apăsați butoanele de **defilare** până când apar numele și numărul dorite și apăsați **Enter**.

Mașina apelează numărul selectat.

Imprimarea Agendei telefonice

Puteți verifica setările din **Phone Book**, imprimând o listă.

- 1 Apăsați **Phone Book** până când apare **Print** pe linia din partea inferioară a afișajului.
- 2 Apăsați **Enter**. Se imprimă o listă care prezintă intrările de apelare rapidă și apelare de grup.

11 Comandarea consumabilelor și accesoriilor

Acest capitol cuprinde informații despre achiziționarea cartușelor de toner pentru mașină.

Cartușe de toner

Când tonerul se termină, puteți să comandați următoarele tipuri de cartușe de toner pentru mașină:

Tip	Productivitate medie ¹	Cod componentă
Productivitate mare	3.000 pagini standard	SCX-D4725A

1. Valoare de productivitate declarată în conformitate cu ISO/IEC 19752.

Cum se achiziționează

Pentru a comanda accesorii sau consumabile autorizate de Samsung, contactați dealerul Samsung local sau magazinul de unde ați cumpărat aparatul, sau vizitați www.samsungprinter.com și selectați țara/regiunea pentru informații despre apelarea serviciului de asistență tehnică.

12 Întreținerea

- Acest capitol furnizează informații despre întreținerea mașinii și a cartușului de toner.
- Acest capitol include:
- **Imprimarea rapoartelor**
 - **Ștergerea memoriei**
 - **Curățarea mașinii dvs.**
 - **Întreținerea cartușului de toner**
 - **Eliminarea mesajului Toner Empty Replace Toner**
 - **Întreținerea componentelor**
 - **Gestionarea mașinii utilizând site-ul web (numai la SCX-4725FN)**

Imprimarea rapoartelor

Mașina vă poate pune la dispoziție diferite rapoarte cu informații utile de care veți avea nevoie. Sunt disponibile următoarele rapoarte:

Raport/Listă	Descriere
Phone Book	Această listă prezintă toate numerele de fax stocate în memoria mașinii.
Sent Report	Acest raport prezintă informații privind faxurile emise recent. Puteți seta mașina pentru a imprima automat acest raport la fiecare 50 de comunicări. Vezi pag. 10.2.
RCV Report	Acest raport prezintă informații privind faxurile recepționate recent.
System Data	Această listă prezintă starea opțiunilor care pot fi selectate de utilizator. Puteți să imprimați această listă pentru a confirma modificările dvs. după ce ați modificat setările.
Scheduled Jobs	Această listă prezintă documentele stocate în mod curent pentru faxurile temporizate, împreună cu timpul de începere și tipul fiecărei operații.
MSG Confirm	Acest raport prezintă numărul de fax, numărul de pagini, timpul care a trecut de la începerea lucrării, modul de comunicare și rezultatele comunicării pentru o anumită lucrare de fax. Puteți configura mașina să imprime automat un raport de confirmare a mesajului după fiecare lucrare de fax.
Junk Fax List	Această listă prezintă numerele de fax specificate ca numere de fax nesolicitate. Pentru a adăuga sau a șterge numere la/din această listă, accesați meniul Junk Fax Setup .

Imprimarea unui raport

- 1 Apăsați **Menu** până când apare **Reports** pe linia din partea superioară a afișajului.
- 2 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare raportul sau lista pe care doriți să o imprimați și apăsați **Enter**.
Informațiile selectate se imprimă.

Alte rapoarte disponibile

- Mașina dvs. imprimă automat următoarele rapoarte.
- **Raport comunicații multiple:** Imprimă automat după expedierea faxurilor pentru mai multe locații.
 - **Raport pană de curent:** Se imprimă automat când se restabilește curentul electric după o pană de curent și dacă s-au pierdut date în timpul acesteia.

Ștergerea memoriei

Aveți posibilitatea să ștergeți în mod selectiv informațiile stocate în memoria mașinii.



Atenție
Înainte de ștergerea memoriei, asigurați-vă că toate lucrările de fax au fost încheiate, în caz contrar le veți pierde.

- 1 Apăsați **Menu** până când apare **Maintenance** pe linia din partea superioară a afișajului.
- 2 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare **Clear Memory** și apăsați **Enter**.
- 3 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare elementul pe care doriți să îl eliminați și apăsați **Enter**.

Componente opționale	Descriere
All Settings	Șterge toate datele stocate în memorie și readuce toate setările la valorile implicite din fabrică.
Paper Setting	Restabilește toate setările pentru hârtie la valorile implicite din fabrică.
Copy Setup	Restabilește toate opțiunile de copiere la valorile implicite din fabrică.
Fax Setup	Restabilește toate opțiunile de fax la valorile implicite din fabrică.
Fax Feature	Revocă toate lucrările de fax programate din memoria mașinii.
Advanced Fax	Restabilește toate opțiunile de fax avansate la valorile implicite din fabrică.

Componente opționale	Descriere
Sent Report	Șterge toate înregistrările faxurilor expediate.
RCV Report	Șterge toate înregistrările faxurilor recepționate.
Phone Book	Elimină toate numerele de fax stocate în memorie.

- 4 Repetați pasul 3 pentru a elimina alt element.
- 5 Apăsați **Stop/Clear** pentru a reveni la modul Standby.

Curățarea mașinii dvs.

Pentru a menține calitatea imprimării și scanării, respectați procedurile de curățare de mai jos, de fiecare dată când cartușul de toner este înlocuit sau dacă apar probleme de calitate a imprimării și a scanării.



Atenție

Curățarea carcasei mașinii cu materiale de curățat cu un conținut mare de alcool, solvent sau alte substanțe puternice poate să conducă la decolorarea sau deformarea carcasei.

Curățarea exteriorului

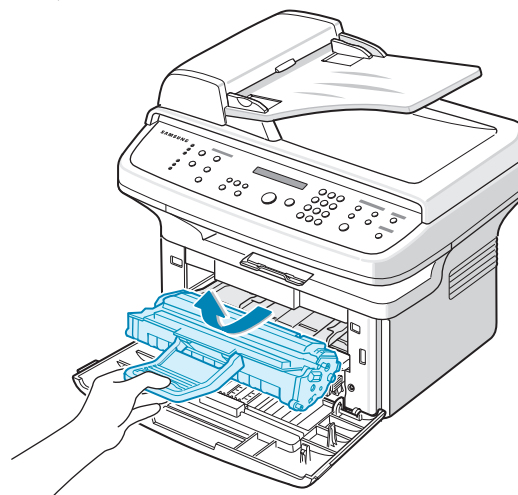
Curățați carcasa mașinii cu o cârpă moale, fără scame. Puteți să umeziți puțin cârpa cu apă, dar aveți grijă să nu picure apă nici pe mașină, nici în ea.

Curățarea interiorului

În timpul procesului de imprimare, în mașină se pot acumula particule de hârtie, toner și praf. Aceste acumulări pot să cauzeze probleme de calitate a imprimării, precum urme sau pete de toner. Prin curățarea interiorului mașinii se elimină sau se reduc aceste probleme.

- 1 Opriți mașina și deconectați cablul de alimentare. Așteptați până când mașina de răcește.

- 2 Deschideți capacul frontal și trageți afară cartușul de toner. Puneți-l pe o suprafață netedă și curată.

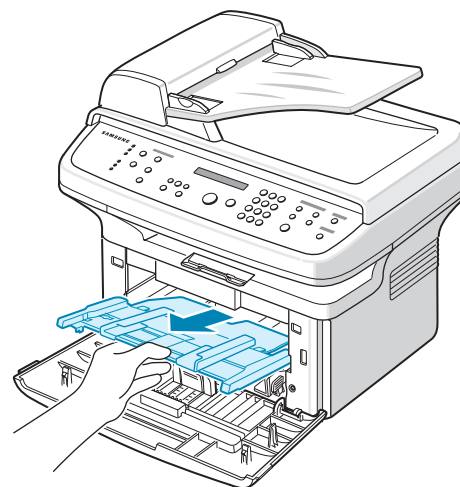


Atenție

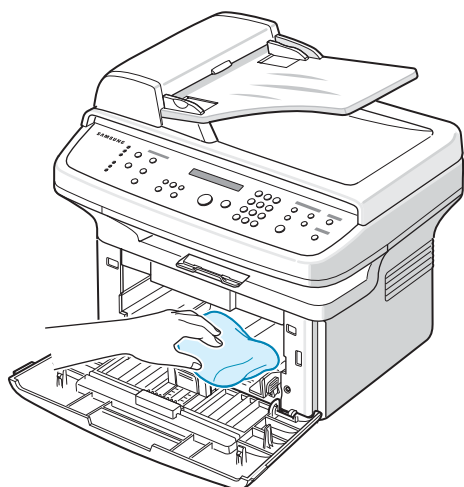


- Pentru a preveni deteriorarea cartușului de toner, nu îl expuneți la lumină mai mult de câteva minute. Acoperiți-l cu o coală de hârtie, dacă este necesar.
- Nu atingeți suprafața verde de sub cartușul de toner. Utilizați mânerul cartușului pentru a evita atingerea acestei zone.

- 3 Trageți tava manuală afară.



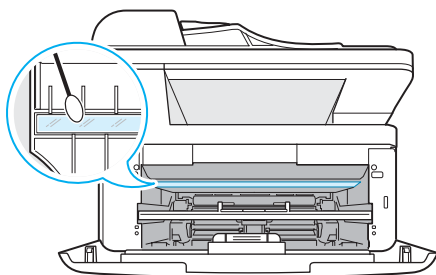
- 4 Cu o cârpă uscată, fără scame, îndepărtați praful și tonerul împrăștiat din zona cartușului de toner și din cavitatea aferentă cartușului de toner.



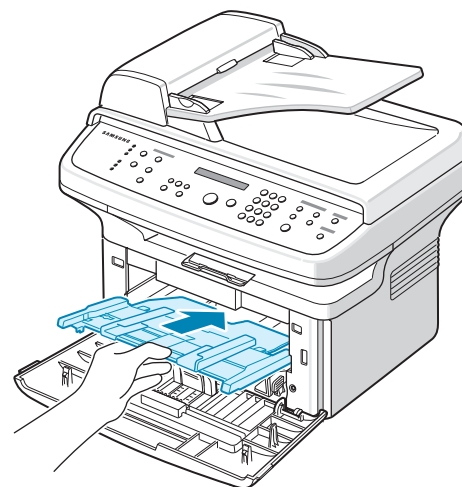
Atenție

În timp ce curățați interiorul mașinii, aveți grijă să nu atingeți rola de transfer, amplasată sub cartușul de toner. Grăsimea de pe degete poate să cauzeze probleme de calitate la imprimare și scanare.

- 5 Localizați banda lungă din sticlă (LSU) din interiorul părții superioare a compartimentului cartușului și ștergeți ușor sticla pentru a vedea dacă tamponul de vată se înnegrește.



- 6 Împingeți înapoi în mașină tava manuală.



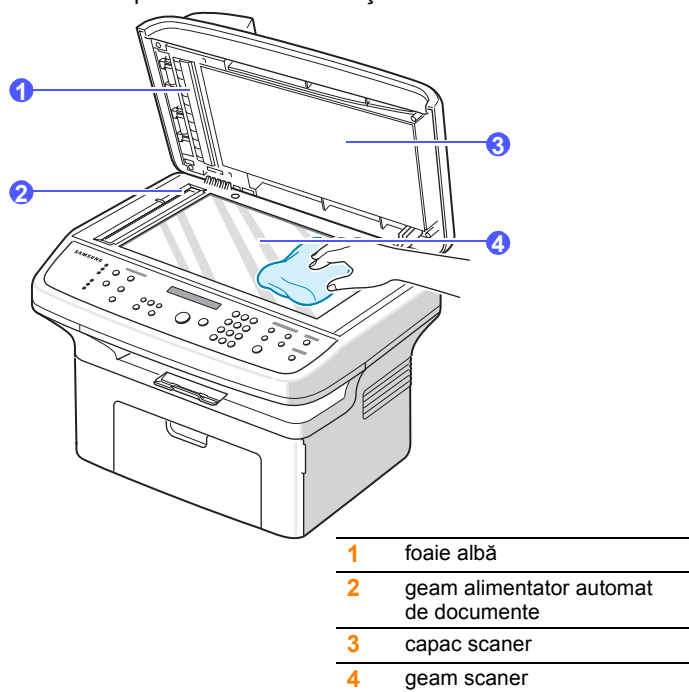
- 7 Reintroduceți cartușul de toner și închideți capacul frontal.
8 Conectați cablul de alimentare și porniți mașina.

Curățarea unității de scanare

Păstrarea unității de scanare curată, ajută la asigurarea celor mai bune copii posibile. Vă sugerăm să curățați unitatea de scanare la începutul fiecărei zile de lucru și, dacă este nevoie, și în timpul zilei.

- 1 Umeziți cu puțină apă o cârpă moale, fără scame sau un prosop de hârtie.
2 Deschideți capacul scannerului.

- 3 Ștergeți suprafața geamului scannerului și a alimentatorului automat de documente până când este curat și uscat.



- 4 Ștergeți partea de dedesubt a capacului scannerului și foaia albă până când sunt curate și uscate.
- 5 Închideți capacul scannerului.

Întreținerea cartușului de toner

Depozitarea cartușului de toner

Pentru a obține cele mai bune rezultate de la cartușul de toner, țineți cont de următoarele recomandări:

- Nu scoateți cartușul de toner din pachet până nu sunteți gata de a-l utiliza.
- Nu reîncărcați cartușul de toner. Garanția mașinii nu acoperă deteriorarea cauzată de utilizarea unui cartuș reîncărcat.
- Depozitați cartușele de toner în același mediu ca și mașina.
- Pentru a preveni deteriorarea cartușului de toner, nu îl expuneți la lumină mai mult de câteva minute.

Productivitatea estimată a cartușului

Productivitatea cartușului de toner depinde de cantitatea de toner necesară pentru lucrarea de imprimare. Productivitatea medie pentru un cartuș de toner nou este de 3.000 de pagini standard în conformitate cu standardul ISO/IEC 19752. (Productivitatea medie pentru cartușul de toner original furnizat cu mașina este de 1.500 pagini standard.) De asemenea, numărul real poate să difere în funcție de densitatea de imprimare a paginilor pe care imprimați, iar numărul de pagini poate fi influențat de mediul de exploatare, de intervalul de imprimare, de tipul

și dimensiunea suporturilor de imprimare. Dacă imprimați multe imagini, poate fi necesar să înlocuiți cartușul mai des.

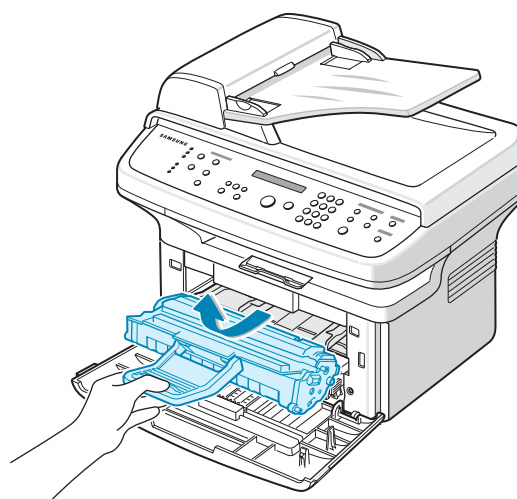
Redistribuirea tonerului

Când cartușul de toner este aproape gol:

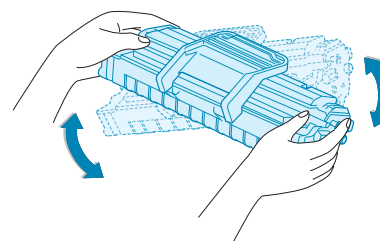
- Apar dungii albe sau imprimări deschise la culoare.
- **Toner Low** apare pe afișaj.

Dacă se întâmplă acest lucru, aveți posibilitatea să restabiliți temporar calitatea imprimării prin redistribuirea tonerului rămas în cartuș. În unele cazuri, dungile albe sau imprimarea slabă pot apărea în continuare, chiar dacă ați redistribuit tonerul.

- 1 Deschideți capacul frontal.
- 2 Trageți afară cartușul de toner.



- 3 Rotiți-l bine de 5 sau 6 ori, pentru a distribui tonerul în mod uniform în interiorul cartușului.



Notă

În cazul în care v-ați murdărit pe îmbrăcăminte cu toner, ștergeți-o cu o cârpă uscată, apoi spălați-o cu apă rece. Apa fierbinte fixează tonerul în țesătură.

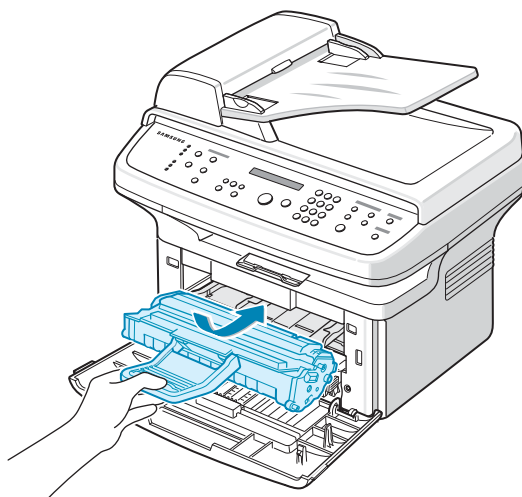


Atenție

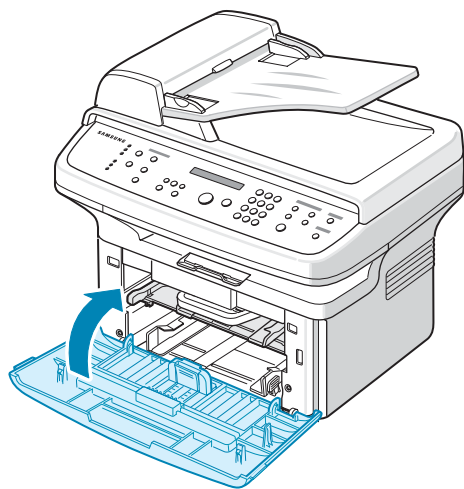
Nu atingeți suprafața verde de sub cartușul de toner. Utilizați mânerul cartușului pentru a evita atingerea acestei zone.

4 Țineți cartușul de toner de mâner și introduceți-l încet în deschizătura din mașină.

Proeminențele de la capetele cartușului și canalele din mașină vor ghida cartușul în poziția corectă până când acesta se fixează complet.



5 Închideți capacul frontal. Asigurați-vă că este bine închis.



Înlocuirea cartușului de toner

Când cartușul de toner s-a golit complet:

- **Toner Empty Replace Toner** apare pe afișaj.
- Mașina se oprește din imprimat. Faxurile primite sunt salvate în memorie.

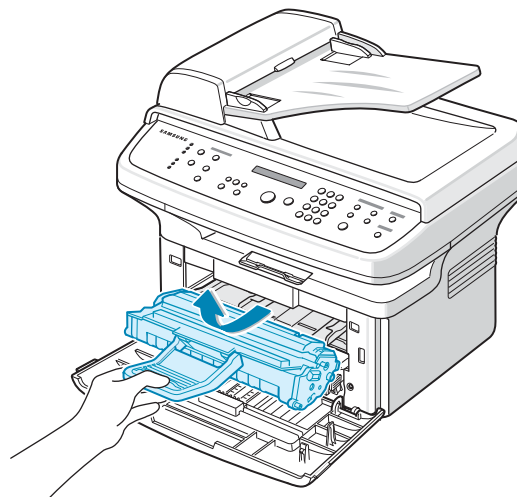
În această situație, cartușul de toner trebuie înlocuit. Pentru informații referitoare la comandarea cartușelor de toner, accesați pag. 11.1.



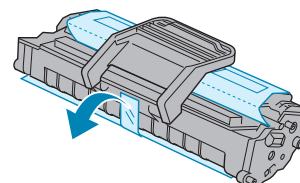
Notă

Puteți seta mașina astfel încât să ignore mesajul **Toner Empty Replace Toner** și să continue imprimarea. Vezi pag. 12.6.

- 1 Deschideți capacul frontal.
- 2 Trageți afară cartușul de toner.



- 3 Scoateți noul cartuș de toner din pungă.
- 4 Îndepărtați banda de împachetare și rotiți cartușul de 5 sau 6 ori pentru a distribui tonerul.



Rotiți bine cartușul pentru a asigura numărul maxim de pagini imprimate cu cartușul. Păstrați cutia și punga de plastic în vederea expedierii.



Notă

În cazul în care v-ați murdărit pe îmbrăcăminte cu toner, ștergeți-o cu o cârpă uscată, apoi spălați-o cu apă rece. Apa fierbinte fixează tonerul în țesătură.



Atenție

Nu atingeți suprafața verde de sub cartușul de toner. Utilizați mânerul cartușului pentru a evita atingerea acestei zone.

- 5 Țineți cartușul de toner de mâner și introduceți-l încet în deschizătura din mașină.

Proeminențele de la capetele cartușului și canalele din mașină vor ghida cartușul în poziția corectă până când acesta se fixează complet.

- 6 Închideți capacul frontal. Asigurați-vă că este bine închis.

Curățarea tamburului

Dacă există dungi sau pete pe documentul imprimat, tamburul OPC al cartușului de toner trebuie curățat.

- 1 Înainte de a începe procedura de curățare, asigurați-vă că în mașină este încărcată hârtie.
- 2 Apăsați **Menu** până când apare **Maintenance** pe linia din partea superioară a afișajului.
- 3 Apăsați **Enter** când apare **Clean Drum**.
- 4 Apăsați **Enter** când apare **Yes**.

Mașina imprimă o pagină de curățare. Particulele de toner de pe suprafața tamburului sunt preluate de hârtie.

Dacă problema persistă, repetați pașii de la 1 la 4.

Curățarea automată a tamburului

Puteți seta mașina în vederea imprimării automate a unei pagini de curățare după fiecare 600 de pagini.

- 1 Apăsați **Menu** până când apare **Maintenance** pe linia din partea superioară a afișajului.
- 2 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare **Auto Cleaning** și apăsați **Enter**.
- 3 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare **On** și apăsați **Enter**.
- 4 Apăsați **Stop/Clear** pentru a reveni la modul Standby.

Trimiterea unei notificări pentru un cartuș nou de toner

Puteți seta mașina ca atunci când trebuie înlocuit un cartuș de toner, să expedieze automat un fax societății de service sau dealerului pentru a îi notifica asupra faptului că mașina dvs. necesită un cartuș nou de toner. Numărul de fax trebuie setat de dealer înainte de utilizarea acestei caracteristici, în caz contrar mașina nu poate trimite o notificare chiar dacă activați acest serviciu.

- 1 Apăsați **Menu** până când apare **Maintenance** pe linia din partea superioară a afișajului.
- 2 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare **Notify Toner** și apăsați **Enter**.
- 3 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare **On** și apăsați **Enter**.
- 4 Apăsați **Stop/Clear** pentru a reveni la modul Standby.

Imprimarea în continuare la apariția mesajului Toner Empty Replace Toner

Când cartușul de toner este aproape gol, mașina afișează mesajul **Toner Empty Replace Toner** și se oprește din imprimat. Puteți seta mașina astfel încât să ignore acest mesaj când apare și să continue imprimarea, chiar dacă nu este asigurată calitatea optimă a imprimării.

- 1 Apăsați **Menu** până când apare **Machine Setup** pe linia din partea superioară a afișajului.
- 2 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare **Ignore Toner** și apăsați **Enter**.
- 3 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare **On** și apăsați **Enter**.
Dacă selectați **Off**, faxul recepționat nu poate fi imprimat până nu instalați un nou cartuș de toner. Totuși, faxurile pot fi recepționate în memorie în măsura în care permite spațiul disponibil al acesteia.
- 4 Apăsați **Stop/Clear** pentru a reveni la modul Standby.

Eliminarea mesajului Toner Empty Replace Toner

Când apare mesajul **Toner Empty Replace Toner** puteți să faceți o configurare prin care acest mesaj să nu mai apară și să nu vă mai atragă atenția.

- 1 Apăsați **Menu** până când apare **Maintenance** pe linia din partea superioară a afișajului.
- 2 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare **CLR Empty Msg.** și apăsați **Enter**.
- 3 Apăsați butoanele de **defilare** până când apare **On** și apăsați **Enter**.
- 4 Acum mesajul **Toner Empty Replace Toner** nu mai apare, dar mesajul **Replace Toner** va rămâne pentru a vă reaminti să instalați noul cartuș în vederea îmbunătățirii calității.



Atenție

Odată ce ați selectat **On**, această setare va fi scrisă permanent în memoria cartușului de toner, iar acest meniu va dispărea din meniul **Maintenance**.

Întreținerea componentelor

Pentru a evita problemele de calitate a imprimării și de alimentare cu hârtie rezultate în urma uzării componentelor și pentru a întreține imprimanta în condiții optime de funcționare, următoarele componente vor trebui înlocuite când se ajunge la numărul de pagini specificat sau când durata lor de viață a expirat.

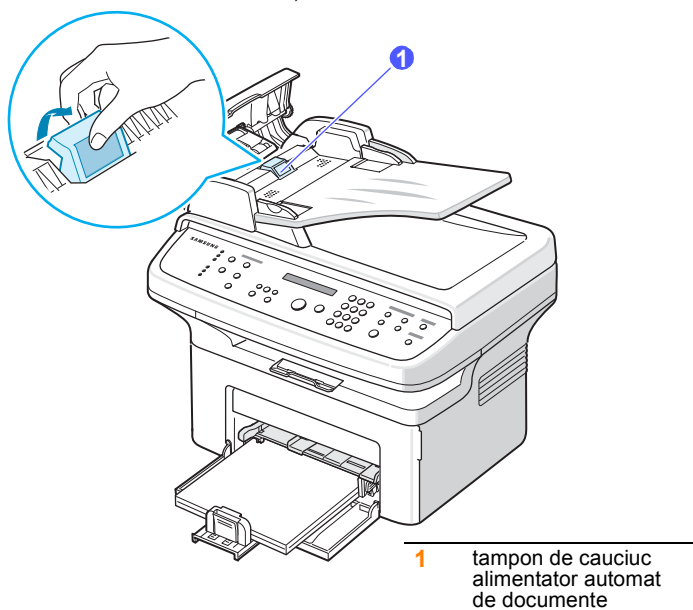
Componente	Productivitate (medie)
Tampon de cauciuc alimentator automat de documente	Aprox. 20.000 de pagini
Rolă de transfer	Aprox. 50.000 de pagini
Unitatea cuptorului	Aprox. 50.000 de pagini
Rolă de preluare	Aprox. 50.000 de pagini

Samsung recomandă insistent ca această activitate de întreținere să fie efectuată de un furnizor de servicii autorizat, de un dealer sau de un reprezentant al magazinului de unde ați cumpărat imprimanta.

Înlocuirea tamponului de cauciuc al alimentatorului automat de documente

Va trebui să înlocuiți tamponul de cauciuc al alimentatorului automat de documente dacă apar repetat probleme la preluarea hârtiei sau atunci când a ajuns la limita duratei de viață.

- 1 Deschideți capacul alimentatorului automat de documente.
- 2 Scoateți tamponul de cauciuc din alimentatorul automat de documente, ca în ilustrație.



- 3 Introduceți în poziție noul tampon de cauciuc al alimentatorului automat de documente.

- 4 Închideți capacul alimentatorului automat de documente.

Gestionarea mașinii utilizând site-ul web (numai la SCX-4725FN)

Dacă ați conectat mașina la o rețea și dacă ați setat corect parametrii de rețea TCP/IP, aveți posibilitatea să gestionați mașina utilizând serviciul Web al companiei Samsung, **SyncThru™ Web Service**, un server Web încorporat. Utilizați **SyncThru™ Web Service** pentru:

- Vizualizarea informațiilor despre dispozitivul mașinii și verificarea stării curente a acestuia.
- Modificarea parametrilor TCP/IP și setarea altor parametri de rețea.
- Modificarea proprietăților imprimantei.
- Setarea mașinii în vederea trimiterii notificărilor de e-mail pentru a vă informa în legătură starea mașinii.
- Obținerea asistenței pentru utilizarea mașinii.

Pentru a accesa **SyncThru™ Web Service**:

- 1 Porniți un browser Web precum Internet Explorer, din Windows.
- 2 Introduceți adresa IP a mașinii (http://xxx.xxx.xxx.xxx) în câmpul de adresă și apăsați tasta **Enter** sau faceți clic pe **Go**.

Se deschide site-ul Web încorporat al mașinii.

13 Depanarea

Acest capitol oferă informații utile referitoare la activitățile de efectuat în cazul apariției unor erori.

Acest capitol include:

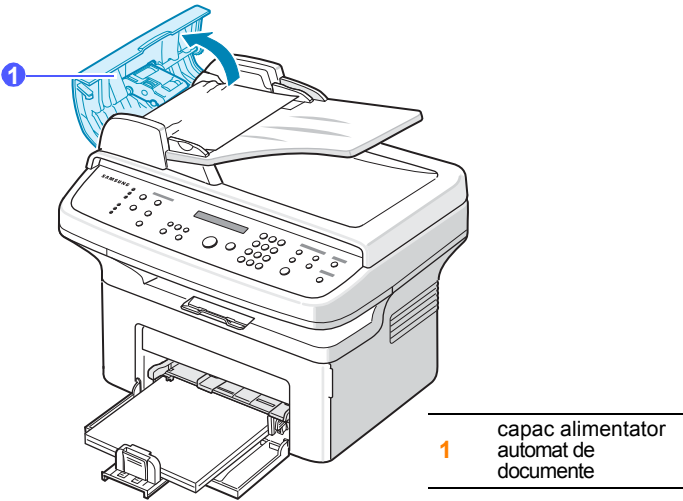
- **Eliminarea documentelor blocate**
- **Îndepărtarea blocajelor de hârtie**
- **Interpretarea mesajelor de pe afișaj**
- **Mesaje referitoare la cartușul de toner**
- **Rezolvarea altor probleme**

Eliminarea documentelor blocate

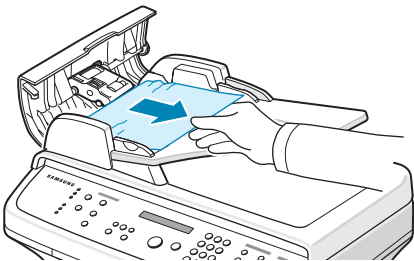
Când un original se blochează la trecerea prin alimentatorul automat de documente, pe afișaj apare **Document Jam**.

Documente blocate la intrare

- 1 Îndepărtați colile rămase în alimentatorul automat de documente.
- 2 Deschideți capacul alimentatorului automat de documente.



- 3 Trageți ușor hârtia blocată afară din alimentatorul manual de documente.



Notă
Dacă nu vedeți hârtia în această zonă, faceți referire la Documente blocate la ieșire. Consultați secțiunea următoare.

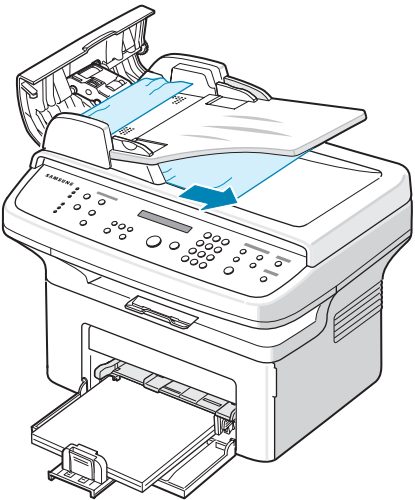
- 4 Închideți capacul alimentatorului automat de documente. Apoi încărcați colile scoase, dacă există, înapoi în alimentatorul automat de documente.



Notă
Pentru a preveni blocarea documentelor, utilizați geamul scannerului pentru originale subțiri, groase sau tipuri diferite de hârtie.

Documente blocate la ieșire

- 1 Îndepărtați colile rămase în alimentatorul automat de documente.
- 2 Deschideți capacul alimentatorului automat de documente.
- 3 Trageți cu grijă hârtia din tava de ieșire.



- 4 Închideți capacul alimentatorului automat de documente. Apoi încărcați colile scoase, dacă există, înapoi în alimentatorul automat de documente.

Îndepărtarea blocajelor de hârtie

Pe afișaj apar mesaje **Paper Jam**. Pentru a localiza și a îndepărta blocajul de hârtie, consultați tabelul de mai jos.

Mesaj	Locul blocajului	Mergeți la
[Paper Jam 0] Open/Close Door	În zona de alimentare cu hârtie (tavă sau tava manuală)	secțiunea următoare și pagina 13.2
[Paper Jam 1] Open/Close Door	În zona cuptorului sau în jurul cartușului de toner	pag. 13.2
[Paper Jam 2] Check Inside	În zona de ieșire a hârtiei	pag. 13.2



Atenție

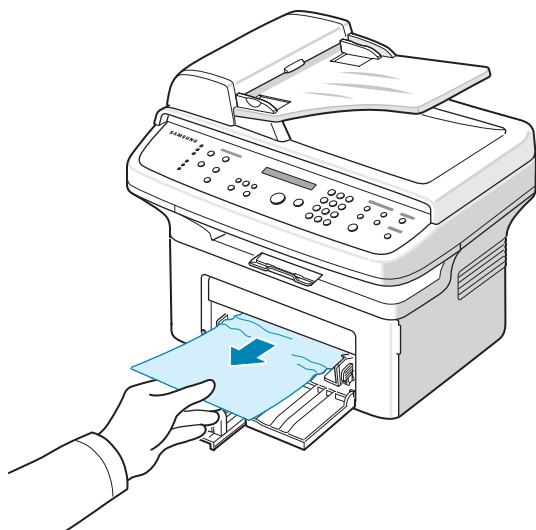
Pentru a evita ruperea hârtiei, trageți hârtia blocată încet, cu grijă. Urmăriți instrucțiunile din secțiunile următoare pentru a îndepărta blocajul.

În tavă

- 1 Deschideți și închideți capacul frontal. Hârtia blocată este evacuată automat din mașină.

Dacă hârtia nu iese, treceți la pasul următor.

- 2 Scoateți hârtia blocată trăgând-o cu grijă afară.

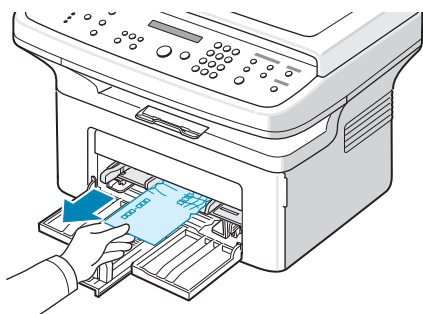


Dacă hârtia nu se mișcă atunci când o trageți sau dacă nu vedeți hârtia în această zonă, verificați zona cuptorului din jurul cartușului de toner. Vezi pag. 13.2.

- 3 Pentru a relua imprimarea, deschideți și închideți capacul frontal.

În tava manuală

- 1 Dacă alimentarea cu hârtie nu se face corect, trageți hârtia afară din mașină.



- 2 Pentru a relua imprimarea, deschideți și închideți capacul frontal.

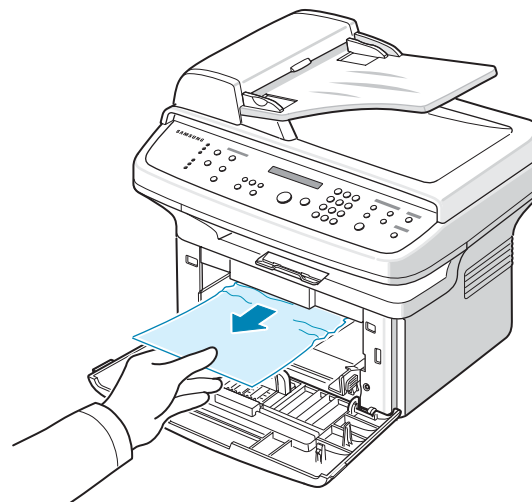
În zona cuptorului sau în jurul cartușului de toner



Notă

Zona cuptorului este fierbinte. Aveți grijă când scoateți hârtia din mașină.

- 1 Deschideți capacul frontal și trageți afară cartușul de toner.
- 2 Dacă este necesar, trageți afară tava manuală.
- 3 Scoateți hârtia blocată trăgând-o cu grijă afară.



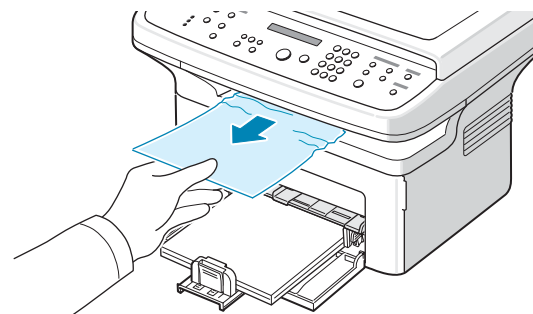
- 4 Dacă este necesar, împingeți tava manuală înapoi în mașină.
- 5 Înlocuiți cartușul de toner și închideți capacul frontal. Imprimarea se reia automat.

În zona de ieșire a hârtiei

- 1 Deschideți și închideți capacul frontal. Hârtia blocată este evacuată automat din mașină.

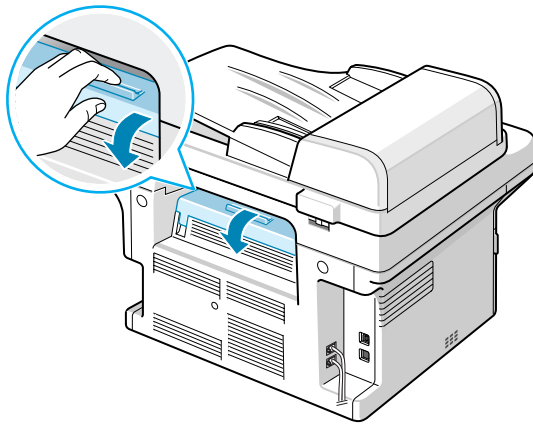
Dacă hârtia nu iese, treceți la pasul următor.

- 2 Trageți cu grijă hârtia din tava de ieșire.

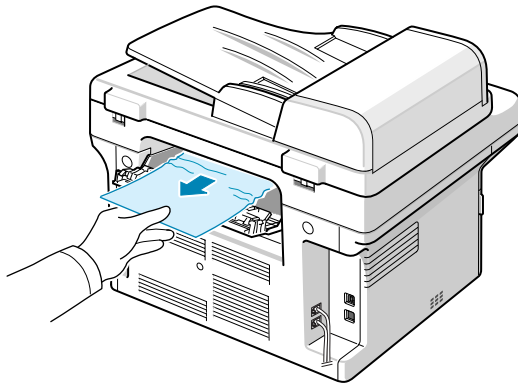


Dacă nu vedeți hârtia blocată sau dacă opune rezistență când trageți, opriți-vă și treceți la pasul următor.

3 Deschideți capacul posterior.

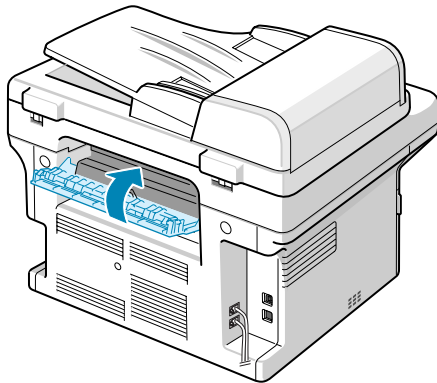


4 Trageți afară hârtia blocată.



Atenție
Interiorul mașinii este foarte fierbinte. Aveți grijă când scoateți hârtia din mașină.

5 Închideți capacul posterior. Imprimarea se reia automat.



Sfaturi pentru evitarea blocajelor de hârtie

Prin selectarea tipurilor corecte de suporturi de imprimare se pot evita majoritatea blocajelor de hârtie. Când se produce un blocaj de hârtie, urmați pașii specificați la pagina 13.1.

- Respectați procedurile de la pagina 5.5. Asigurați-vă că ghidajele reglabile sunt poziționate corect.
- Nu supraîncărcați tava.
- Nu scoateți hârtie din tavă cât timp mașina este în curs de imprimare.
- Îndoiiți, vânturați și îndreptați hârtia înainte de a o încărca.
- Nu utilizați hârtie încrețită, umedă sau foarte ondulată.
- Nu puneți mai multe tipuri de hârtie în aceeași tavă.
- Utilizați numai suporturi de imprimare recomandate. Vezi pag. 5.6.
- Asigurați-vă că partea de imprimat a suportului de imprimare pe care se recomandă să se imprime este orientată în sus în tava manuală și în tavă.

Interpretarea mesajelor de pe afișaj

Mesajele apar în fereastra programului Smart Panel sau pe afișajul panoului de control pentru a indica starea sau erorile mașinii. Pentru a înțelege semnificația mesajelor și a corecta problemele, după caz, consultați tabelele de mai jos. Mesajele și semnificațiile lor sunt listate în ordine alfabetică.



Notă

În cazul în care apelați la service, este foarte indicat să îi comunicați reprezentantului de service mesajul afișat.

Mesaj	Semnificație	Soluții sugerate
Add Paper & Press Start	Ați selectat Manual Feeder pentru Source în proprietățile imprimantei.	Încărcați o coală de hârtie în tava manuală și apăsați Start pentru a începe alimentarea. Dacă aveți de imprimat mai multe pagini, acest mesaj apare din nou. Încărcați coala următoare și apăsați Start .
Cancel? 1:Yes 2:No	Memoria mașinii dvs. s-a umplut în timp ce se încerca stocarea originalului în memorie.	Pentru a revoca lucrarea de fax, apăsați 1 pentru a selecta Yes . Dacă doriți să expediați acele pagini pe care ați reușit să le stocați, apăsați 2 pentru a selecta No . Trebuie să trimiteți paginile rămase ulterior, când devine disponibilă memoria.
[COMM. Error]	Mașina are o problemă de comunicare.	Rugați expeditorul să încerce din nou.

Mesaj	Semnificație	Soluții sugerate
Document Jam	Originalul încărcat s-a blocat în alimentatorul automat de documente.	Îndepărtați blocajul. Vezi pag. 13.1.
Enter Again	Ați introdus o dată indisponibilă.	Introduceți din nou data corectă.
[Front or Rear] [Cover Open]	Capacul frontal sau capacul posterior nu este bine înzăvorât.	Închideți capacul astfel încât să se blocheze pe poziție.
Group Not Available	Ați încercat să selectați un număr de apelare grup în situația în care poate fi utilizat numai un singur număr de locație.	Puteți utiliza un număr de apelare rapidă sau puteți forma manual un număr utilizând tastatura numerică.
[Hsync Error]	Există o problemă gravă în mașină.	Opriți mașina și porniți-o din nou. Dacă problema persistă, apălați la service.
[Incompatible]	Mașina a primit un fax de la o adresă care este înregistrată ca fax nesolicitat.	Faxul primit va fi șters. Reconfirmați setarea pentru faxuri nesolicitate, vezi pag. 10.2.
Line Busy	Mașina fax de destinație nu a răspuns sau linia telefonică este ocupată.	Încercați din nou după câteva minute.
[Line Error]	Mașina dvs. nu se poate conecta cu mașina fax de destinație sau a pierdut contactul din cauza unei probleme cu linia telefonică.	Încercați din nou. Dacă problema persistă, așteptați circa o oră pentru a se elibera linia și încercați din nou. Sau activați modul ECM. Vezi pag. 10.2.
Load Document	Ați încercat să configurați o operație de copiere sau fax fără niciun document încărcat în alimentatorul automat de documente.	Încărcați un document în alimentatorul automat de documente și încercați din nou.
[Low Heat Error]	Există o problemă la unitatea cuptorului.	Deconectați cablul de alimentare și conectați-l la loc. Dacă problema persistă, apălați la service.
[LSU Error]	A survenit o problemă la LSU (Laser Scanning Unit – Unitate scanare laser).	Deconectați cablul de alimentare și conectați-l la loc. Dacă problema persistă, apălați la service.

Mesaj	Semnificație	Soluții sugerate
Memory Dial Full	Coadă de așteptare a lucrărilor de fax din memorie este plină.	Revocați lucrările de fax din memorie, care nu vă sunt necesare.
Memory Full	Memoria este plină.	Ștergeți lucrările de fax care nu sunt necesare și retransmiteți după disponibilizarea unei cantități mai mari de memorie. Alternativ, împărțiți transmisia în mai multe operații.
[No Answer]	Mașina fax de destinație nu a răspuns după câteva încercări de apelare.	Încercați din nou. Asigurați-vă că mașina de destinație funcționează.
[No Paper] Add Paper	Hârtia din tavă s-a epuizat.	Încărcați hârtie în tavă. Vezi pag. 5.5.
Not Assigned	Butonul de apelare rapidă pe care ați încercat să îl utilizați nu are atribuit niciun număr telefonic.	Introduceți numărul manual utilizând tastatura numerică.
Open Heat Error	Există o problemă la unitatea cuptorului.	Deconectați cablul de alimentare și conectați-l la loc. Dacă problema persistă, apălați la service.
Operation Not Assigned	Sunteți la operația Add Page/Cancel Job dar nu există lucrări stocate.	Verificați pe afișaj dacă există lucrări planificate.
[Over Heat]	Există o problemă la unitatea cuptorului.	Deconectați cablul de alimentare și conectați-l la loc. Dacă problema persistă, apălați la service.
[Paper Jam 0] Open/Close Door	Hârtia s-a blocat în zona de alimentare a tăvii.	Îndepărtați blocajul. Vezi pag. 13.2.
[Paper Jam 1] Open/Close Door	Hârtia s-a blocat în zona cuptorului.	Îndepărtați blocajul. Vezi pag. 13.2.
[Paper Jam 2] Check Inside	Hârtia s-a blocat în zona de ieșire a hârtiei.	Îndepărtați blocajul. Vezi pag. 13.2.
Power Failure	Alimentarea cu curent a fost întreruptă, apoi reluată, fără să se fi făcut o copie de siguranță a datelor din memoria mașinii.	Lucrarea pe care încercați să o efectuați înainte de pana de curent trebuie refăcută în totalitate.

Mesaj	Semnificație	Soluții sugerate
Retry Redial?	Mașina așteaptă un interval de timp specificat înainte de a reapele o stație care a fost anterior ocupată.	Puteți apăsa Enter pentru a reapele imediat sau Stop/Clear pentru a anula operația de reapelare.
Scanner locked	Modulul scannerului este blocat.	Deblocați scannerul și apăsați Stop/Clear .
[Stop Pressed]	Stop/Clear a fost apăsat în timpul unei transmisii de fax.	Încercați din nou.
Unavailable Date & Time	Data și ora curente introduse nu sunt corecte.	Introduceți data și ora corecte.

Mesaje referitoare la cartușul de toner

Mesaj	Semnificație	Soluții sugerate
Install Toner	Un cartuș de toner nu este instalat.	Instalați un cartuș de toner.
Invalid Toner	Cartușul de toner pe care l-ați instalat nu este pentru mașina dvs.	Instalați un cartuș de toner original Samsung, proiectat pentru mașina dvs.
NonGenuine Toner Replace Toner	Cartușul de toner instalat nu este un cartuș original.	Instalați cartușul de toner original.
Replace Toner	Tonerul din cartuș s-a epuizat.	Acest mesaj apare când ați dezactivat mesajul Toner Empty Replace Toner . Instalați un cartuș de toner nou, original. Puteți să continuați imprimarea dar nu se poate garanta calitatea, iar asistența pentru produs nu mai este acordată.

Mesaj	Semnificație	Soluții sugerate
Toner Empty Replace Toner	Tonerul din cartuș s-a epuizat.	Instalați un cartuș de toner nou, original. Puteți să continuați imprimarea dar nu se poate garanta calitatea, iar asistența pentru produs nu mai este acordată. Puteți efectua o configurare prin care să nu mai vedeți mesajul Toner Empty Replace Toner .
Toner Exhausted Replace Toner	S-a atins durata de viață a cartușului de toner.	Instalați cartușul de toner original.
Toner Low	Cartușul de toner este aproape gol.	Scoateți cartușul de toner și agitați-l bine. În acest fel, puteți să restabiliți temporar operațiile de imprimare.

Rezolvarea altor probleme

Următoarea diagramă conține unele condiții care pot surveni și soluțiile recomandate. Urmați soluțiile sugerate până când problema respectivă este soluționată. Dacă problema persistă, apăsați la service.

Probleme de alimentare cu hârtie

Condiție	Soluții sugerate
Hârtia se blochează în timpul imprimării.	Îndepărtați blocajul de hârtie. Vezi pag. 13.1.
Colile de hârtie se lipesc una de alta.	<ul style="list-style-type: none"> Asigurați-vă că nu este prea multă hârtie în tavă. Tava poate să țină până la 250 de coli de hârtie, în funcție de grosimea hârtiei. Asigurați-vă că utilizați tipul corect de hârtie. Vezi pag. 5.6. Scoateți hârtia din tavă și îndoiți-o sau vânturați-o. Condițiile de umiditate pot conduce la lipirea colilor între ele.
Mai multe coli de hârtie nu se alimentează.	<ul style="list-style-type: none"> Este posibil ca în tavă să fie stivuite diferite tipuri de hârtie. Încărcați numai hârtie de același tip, dimensiune și greutate. În cazul în care mai multe coli au cauzat un blocaj de hârtie, îndepărtați blocajul de hârtie. Vezi pag. 13.1.

Condiție	Soluții sugerate
Hârtia nu avansează în mașină.	<ul style="list-style-type: none"> • Îndepărtați orice obiect care împiedică avansul hârtiei în interiorul mașinii. • Hârtia nu a fost încărcată corect. Scoateți hârtia din tavă și reîncărcați-o corect. • În tavă este prea multă hârtie. Scoateți din tavă hârtia în exces. • Hârtia este prea groasă. Utilizați numai hârtie care corespunde specificațiilor cerute de mașină. Vezi pag. 5.6. • Dacă originalul nu avansează în mașină, poate fi necesară înlocuirea tamponului de cauciuc al alimentatorului automat de documente. Vezi pag. 12.7.
Hârtia continuă să se blocheze.	<ul style="list-style-type: none"> • În tavă este prea multă hârtie. Scoateți din tavă hârtia în exces. Dacă imprimați pe materiale speciale, utilizați tava manuală. • Se utilizează un tip de hârtie incorect. Utilizați numai hârtie care corespunde specificațiilor cerute de mașină. Vezi pag. 5.6. • Este posibil să existe reziduuri în mașină. Deschideți capacul frontal și îndepărtați reziduurile. • Dacă originalul nu avansează în mașină, poate fi necesară înlocuirea tamponului de cauciuc al alimentatorului automat de documente. Vezi pag. 12.7.
Foliile transparente se lipesc una de alta în zona de ieșire a hârtiei.	Utilizați numai folii transparente proiectate special pentru imprimantele cu laser. Luați foliile transparente pe măsură ce ies din mașină.
Plicurile se înclină sau nu se alimentează corect.	Asigurați-vă că ghidajele pentru hârtie se sprijină pe ambele margini ale plicurilor.

Probleme de imprimare


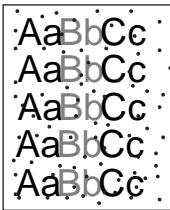
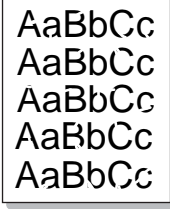
Condiție	Cauză posibilă	Soluții sugerate
Mașina nu imprimă.	Mașina nu primește energie electrică.	Verificați conexiunile cablului de alimentare. Verificați comutatorul de alimentare și sursa de alimentare.
	Mașina nu este selectată ca imprimantă implicită.	Selectați Samsung SCX-4725 Series PCL 6 ca imprimantă implicită în Windows.
	Verificați următoarele la mașină: <ul style="list-style-type: none"> • Capacul frontal nu este închis. Închideți capacul. • Hârtia este blocată. Îndepărtați blocajul de hârtie. Vezi pag. 13.1. • Nu este încărcată hârtie. Încărcați hârtie. Vezi pag. 5.5. • Cartușul de toner nu este instalat. Instalați cartușul de toner. Dacă survine o eroare de sistem, contactați reprezentantul de service.	
	Cablul de conexiune dintre computer și mașină nu este conectat corespunzător.	Deconectați cablul imprimantei și reconectați-l.
	Cablul de conexiune dintre computer și mașină este defect.	Dacă este posibil, atașați cablul la alt computer care funcționează corespunzător și imprimați o lucrare. De asemenea, puteți încerca să utilizați un alt cablu de imprimantă.
	Setarea de port este incorectă.	Verificați setarea de imprimantă din Windows pentru a vă asigura că lucrarea de imprimare este trimisă la portul corect. În cazul în care computerul are mai multe porturi, asigurați-vă că mașina este atașată la portul corect.
	Este posibil ca mașina să fie configurată incorect.	Verificați proprietățile imprimantei pentru a vă asigura că toate setările de imprimare sunt corecte.
	Este posibil ca driverul de imprimantă să fie instalat incorect.	Reparați software-ul de imprimantă. Consultați Secțiune de software .
	Mașina funcționează defectuos.	Verificați mesajul afișat pe panoul de control pentru a vedea dacă mașina indică o eroare de sistem.

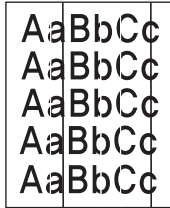
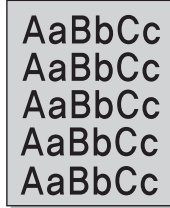

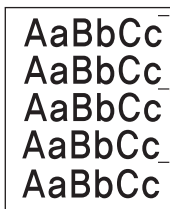
Condiție	Cauză posibilă	Soluții sugerate
Mașina selectează materiale de imprimare dintr-o sursă de hârtie necorespunzătoare.	Este posibil ca sursa de hârtie selectată în proprietățile imprimantei să fie incorectă.	La multe aplicații software, selecția sursei de hârtie se găsește în fila Paper din cadrul proprietăților imprimantei. Selectați sursa de hârtie corectă. Consultați ecranul de ajutor al driverului de imprimantă.
O lucrare de imprimare este extrem de lentă.	Este posibil ca lucrarea să fie foarte complexă.	Reduceți complexitatea paginii sau încercați să ajustați setările de calitate ale imprimării.
	Dacă utilizați Windows 98/Me, este posibil ca setarea de comprimare să fie configurată incorect.	Din meniul Start , selectați Settings , apoi Printers . Faceți clic dreapta pe pictograma mașinii Samsung SCX-4725 Series PCL 6 , alegeți Properties , faceți clic pe fila Details și alegeți butonul Spool Settings . Selectați setarea de comprimare dorită.
Jumătate din pagină este goală.	Este posibil ca setarea pentru orientarea paginilor să fie incorectă.	Modificați orientarea paginilor în aplicația dvs. Consultați ecranul de ajutor al driverului de imprimantă.
	Dimensiunile hârtiei și setările pentru dimensiunile hârtiei nu corespund.	Asigurați-vă că dimensiunile pentru hârtie din setările driverului de imprimantă corespund hârtiei din tavă. Sau asigurați-vă că dimensiunile pentru hârtie din setările driverului de imprimantă corespund cu selecția pentru hârtie din setările aplicației software pe care o utilizați.

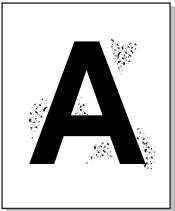
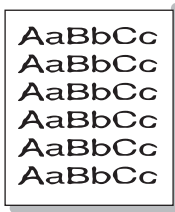
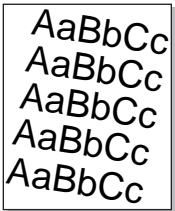
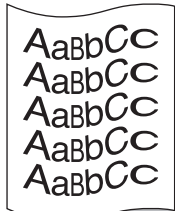
Condiție	Cauză posibilă	Soluții sugerate
Mașina imprimă, dar textul este greșit, deformat sau incomplet.	Cablul imprimantei este slăbit sau defect.	Deconectați cablul imprimantei și reconectați-l. Încercați o lucrare de imprimare pe care ați efectuat-o deja cu succes. Dacă este posibil, atașați cablul și mașina la alt computer și încercați o lucrare de imprimare care știți că funcționează. În sfârșit, încercați un nou cablu de imprimantă.
	A fost selectat un driver de imprimantă necorespunzător.	Verificați meniul de selectare a imprimantelor din aplicație, pentru a vă asigura că este selectată mașina dvs.
	Aplicația software funcționează defectuos.	Încercați să imprimați o lucrare de la altă aplicație.
	Sistemul de operare funcționează defectuos.	Ieșiți din Windows și reinițializați computerul. Opriți mașina și porniți-o din nou.
Paginile se imprimă, dar sunt goale.	Cartușul de toner este defect sau nu mai are toner.	Redistribuiți tonerul, dacă este necesar. Vezi pag. 12.4. Dacă este necesar, înlocuiți cartușul de toner.
	Este posibil ca fișierul să conțină pagini goale.	Verificați fișierul pentru a vă asigura că nu conține pagini goale.
	Unele componente, precum controlerul sau placa, pot fi defecte.	Contactați un reprezentant de service.
Ilustrațiile se imprimă incorect în Adobe Illustrator.	Setarea din aplicația software este greșită.	Selectați Download as Bitmap în fereastra TrueType Options a proprietăților grafice și imprimați documentul din nou.
Imprimanta nu imprimă corect un fișier PDF. Lipsesc unele părți din grafice, text sau ilustrații.	Incompatibilitate între fișierul PDF și produsele Acrobat.	Imprimarea fișierului PDF ca imagine poate rezolva problema. Activați Print as Image în opțiunile de imprimare din Acrobat. Notă: În cazul când imprimați un fișier PDF ca imagine, imprimarea va dura mai mult timp.

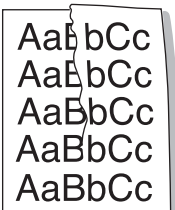
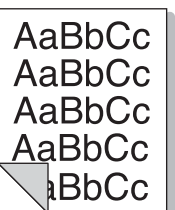
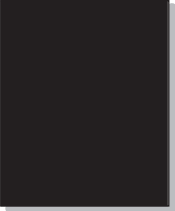
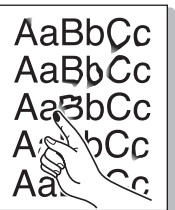

Probleme de calitate a imprimării

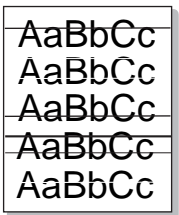
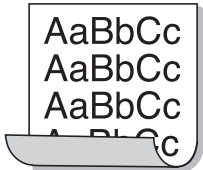
Dacă interiorul mașinii este murdar sau dacă hârtia a fost încărcată incorect, este posibil să scadă calitatea imprimării. Consultați tabelul de mai jos pentru a rezolva problema.

Condiție	Soluții sugerate
Imprimare slabă sau estompată 	<p>Dacă pe pagină apare o dungă albă verticală sau o zonă estompată:</p> <ul style="list-style-type: none"> Rezerva de toner este insuficientă. Este posibil să măriți temporar durata de viață a cartușului de toner. Vezi pag. 12.4. Dacă în acest fel nu se îmbunătățește calitatea imprimării, instalați un nou cartuș de toner. Este posibil ca hârtia să nu îndeplinească specificațiile pentru hârtie; de exemplu, hârtia este prea umedă sau prea aspră. Vezi pag. 5.6. Dacă întreaga pagină este slab imprimată, setarea rezoluției de imprimare este prea scăzută sau este activat modul de economisire a tonerului. Ajustați rezoluția de imprimare și dezactivați modul de economisire a tonerului. Consultați ecranul de ajutor al driverului de imprimantă și pagina 2.4, respectiv. O combinație de defecte de estompăre sau murdărire a colilor imprimate poate indica faptul că trebuie curățat cartușul de toner. Vezi pag. 12.6. Este posibil să fie murdară suprafața părții unității de scanare laser (LSU) din interiorul mașinii. Curățați unitatea de scanare laser (LSU). Vezi pag. 12.2.
Pete de toner 	<ul style="list-style-type: none"> Este posibil ca hârtia să nu îndeplinească specificațiile; de exemplu, hârtia este prea umedă sau prea aspră. Vezi pag. 5.6. Este posibil ca rola de transfer să fie murdară. Curățați interiorul mașinii. Vezi pag. 12.2. Este posibil să fie necesară curățarea căii de rulare a hârtiei. Vezi pag. 12.2.
Zone cu toner neimprimat 	<p>Dacă pe pagină apar la întâmplare zone estompate, în general rotunde:</p> <ul style="list-style-type: none"> O singură coală de hârtie poate fi defectă. Încercați reimprimarea lucrării. Conținutul de umiditate a hârtiei este neuniform sau hârtia are puncte umede pe suprafață. Încercați o altă marcă de hârtie. Vezi pag. 5.6. Lotul de hârtie nu este bun. Din cauza proceselor de fabricație, este posibil ca unele zone să respingă tonerul. Încercați un alt fel sau o altă marcă de hârtie. Dacă efectuând acești pași problema nu se corectează, contactați un reprezentant de service.

Condiție	Soluții sugerate
Linii verticale 	<p>Dacă apar dungi verticale negre pe pagină:</p> <ul style="list-style-type: none"> Este posibil ca tamburul din interiorul cartușului de toner să se fi zgâriat. Scoateți cartușul de toner și instalați unul nou. Vezi pag. 12.5. <p>Dacă apar dungi verticale albe pe pagină:</p> <ul style="list-style-type: none"> Este posibil să fie murdară suprafața părții unității de scanare laser (LSU) din interiorul mașinii. Curățați unitatea de scanare laser (LSU). Vezi pag. 12.2.
Fundal gri 	<p>Dacă umbrirea fundalului devine prea accentuată:</p> <ul style="list-style-type: none"> Schimbați hârtia cu una mai ușoară. Vezi pag. 5.6. Verificați mediul mașinii: un mediu foarte uscat (umiditate scăzută) sau foarte umed (mai mare decât 80% RH) poate cauza accentuarea umbririi fundalului. Scoateți vechiul cartuș de toner și instalați unul nou. Vezi pag. 12.5.
Măzgălire cu toner 	<ul style="list-style-type: none"> Curățați interiorul mașinii. Vezi pag. 12.2. Verificați tipul și calitatea hârtiei. Vezi pag. 5.6. Scoateți cartușul de toner și instalați unul nou. Vezi pag. 12.5.
Defecte verticale repetate 	<p>Dacă în mod repetat apar semne pe partea imprimată a paginii, la intervale regulate:</p> <ul style="list-style-type: none"> Este posibil să se fi deteriorat cartușul de toner. Dacă apare un semn repetat pe pagină, imprimați o coală de curățare de câteva ori, pentru a curăța cartușul de toner; vezi pag. 12.6. Dacă aveți în continuare aceleași probleme după imprimare, scoateți cartușul de toner și instalați unul nou. Vezi pag. 12.5. Este posibil ca unele componente ale mașinii să aibă toner pe ele. Dacă defectele apar pe partea din spate a paginii, problema se va corecta de la sine după câteva pagini. Este posibil ca ansamblul cuptorului să fie defect. Contactați un reprezentant de service.

Condiție	Soluții sugerate
Împrăștierea tonerului pe fundal 	<p>Împrăștierea tonerului pe fundal este rezultatul distribuirii la întâmplare a particulelor de toner pe pagina imprimată.</p> <ul style="list-style-type: none"> Este posibil ca hârtia să fie prea umedă. Încercați imprimarea pe un alt lot de hârtie. Nu deschideți pachetele de hârtie decât atunci când este necesar, pentru ca hârtia să nu absoarbă prea multă umiditate. Dacă împrăștierea tonerului pe fundal apare pe un plic, schimbați formatul de imprimare pentru a evita imprimarea peste zonele care au lipituri suprapuse pe partea opusă. Imprimarea pe lipituri poate cauza probleme. Dacă împrăștierea tonerului pe fundal acoperă întreaga suprafață a unei pagini imprimate, ajustați rezoluția de imprimare în aplicația software sau în proprietățile imprimantei.
Caractere deformate 	<ul style="list-style-type: none"> Dacă forma caracterelor este improprie și produce imagini cu goluri, stocul de hârtie poate fi prea lucios. Încercați o altă hârtie. Vezi pag. 5.6. Dacă forma caracterelor este improprie și produce un efect de ondulare, este posibil ca unitatea scannerului să necesite service. Pentru service, contactați un reprezentant de service.
Pagină înclinată 	<ul style="list-style-type: none"> Asigurați-vă că hârtia este încărcată corespunzător. Verificați tipul și calitatea hârtiei. Vezi pag. 5.6. Asigurați-vă că hârtia sau alte materiale sunt încărcate corespunzător și că ghidajele nu presează nici prea mult, dar nici prea puțin teancul de hârtie.
Ondulații sau valuri 	<ul style="list-style-type: none"> Asigurați-vă că hârtia este încărcată corespunzător. Verificați tipul și calitatea hârtiei. Atât temperatura ridicată cât și umiditatea pot cauza ondulara hârtiei. Vezi pag. 5.6. Întoarceți invers teancul de hârtie din tavă. De asemenea, încercați să rotiți hârtia din tavă cu 180°.

Condiție	Soluții sugerate
Cute sau pliuri 	<ul style="list-style-type: none"> Asigurați-vă că hârtia este încărcată corespunzător. Verificați tipul și calitatea hârtiei. Vezi pag. 5.6. Întoarceți invers teancul de hârtie din tavă. De asemenea, încercați să rotiți hârtia din tavă cu 180°.
Colile imprimate sunt murdare pe spate 	<p>Verificați dacă sunt scurgeri de toner. Curățați interiorul mașinii. Vezi pag. 12.2.</p>
Pagini negre 	<ul style="list-style-type: none"> Este posibil să nu fie instalat corespunzător cartușul de toner. Scoateți cartușul și reintroduceți-l. Cartușul de toner poate fi defect și trebuie înlocuit. Scoateți cartușul de toner și instalați unul nou. Vezi pag. 12.5. Este posibil să fie necesară repararea mașinii. Contactați un reprezentant de service.
Toner cu aderență slabă 	<ul style="list-style-type: none"> Curățați interiorul mașinii. Vezi pag. 12.2. Verificați tipul și calitatea hârtiei. Vezi pag. 5.6. Scoateți cartușul de toner și instalați unul nou. Vezi pag. 12.5. Dacă problema persistă, este posibil să fie necesară repararea mașinii. Contactați un reprezentant de service.
Goluri în litere 	<p>Golurile din litere sunt zone albe în interiorul caracterelor care ar trebui să fie complet negre:</p> <ul style="list-style-type: none"> Dacă utilizați folii transparente, încercați alt tip de astfel de folii. Din cauza compoziției foliilor transparente, unele goluri din litere sunt normale. Este posibil să imprimați pe suprafața necorespunzătoare a hârtiei. Scoateți hârtia și întoarceți-o. Este posibil ca hârtia să nu îndeplinească specificațiile pentru hârtie. Vezi pag. 5.6.

Condiție	Soluții sugerate
Dungi orizontale 	<p>Dacă apar dungi orizontale aliniat sau mângălituri:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Este posibil să nu fie instalat corespunzător cartușul de toner. Scoateți cartușul și reintroduceți-l. • Cartușul de toner poate fi defect. Scoateți cartușul de toner și instalați unul nou. Vezi pag. 12.5. • Dacă problema persistă, este posibil să fie necesară repararea mașinii. Contactați un reprezentant de service.
Ondulare 	<p>Dacă pagina imprimată este curbată sau dacă hârtia nu avansează în mașină:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Întoarceți invers teancul de hârtie din tavă. De asemenea, încercați să rotiți hârtia din tavă cu 180°.
<p>O imagine necunoscută apare în mod repetat pe următoarele câteva pagini sau apare toner cu aderență slabă, imprimare în culori deschise sau murdărire.</p>	<p>Probabil imprimanta este utilizată la o altitudine de 2.500 m (8.200 picioare) sau mai mult. Altitudinea mare poate afecta calitatea imprimării, cauzând aderență slabă a tonerului sau imprimarea în culori deschise. Puteți să setați această opțiune din fila Printer din proprietățile driverului de imprimantă. Pentru detalii, faceți referire la Secțiune de software.</p>

Probleme de copiere

Condiție	Soluții sugerate
Copiile sunt prea luminate sau prea întunecate.	Utilizați Darkness pentru a întuneca sau a lumina fundalul copiilor.
Pe copii apar pete de murdărie, linii sau semne.	<ul style="list-style-type: none"> • Dacă defectele sunt pe original, apăsați săgețile Darkness pentru a lumina fundalul copiilor. • Dacă pe original nu sunt defecte, curățați unitatea de scanare. Vezi pag. 12.3.
Imaginea de pe copie este oblică.	<ul style="list-style-type: none"> • Asigurați-vă că originalul este așezat cu fața în jos pe geamul scannerului sau cu fața în sus pe geamul alimentatorului automat de documente. • Verificați că hârtia pentru copie este încărcată corect.
Se imprimă copii goale.	Asigurați-vă că originalul este așezat cu fața în jos pe geamul scannerului sau cu fața în sus pe geamul alimentatorului automat de documente.
Imaginea se șterge ușor de pe copie.	<ul style="list-style-type: none"> • Înlocuiți hârtia din tavă cu hârtie dintr-un pachet nou. • În zone cu umiditate mare, nu lăsați hârtia în mașină pe perioade mari de timp.
Apar blocaje frecvente ale hârtiei pentru copii.	<ul style="list-style-type: none"> • Vânturați teancul de hârtie, apoi întoarceți-l invers în tavă. Înlocuiți hârtia din tavă cu hârtie nouă. Verificați/reglați ghidajele pentru hârtie, dacă este necesar. • Asigurați-vă că hârtia este de greutatea corespunzătoare. Se recomandă hârtie de 75 g/m². • După înlăturarea unui blocaj de hârtie, verificați dacă nu a rămas în mașină hârtie sau bucăți de hârtie pentru copii.
Cartușul de toner face mai puține copii decât s-a estimat, înainte de a rămâne fără toner.	<ul style="list-style-type: none"> • Este posibil ca originalele să conțină imagini, zone compacte sau linii groase. De exemplu, originalele pot fi formulare, buletine informative, cărți sau alte documente care utilizează mai mult toner. • Este posibil ca mașina să fi fost pornită și oprită frecvent. • Este posibil să fi fost lăsat deschis capacul scannerului în timpul realizării copiilor.

Probleme la scanare

Condiție	Soluții sugerate
Scannerul nu funcționează.	<ul style="list-style-type: none"> Asigurați-vă că originalul este așezat cu fața în jos pe geamul scannerului sau cu fața în sus pe geamul alimentatorului automat de documente. Este posibil să nu fie disponibilă memorie suficientă pentru documentul pe care doriți să îl scanați. Încercați funcția de prescanare pentru a vedea dacă această funcție lucrează. Încercați să micșorați rata de rezoluție pentru scanare. Verificați dacă este conectat corespunzător cablul USB. Asigurați-vă că nu este defect cablul USB. Schimbați cablul cu unul care știți ca e bun. Dacă este necesar, înlocuiți cablul. Verificați dacă scannerul este configurat corect. Verificați setarea de scanare în configurația SmarThru sau în aplicația pe care doriți să o utilizați pentru a vă asigura că lucrarea scannerului este trimisă la portul corect.
Unitatea scanează foarte lent.	<ul style="list-style-type: none"> Verificați dacă mașina imprimă datele primite. Dacă da, scanați documentul după ce s-au imprimat datele primite. Imaginile se scanează mai încet decât textul. Viteza de comunicație scade în mod scanare din cauza cantității mari de memorie necesară pentru analizarea și reproducerea imaginii scanate. Setati computerul în mod de imprimantă ECP prin intermediul setării BIOS. Acest lucru ajută la creșterea vitezei. Pentru detalii despre modul de setare în BIOS, consultați ghidul utilizatorului computerului.

Probleme de fax

Condiție	Soluții sugerate
Mașina nu funcționează, nu se afișează nimic și butoanele nu funcționează.	<ul style="list-style-type: none"> Deconectați cablul de alimentare și reconectați-l. Asigurați-vă că există tensiune de rețea.
Nu se aude niciun ton de apel.	<ul style="list-style-type: none"> Verificați dacă este conectată corespunzător linia telefonică. Verificați cu un alt telefon dacă priza telefonică de perete funcționează.
Numerele stocate în memorie nu se formează corect.	Asigurați-vă că numerele sunt stocate corect în memorie. Imprimați o listă cu Agenda telefonică - vezi pag. 10.4.
Originalul nu avansează în mașină.	<ul style="list-style-type: none"> Asigurați-vă că hârtia nu este încrețită și că o introduceți corect. Asigurați-vă că originalul este de dimensiunea corectă, nici prea gros, nici prea subțire. Asigurați-vă că alimentatorul automat de documente este bine închis. Poate fi necesar să înlocuiți tamponul de cauciuc al alimentatorului automat de documente. Vezi pag. 12.7.
Faxurile nu sunt recepționate în mod automat.	<ul style="list-style-type: none"> Modul de recepție trebuie setat la Fax. Asigurați-vă că există hârtie în tavă. Verificați pe afișaj dacă există mesaje de eroare. După există, rezolvați problema.
Mașina nu expediază.	<ul style="list-style-type: none"> Asigurați-vă că originalul este încărcat în alimentatorul automat de documente sau pe geamul scannerului. Pe afișaj trebuie să apară Sending. Verificați dacă faxul către care expediați poate primi faxuri.
Faxul primit conține spații albe sau este de calitate slabă.	<ul style="list-style-type: none"> Faxul care vă expediază faxul poate fi defect. O linie telefonică zgomotoasă poate cauza erori de linie. Verificați mașina dvs., făcând o copie. Este posibil să se fi golit cartușul de toner. Înlocuiți cartușul de toner cu unul nou - vezi pag. 12.5.
Unele cuvinte din faxul recepționate sunt extinse.	Mașina care vă expediază faxul poate avea un blocaj temporar de hârtie.
Pe originalele pe care le expediați există linii.	Verificați să nu existe semne pe unitatea de scanare și curățați-o. Vezi pag. 12.3.

Condiție	Soluții sugerate
Mașina apelează un număr, dar nu se stabilește conexiunea cu celălalt fax.	Cealaltă mașină fax poate fi oprită, fără hârtie sau nu poate răspunde la apelurile primite. Vorbiți cu operatorul celeilalte mașini fax și rugați-l să rezolve problema.
Faxurile nu sunt salvate în memorie.	Este posibil să nu fie disponibilă memorie suficientă pentru a stoca faxul. Dacă pe afișaj apare mesajul Memory Full , ștergeți din memorie toate faxurile de care nu mai aveți nevoie și apoi încercați din nou să stocați faxul.
Apar zone albe în partea inferioară a fiecărei pagini, sau pe alte pagini, cu o mică bandă de text în partea superioară.	Ați ales, probabil, setări greșite pentru hârtie la setarea opțiunilor utilizator. Pentru detalii privind setările pentru hârtie, vezi pag. 5.6.

Probleme obișnuite pentru sisteme Windows

Condiție	Soluții sugerate
Apare mesajul „File in Use” în timpul instalării.	Ieșiți din toate aplicațiile software. Eliminați toate aplicațiile din StartUp Group, apoi reporniți Windows. Reinstalați driverul de imprimantă.
Apare mesajul „Error Writing to LPTx”.	<ul style="list-style-type: none"> Asigurați-vă dacă sunt conectate cablurile corect și dacă mașina este pornită. În cazul în care comunicația bidirecțională nu este activată din driver, va apărea, de asemenea, acest mesaj.
Apar mesajele „General Protection Fault”, „Exception OE”, „Spool32” sau „Illegal Operation”.	Închideți toate celelalte aplicații, reinițializați Windows și încercați din nou să imprimați.
Apar mesajele „Fail To Print”, „A printer timeout error occurred”.	Aceste mesaje pot să apară în timpul imprimării. Așteptați până când mașina termină imprimarea. Dacă mesajul apare în mod standby sau după ce imprimarea s-a finalizat, verificați conexiunea și/sau dacă a survenit o eroare.



Notă

Pentru informații suplimentare despre mesajele de eroare din Windows, consultați ghidul utilizatorului pentru Microsoft Windows 98/Me/2000/XP (32/64 bit)/2003 (32/64 bit), care a fost livrat împreună cu PC-ul.

Probleme obișnuite pentru PostScript (numai la SCX-4725FN)

Următoarele situații sunt specifice limbajului PS și pot apărea când sunt utilizate mai multe limbaje de imprimare.



Notă

Pentru a primi un mesaj imprimat sau afișat pe ecran la apariția unei erori PostScript, deschideți fereastra Print Options și faceți clic pe selecția dorită lângă secțiunea de erori PostScript.

Problemă	Cauză posibilă	Soluții sugerate
Fișierul PostScript nu a putut fi imprimat.	Este posibil ca driverul PostScript să nu fie instalat corect.	<ul style="list-style-type: none"> Instalați driverul PostScript, făcând referire la Secțiune de software. Imprimați o pagină de configurație și verificați dacă versiunea PS este disponibilă pentru imprimare. Dacă problema persistă, contactați un reprezentant de service.
Apare mesajul „Limit Check Error”.	Lucrarea de imprimare a fost prea complexă.	Trebuie să reduceți complexitatea paginii sau să instalați mai multă memorie.
Se imprimă o pagină de erori PostScript.	Lucrarea de imprimare este posibil să nu fie PostScript.	Asigurați-vă că lucrarea de imprimare este o lucrare PostScript. Verificați dacă aplicația software aștepta ca o setare sau un fișier antet PostScript să fie trimis la mașină.
La imprimarea unui document în Macintosh cu Acrobat Reader 6.0 sau ulterior, culorile se imprimă incorect.	Este posibil ca setarea rezoluției din driverul de imprimantă să nu se potrivească cu cea din Acrobat Reader.	Asigurați-vă că setarea rezoluției din driverul de imprimantă se potrivește cu cea din Acrobat Reader.

Probleme obișnuite pentru Linux

Problemă	Cauze și soluții posibile
Mașina nu imprimă.	<ul style="list-style-type: none">• Verificați dacă driverul de imprimantă este instalat în sistem. Deschideți Unified Driver configurator și treceți la fila Printers din fereastra Printers configuration pentru a vizualiza lista cu imprimantele disponibile. Asigurați-vă că mașina dvs. este afișată în listă. În caz contrar, invocați expertul Add new printer pentru a configura dispozitivul.• Verificați dacă imprimanta a pornit. Deschideți Printers configuration și selectați mașina din lista de imprimante. Examinați descrierea din panoul Selected printer. Dacă informația de stare conține șirul „(stopped)”, apăsați butonul Start. După aceasta, funcționarea normală a imprimantei trebuie să se fi restabilit. Dacă au apărut unele probleme la imprimare, este posibil să fie activată starea „stopped”. De exemplu, în cazul unei încercări de a imprima un document atunci când un port este solicitat de o aplicație de scanare.• Verificați dacă portul nu este ocupat. Deoarece componentele funcționale ale echipamentului MFP (imprimantă și scanner) partajează aceeași interfață (port) I/O, este posibilă situația de accesare simultană a aceluiași port de către diferite aplicații de tip „consumator”. Pentru a evita posibile conflicte, la un moment dat numai una dintre acestea are permisiunea de a prelua controlul asupra dispozitivului. Celălalt „consumator” va întâlni răspunsul „device busy”. Trebuie să deschideți configurația porturilor și să selectați portul alocat imprimantei dvs. În panoul Selected port puteți vedea dacă portul este ocupat de altă aplicație. În acest caz, trebuie să așteptați ca lucrarea curentă de imprimare să se finalizeze sau să apăsați butonul Release port, dacă sunteți sigur că aplicația proprietar curentă nu funcționează corespunzător.• Verificați dacă aplicația are opțiuni speciale de imprimare, cum ar fi „-oraw”. Dacă opțiunea „-oraw” este specificată în parametrul liniei de comandă, eliminați-o pentru a imprima corespunzător. Pentru Gimp front-end, selectați „print” -> „Setup printer” și editați parametrul liniei de comandă din elementul de comandă.• Versiunea CUPS (Common Unix Printing System) distribuită cu SuSE Linux 9.2 (cups-1.1.21) are o problemă la imprimarea cu IPP (Internet Printing Protocol). Utilizați imprimarea prin soclu în loc de IPP sau instalați o versiune mai recentă de CUPS (cups-1.1.22 sau o versiune ulterioară).

Problemă	Cauze și soluții posibile
Mașina nu apare în lista de scanere.	<ul style="list-style-type: none">• Verificați dacă mașina este atașată la computer. Asigurați-vă că este conectată corect prin portul USB și că este pornită.• Verificați dacă driverul de scanner pentru mașina dvs. este instalat în sistem. Deschideți Unified Driver configurator, treceți la Scanners configuration, apoi apăsați Drivers. Asigurați-vă că driverul cu numele corespunzător pentru mașina dvs. este listat în fereastră. Verificați dacă portul nu este ocupat. Deoarece componentele funcționale ale echipamentului MFP (imprimantă și scanner) partajează aceeași interfață (port) I/O, este posibilă situația de accesare simultană a aceluiași port de către diferite aplicații de tip „consumator”. Pentru a evita posibile conflicte, la un moment dat numai una dintre acestea are permisiunea de a prelua controlul asupra dispozitivului. Celălalt „consumator” va întâlni răspunsul „device busy”. Acest lucru se poate întâmpla la începutul procedurii de scanare și va apărea caseta de mesaj corespunzătoare.• Pentru a identifica sursa problemei, trebuie să deschideți configurația de porturi și să selectați portul alocat scannerului dvs. Simbolul portului /dev/mfp0 corespunde destinației LP:0 afișate în opțiunile scannerului, /dev/mfp1 este asociat cu LP:1 și așa mai departe. Porturile USB încep de la /dev/mfp4, astfel încât scannerul de pe USB:0 este asociat cu /dev/mfp4 și așa mai departe, în mod secvențial. În panoul Selected port puteți vedea dacă portul este ocupat de altă aplicație. În acest caz, trebuie să așteptați ca lucrarea curentă să se finalizeze sau să apăsați butonul Release port, dacă sunteți sigur că proprietarul curent al portului nu funcționează corespunzător.
Imprimanta nu imprimă corect un fișier PDF. Lipsesc unele părți din grafice, text sau ilustrații.	<p>Incompatibilitate între fișierul PDF și produsele Acrobat:</p> <p>Imprimarea fișierului PDF ca imagine poate rezolva problema. Activați Print as Image în opțiunile de imprimare din Acrobat.</p> <p>Notă: În cazul când imprimați un fișier PDF ca imagine, imprimarea va dura mai mult timp.</p>

Problemă	Cauze și soluții posibile
Mașina nu scanează.	<ul style="list-style-type: none">• Verificați dacă ați încărcat un document în mașină.• Verificați dacă mașina este conectată la computer. Asigurați-vă că este conectată corect în cazul în care se raportează o eroare I/O în timpul scanării.• Verificați dacă portul nu este ocupat. Deoarece componentele funcționale ale echipamentului MFP (imprimantă și scanner) partajează aceeași interfață (port) I/O, este posibilă situația de accesare simultană a aceluiași port de către diferite aplicații de tip „consumator”. Pentru a evita posibile conflicte, la un moment dat numai una dintre acestea are permisiunea de a prelua controlul asupra dispozitivului. Celălalt „consumator” va întâlni răspunsul „device busy”. Acest lucru se poate întâmpla la începutul procedurii de scanare și se va afișa caseta de mesaj corespunzătoare. Pentru a identifica sursa problemei, trebuie să deschideți configurația de porturi și să selectați portul alocat scannerului dvs. Simbolul portului /dev/mfp0 corespunde destinației LP:0 afișate în opțiunile scannerului, /dev/mfp1 este asociat cu LP:1 și așa mai departe. Porturile USB încep de la /dev/mfp4, astfel încât scannerul de pe USB:0 este asociat cu /dev/mfp4 și așa mai departe, în mod secvențial. În panoul Selected port puteți vedea dacă portul este ocupat de altă aplicație. În acest caz, trebuie să așteptați ca lucrarea curentă să se finalizeze sau să apăsați butonul Release port, dacă sunteți sigur că proprietarul curent al portului nu funcționează corespunzător.
Nu se poate scana prin Gimp front-end.	<ul style="list-style-type: none">• Verificați dacă Gimp front-end are „Xsane: Device dialog” în meniul „Acquire”. În caz contrar, trebuie să instalați plug-inul Xsane pentru Gimp pe computerul dvs. Puteți să găsiți pachetul plugin-ului Xsane pentru Gimp pe CD-ul de distribuție Linux sau pe pagina de Internet Gimp. Pentru informații detaliate, consultați Help pentru CD-ul de distribuție Linux sau pentru aplicația Gimp front-end. <p>Dacă doriți să utilizați un alt tip de aplicație pentru scanare, consultați Help pentru aplicație.</p>

Problemă	Cauze și soluții posibile
A apărut eroarea „Cannot open port device file” în timpul imprimării unui document.	Evitați schimbarea parametrilor pentru lucrarea de imprimare (prin LPR GUI, de exemplu) în timpul executării unei lucrări de imprimare. Versiuni cunoscute de server CUPS întrerup lucrarea de imprimare atunci când opțiunile de imprimare sunt modificate, apoi încercați să reluați lucrarea de la început. Deoarece Unified Linux Driver blochează portul în timpul imprimării, întreruperea bruscă a executării driverului menține portul blocat și, prin urmare, inaccesibil lucrărilor de imprimare ulterioare. În cazul apariției acestei situații, încercați să eliberați portul.

Probleme obișnuite cu Macintosh (numai la SCX-4725FN)

Problemă	Soluții sugerate
Imprimanta nu imprimă corect un fișier PDF. Lipsesc unele părți din grafice, text sau ilustrații.	Incompatibilitate între fișierul PDF și produsele Acrobat: Imprimarea fișierului PDF ca imagine poate rezolva problema. Activați Print as Image în opțiunile de imprimare din Acrobat. Notă: În cazul când imprimați un fișier PDF ca imagine, imprimarea va dura mai mult timp.
Documentul s-a imprimat, dar lucrarea de imprimare nu a dispărut din spooler în Mac OS 10.3.2.	Actualizați sistemul de operare Mac la OS 10.3.3 sau la o versiune ulterioară.
Unele litere nu apar normal în timpul imprimării paginii de copertă.	Această problemă apare deoarece Mac OS nu poate crea fontul în timpul imprimării paginii de copertă. Alfabetul englez și numerele sunt afișate normal pe pagina de copertă.

14 Specificații

Acest capitol include:

- **Specificații generale**
- **Specificații imprimantă**
- **Specificații pentru scanner și copiator**
- **Specificații fax**

Specificații generale

Element	Descriere
Alimentator automat de documente	Până la 30 de coli (75 g/m ²)
Dimensiuni document în AAD	Lățime: 142 - 216 mm Lungime: 148 - 356 mm
Capacitate de alimentare cu hârtie	Tavă 250 de pagini multiple pentru hârtie simplă (75 g/m ²) tavă manuală: 1 coală de hârtie (de la 60 la 165 g/m ²)
Capacitate la evacuarea hârtiei	Tava de ieșire: 100 de coli (fața în jos)
Consumabile	Sistem cu un singur cartuș de toner
Sursă de alimentare, valori nominale	110 - 127 V c.a., 50/60 Hz, 5,5 A 220 - 240 V c.a., 50/60 Hz, 3 A
Consum de putere	În medie: Mai puțin de 400 W Mod economisire energie: Mai puțin de 13,5 W
Nivel de zgomot ¹	Mod Standby: Mai puțin de 35 dBA În timpul imprimării: Mai puțin de 53 dBA Mod copiere: Mai puțin de 55 dBA Încălzire: Mai puțin de 49 dBA
Timp de încălzire	Mai puțin de 30 de secunde (din mod hibernare)
Mediu de exploatare	Temperatură: De la 10 °C la 32 °C Umiditate: De la 20% la 80% umiditate relativă
Afișaj	16 caractere x 2 linii
Productivitatea cartușului de toner ²	1.500 sau 3.000 de pagini
Memorie	32 MO
Dimensiuni exterioare (l x L x H)	17,2 X 14,7 X 15,2 inchi (438 X 374 X 387 mm)

Element	Descriere
Greutate (inclusiv consumabilele)	11,2 Kg
Greutate ambalaj	Hârtie: 1,3 Kg, plastic: 0,5 Kg
Regim de exploatare	Imprimare lunară: Până la 10.000 de pagini

1. Nivel de presiune sonoră, ISO 7779.
2. Productivitatea medie a cartușului a fost declarată în conformitate cu ISO/IEC 19752.
Numărul de pagini poate fi influențat de mediul de exploatare, intervalul de imprimare, tipul și dimensiunea suportului de imprimare.

Specificații imprimantă

Element	Descriere
Metodă de imprimare	Imprimare cu rază laser
Viteză de imprimare ¹	Până la 24 ppm pentru A4 (24 ppm pentru Letter)
Timp de imprimare a primei pagini	10 secunde (de la modul disponibil)
Rezoluție de imprimare	Până la 1.200 x 1.200 dpi ieșire efectivă
Limba de imprimare	PCL 6, PS 3 (numai la SCX-4725FN), SPL (numai la Linux)
Compatibilitate cu sistemele de operare ²	Windows 98/Me/2000/XP (32/64 bit)/ 2003 (32/64 bit) Diverse SO Linux Macintosh 10.3 ~ 10.4 (numai la SCX-4725FN)
Interfață	USB 2.0 de mare viteză Ethernet 10/100 Base TX (numai la SCX-4725FN)

1. Viteza de imprimare va fi afectată de: sistemul de operare utilizat, capacitatea de calcul, software-ul de aplicație, metoda de conectare, tipul și dimensiunea suportului de imprimare și complexitatea lucrării.
2. Vizitați www.samsungprinter.com pentru descărcarea celei mai recente versiuni de software.

Specificații pentru scanner și copiator

Element	Descriere
Compatibilitate	TWAIN standard/WIA standard
Metodă de scanare	Alimentator automat de documente și modul Flat-bed Color CIS (Contact Image Sensor)
Rezoluție	Optică: 600 x 600 dpi (mono și color) Îmbunătățită: 4.800 x 4.800 dpi
Lungime efectivă de scanare	Geam scanner: 297 mm Alimentator automat de documente: 356 mm
Lățime efectivă de scanare	Max. 208 mm
Calitate culoare	24 biți
Calitate mono	1 bit pentru modul Alb-Negru 8 biți pentru modul Gri
Viteză de copiere ¹	Până la 24 ppm pentru A4 (24 ppm pentru Letter)
Rezoluție de copiere	Scanare: Până la 600 x 300 (text, text/foto) Până la 600 x 600 (foto utilizând geamul suport) Până la 600 x 300 (foto utilizând alimentatorul automat de documente) Imprimare: Până la 600 x 600 (text, text/foto, foto)
Coeficient de transfocare	Geam scanner: 25 - 400% Alimentator automat de documente: 25 - 100%
Copii multiple	De la 1 până la 99 de pagini
Tonuri de gri	256 de niveluri

1. Viteza de copiere este valabilă pentru copierea multiplă a unui singur document.

Specificații fax

Element	Descriere
Compatibilitate	ITU-T Grupa 3
Linie telefonică utilizabilă	Rețea telefonică publică pe linie comutată (Public Switched Telephone Network - PSTN) sau sistem PABX
Codare date	MH/MR/MMR/JBIG/JPEG/ECM (Error Correction Mode)
Viteză modem	33,6 Kbps
Viteza de transmisie	Aprox. 3 secunde/pagină ¹
Dimensiune maximă document	Geam scanner: 297 mm Geam alimentator automat documente: 356 mm
Rezoluție	Standard: 203 x 98 dpi Fine: 203 x 196 dpi Super Fine: 300 x 300 dpi Foto: 203 x 196 dpi Color: 200 x 200 dpi
Memorie	4 MO
Semiton	256 de niveluri
Apelare automată	Apelare grup (până la 200 de numere)

1. Timpul de transmisie se aplică la transmisia din memorie a datelor text cu compresie ECM, utilizând numai diagrama ITU-T No.1.

INDEX

- A**
- accesorii
 - informații comandare 11.1
 - afișare limbă, modificare 2.2
 - agendă telefonică
 - numere de apelare de grup 10.3
 - numere de apelare rapidă 10.3
 - alimentator automat de documente 1.2
 - alimentator automat de documente, încărcare 5.1
 - altitudine mare 13.10
 - amplasare componente 1.2
 - amplasare ieșire 5.7
 - antet fax, setare 9.1
 - autoîncadrare, copie specială 6.3
- B**
- blocaj hârtie, eliminare
 - tavă 13.2
 - tavă manuală 13.2
 - zona cuptorului sau în jurul cartușului de toner 13.2
 - zonă ieșire hârtie 13.2
 - blocaj, eliminare
 - document 13.1
 - hârtie 13.1
- C**
- caractere, introducere 2.3
 - caracteristici speciale de copiere 6.2
 - carte identitate, copie specială 6.3
 - cartuș de toner
 - curățare 12.6
 - cartuș toner
 - înlocuire 12.5
 - întreținere 12.4
 - redistribuire 12.4
 - câte 2/4, copie specială 6.3
 - câte n (mai multe pagini pe coală)
 - copiere 6.3
 - cerințe de sistem
 - Linux 3.3
 - Macintosh 3.3
 - Windows 3.2
 - clonare, copie specială 6.2
 - configurare rețea
 - EtherTalk 4.2
 - sisteme de operare 4.1
 - TCP/IP 4.1
 - configurație rețea
 - imprimare 4.2
 - restabilire 4.2
 - consumabile
 - informații comandare 11.1
 - copiere
 - autoîncadrare 6.3
 - câte 2/4 6.3
 - clonare 6.2
 - copie carte identitate 6.3
 - expirare, setare 6.4
 - ordonare 6.2, 6.3
 - poster 6.4
 - setare implicită, modificare 6.2
 - curățare
 - exterior 12.2
 - interior 12.2
 - LSU 12.3
 - tambur 12.6
 - unitate scanare 12.3
- D**
- dată și oră, potrivire 2.2
 - difuzare faxuri 9.5
 - dimensiune hârtie
 - setare 5.6
 - specificații 5.3
- E**
- expediere/recepție faxuri
 - configurare fax 10.1
 - difuzare faxuri 9.5
 - expediere faxuri 9.2
 - faxuri prioritare 9.7
 - faxuri temporizate 9.6
 - recepție faxuri 9.3
 - setări originale 9.1
 - expedierea unui fax
 - automat 9.2
 - manuală 9.2
- F**
- fax prioritar 9.7
 - fax temporizat 9.6
- G**
- geam scanner
 - curățare 12.3
 - încărcare documente 5.1
- I**
- ID mașină, setare 9.1
 - imprimare
 - pagină configurație rețea 4.2
 - rapoarte 12.1
 - încărcare hârtie
 - tavă 5.5
 - tavă manuală 5.6
 - încărcare originale
 - alimentator automat de documente 5.1
 - geam scanner 5.1
 - încărcarea hârtiei
 - tavă 5.5
 - tavă manuală 5.6
 - înlocuire
 - cartuș toner 12.5
 - tamponul de cauciuc al alimentatorului automat de documente 12.7
 - interfață rețea, resetare 4.2
- M**
- memorie, golire 12.1
 - mesaje de eroare 13.3
 - mod Ans/Fax, mod recepție 9.4

mod ceas 2.2
mod DRPD (Distinctive Ring Pattern Detection), mod recepție 9.4
mod economic pentru apeluri interurbane, utilizare 10.2
mod economisire energie 2.4
mod economisire energie scanare 2.4
mod economisire toner, utilizare 2.4
mod Fax, mod recepție 9.3
mod recepție securizată 9.5
mod Tel, mod recepție 9.4
moduri de recepție, schimbare 9.3

N

notificare pentru un cartuș nou de toner, trimiteri 12.6
număr fax, setare 9.1
numere de apelare de grup, setare 10.3
numere de apelare rapidă, setare 10.3

O

ordonare, copie specială 6.2
originale
 blocaj, eliminare 13.1
 încărcare 5.1

P

panoul de comandă 1.3
piese de schimb 12.7
poster, copie specială 6.4
problemă, soluționare
 alimentare cu hârtie 13.5
 calitate imprimare 13.8
 copiere 13.10
 erori PostScript 13.12
 expediere/recepție faxuri 13.11
 imprimare 13.6
 Linux 13.13
 Macintosh 13.14
 mesaje de eroare 13.3
 scanare 13.11
 Windows 13.12
probleme calitate imprimare, soluționare 13.8
probleme Linux 13.13
probleme Macintosh 13.14
probleme PostScript 13.12
probleme Windows 13.12

R

rapoarte, imprimare 12.1
reapelare
 automat 9.3
 manual 9.3
recepționarea unui fax
 în mod Ans/Fax 9.4
 în mod DRPD 9.4
 în mod Fax 9.3
 în mod recepție securizată 9.5
 în mod Tel 9.4
recomandări hârtie 5.3

S

scanare, la aplicație 8.1
sonerie 2.3
specificații
 facsimil 14.2
 generalități 14.1
 hârtie 5.3
 imprimantă 14.1
 scaner și copiator 14.2
sunet alarmă 2.3
sunet difuzor 2.3
sunet tastă 2.3
sunete, configurare 2.2
suporturi de imprimare speciale, recomandări 5.4

T

tambur, curățare
 automată 12.6
tambur, curățare manuală 12.6
tampon de cauciuc alimentator automat de documente, înlocuire 12.7
tavă de ieșire 5.7
tavă manuală, încărcare hârtie 5.6
tavă, încărcare hârtie 5.5
tip hârtie
 setare 5.6
 specificații 5.3

V

volum difuzor 2.3
volum, reglare
 difuzor 2.3
 sonerie 2.3

●● Imprimantă Samsung



Secțiune de software

SECȚIUNE DE SOFTWARE

CUPRINS

CAPITOLUL 1:INSTALAREA SOFTWARE-ULUI IMPRIMANTEI ÎN SISTEMUL DE OPERARE
WINDOWS

Instalarea software-ului imprimantei	4
Instalarea software-ului imprimantei pentru imprimare locală	4
Instalarea software-ului pentru imprimare în rețea	7
Reinstalarea software-ului imprimantei	10
Dezinstalarea software-ului imprimantei	11

CAPITOLUL 2:Operațiuni elementare de imprimare

Imprimarea unui document	12
Imprimarea într-un fișier (PRN)	13
Setările imprimantei	13
Fila Layout	14
Fila Paper	14
Fila Graphics	15
Fila Extras	16
Fila About	17
Fila Printer	17
Utilizarea unei setări favorite	17
Utilizarea fișierului Ajutor	17

CAPITOLUL 3:IMPRIMAREA AVANSATĂ

Imprimarea mai multor pagini pe o singură coală de hârtie (imprimarea până la N)	18
Imprimarea de afișe	18
Imprimarea unui document la scară micșorată sau mărită	19
Adaptarea documentului la o dimensiune de hârtie selectată	19
Utilizarea filigranurilor	19
Utilizarea unui filigran existent	19

Crearea unui filigran	19
Editarea unui filigran	20
Ștergerea unui filigran	20
Utilizarea suprapunerilor	20
Ce este o suprapunere?	20
Crearea unei noi suprapuneri de pagină	20
Utilizarea unei suprapuneri de pagină	20
Ștergerea unei suprapuneri de pagină	21

CAPITOLUL 4:UTILIZAREA DRIVERULUI POSTSCRIPT PENTRU WINDOWS

Setările imprimantei	22
Advanced	22
Utilizarea fișierului Ajutor	22

CAPITOLUL 5:PARTAJAREA LOCALĂ A IMPRIMANTEI

Configurarea unui calculator gazdă	23
Configurarea unui calculator client	23

CAPITOLUL 6:SCANAREA

Scanarea prin intermediul aplicației Samsung SmarThru	24
Dezinstalarea aplicației Samsung SmarThru	24
Utilizarea aplicației Samsung SmarThru	24
Utilizarea fișierului Ajutor pe ecran	26
Procesul de scanare cu software compatibil cu TWAIN	26
Scanarea cu ajutorul driverului WIA	26
Windows XP	26
Windows Vista	26

CAPITOLUL 7:UTILIZAREA PROGRAMULUI SMART PANEL

Înțelegerea programului Smart Panel	27
Deschiderea Ghidului de depanare	27
Utilizarea programului Printer Settings Utility	28
Utilizarea fișierului Ajutor pe ecran	28

Modificarea setărilor programului Smart Panel	28
---	----

CAPITOLUL 8:UTILIZAREA IMPRIMANTEI ÎN LINUX

Primii pași	29
Instalarea Unified Linux Driver	29
Instalarea Unified Linux Driver	29
Dezinstalarea Unified Linux Driver	30
Utilizarea Unified Driver Configurator	31
Deschiderea Unified Linux Driver Configurator	31
Configurare imprimante	31
Configurare scanere	32
Configurare porturi	32
Configurarea proprietăților imprimantei	33
Imprimarea unui document	33
Imprimarea din aplicații	33
Imprimarea fișierelor	34
Scanarea unui document	34
Utilizarea aplicației Image Manager	35

CAPITOLUL 9:UTILIZAREA IMPRIMANTEI CU UN CALCULATOR MACINTOSH

Instalarea software-ului	37
Driverul imprimantei	37
Driverul scannerului	38
Configurarea imprimantei	38
Pentru conectarea cu cablu de rețea	38
Pentru conectarea cu cablu USB	38
Imprimarea	39
Imprimarea unui document	39
Modificarea setărilor imprimantei	39
Imprimarea mai multor pagini pe o singură coală de hârtie	40
Scanarea	40

1 Instalarea software-ului imprimantei în sistemul de operare Windows

Acest capitol include:

- Instalarea software-ului imprimantei
- Reinstalarea software-ului imprimantei
- Dezinstalarea software-ului imprimantei

NOTĂ: Procedura următoare se referă la Windows XP; pentru alte sisteme de operare, consultați Manualul de utilizare sau ghidul online aferente respectivului sistem Windows.

Instalarea software-ului imprimantei

Puteți instala software-ul imprimantei pentru imprimare locală sau pentru imprimare în rețea. Pentru a instala pe calculator software-ul imprimantei, executați procedura de instalare corespunzătoare, în funcție de imprimanta utilizată.


Un driver de imprimantă este un produs software care permite calculatorului să comunice cu imprimanta. Procedura de instalare a driverelor poate diferi în funcție de sistemul de operare utilizat.

Toate aplicațiile care rulează pe calculatorul dumneavoastră trebuie închise înainte de a începe instalarea.

Instalarea software-ului imprimantei pentru imprimare locală

O imprimantă locală este o imprimantă conectată direct la calculatorul dumneavoastră utilizând cablul de imprimantă furnizat împreună cu imprimanta, de exemplu un cablu USB sau un cablu paralel. Dacă imprimanta dumneavoastră este conectată la o rețea, săriți peste acest pas și treceți la „Instalarea software-ului pentru imprimare în rețea” la pagina 7.

Puteți instala software-ul imprimantei utilizând metoda tipică sau metoda personalizată.

NOTĂ: În cazul în care, în timpul instalării, este afișată fereastra „Program asistent pentru instalare hardware nou”, faceți clic pe  din colțul din dreapta sus al casetei pentru a închide fereastra, sau faceți clic pe **Revocare**.

Instalarea tipică

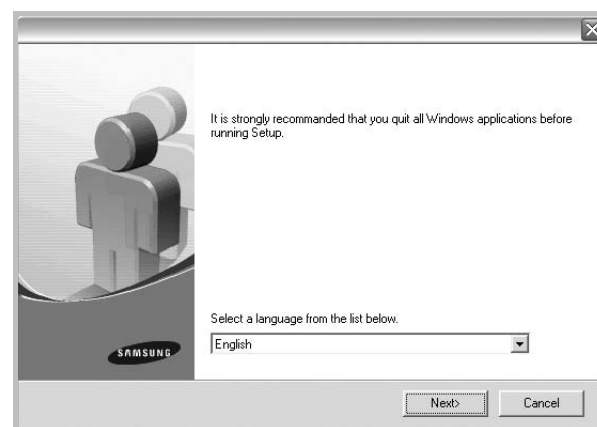
Aceasta este opțiunea recomandată pentru majoritatea utilizatorilor. Vor fi instalate toate componentele necesare pentru operațiunile imprimantei.

- 1 Asigurați-vă că imprimanta este conectată la calculator și este pornită.
- 2 Introduceți CD-ROM-ul furnizat în unitatea CD-ROM.
În mod normal, CD-ROM-ul va rula automat, iar fereastra de instalare va fi afișată.

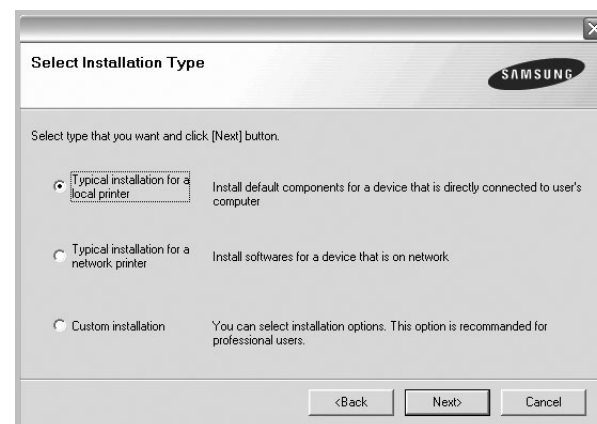
Dacă nu este afișată fereastra de instalare, faceți clic pe **Start** și apoi pe **Executare**. Tastați **X:\Setup.exe**, înlocuind „X” cu litera care corespunde unității dumneavoastră de hard disk și apoi faceți clic pe **OK**.

Dacă utilizați Windows Vista, faceți clic pe **Start** → **Toate programele** → **Accesorii** → **Executare** și tastați **X:\Setup.exe**.

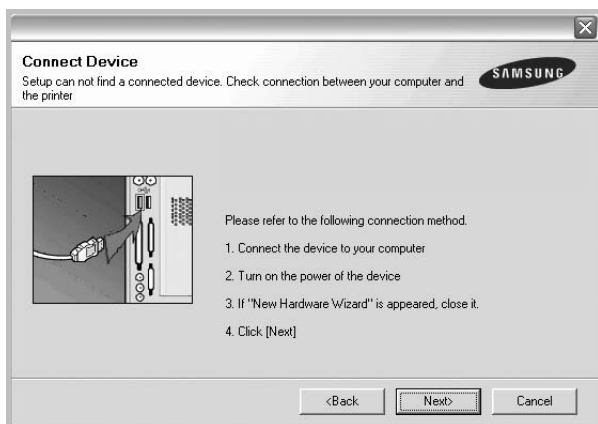
Dacă fereastra **Redare automată** este afișată în Windows Vista, faceți clic pe **Executare Setup.exe** în câmpul **Instalare sau executare program** și apoi faceți clic pe **Continuare** în fereastra **Control cont utilizator**.



- 3 Faceți clic pe **Next**.
 - Dacă este necesar, selectați o limbă din lista derulantă.
- 4 Selectați **Typical installation for a local printer**. Faceți clic pe **Next**.



NOTĂ: În cazul în care imprimanta nu este conectată la calculator, va fi afișată următoarea fereastră.



- După conectarea imprimantei, faceți clic pe **Next**.
- Dacă nu doriți să conectați în acest moment imprimanta, faceți clic pe **Next** și apoi pe **No** în următorul ecran. Apoi, instalarea va începe, iar la terminarea instalării nu va fi imprimată o pagină de test.
- **Fereastra de instalare care apare în acest Manual de utilizare poate diferi în funcție de imprimanta și interfața utilizate.**

- 5** După finalizarea instalării, este afișată o fereastră care vă întreabă dacă doriți să imprimați o pagină de test. Dacă doriți să imprimați o pagină de test, selectați caseta de validare și faceți clic pe **Next**.

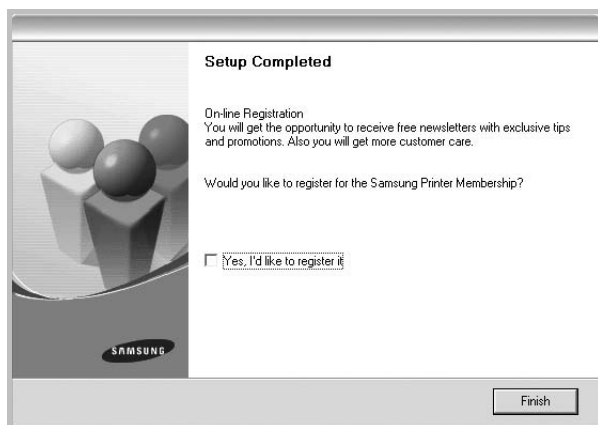
În caz contrar, faceți clic pe **Next** și săriți peste la pasul 7.

- 6** În cazul în care pagina de test este imprimată corect, faceți clic pe **Yes**.

În caz contrar, faceți clic pe **No** pentru a o imprima din nou.

- 7** Pentru a vă înregistra ca utilizator al unei imprimante Samsung în scopul de a primi informații de la firma Samsung, selectați caseta de validare și faceți clic pe **Finish**. Sunteți direcționat spre site-ul web al firmei Samsung.

În caz contrar, faceți clic pe **Finish**.



NOTĂ: În cazul în care, după finalizarea configurării, imprimanta nu funcționează corect, reinstalați driverul imprimantei. A se vedea „Reinstalarea software-ului imprimantei” la pagina 10.

Instalarea personalizată

Puteți selecta separat componentele pe care doriți să le instalați.

- 1** Asigurați-vă că imprimanta este conectată la calculator și este pornită.

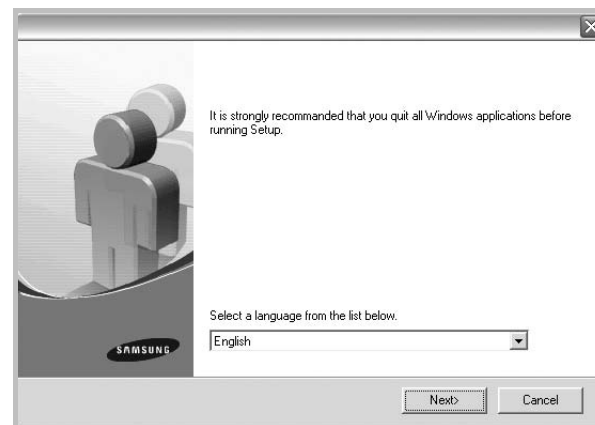
- 2** Introduceți CD-ROM-ul furnizat în unitatea CD-ROM.

În mod normal, CD-ROM-ul va rula automat, iar fereastra de instalare va fi afișată.

Dacă nu este afișată fereastra de instalare, faceți clic pe **Start** și apoi pe **Executare**. Tastați **X:\Setup.exe**, înlocuind „X” cu litera care corespunde unității dumneavoastră de hard disk și apoi faceți clic pe **OK**.

Dacă utilizați Windows Vista, faceți clic pe **Start** → **Toate programele** → **Accesorii** → **Executare** și tastați **X:\Setup.exe**.

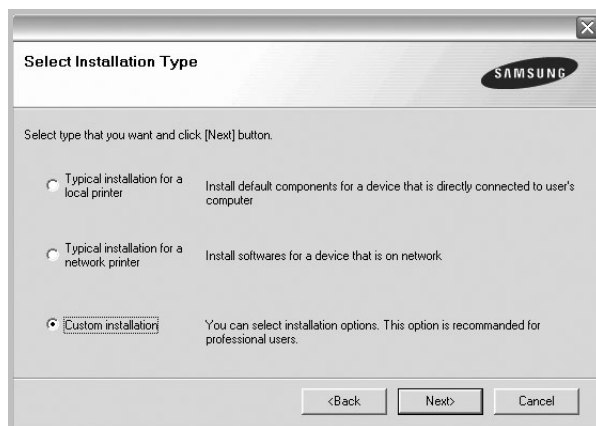
Dacă fereastra **Redare automată** este afișată în Windows Vista, faceți clic pe **Executare Setup.exe** în câmpul **Instalare sau executare program** și apoi faceți clic pe **Continuare** în fereastra **Control cont utilizator**.



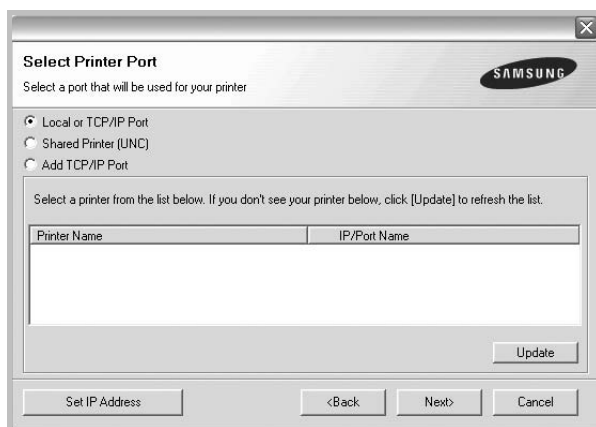
- 3** Faceți clic pe **Next**.

- Dacă este necesar, selectați o limbă din lista derulantă.
- **View User's Guide:** Vă permite să vizualizați Manualul de utilizare. În cazul în care calculatorul dumneavoastră nu are Adobe Acrobat instalat, faceți clic pe această opțiune, iar Adobe Acrobat Reader va fi instalat automat pe calculator.

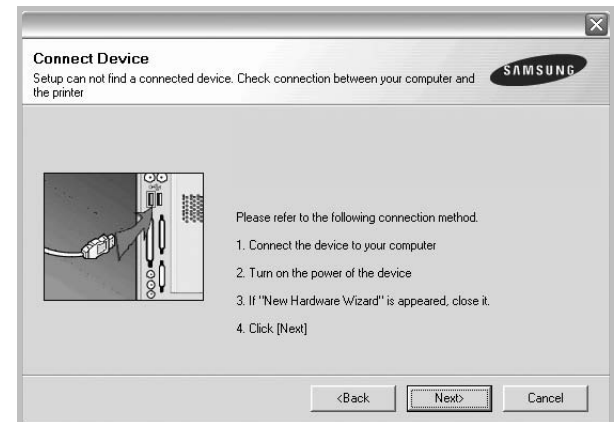
4 Selectați **Custom installation**. Faceți clic pe **Next**.



5 Selectați imprimanta dumneavoastră și faceți clic pe **Next**.

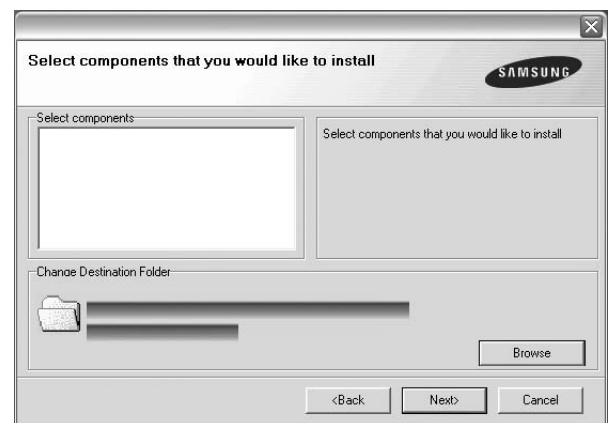


NOTĂ: În cazul în care imprimanta nu este conectată la calculator, va fi afișată următoarea fereastră.



- După conectarea imprimantei, faceți clic pe **Next**.
- Dacă nu doriți să conectați în acest moment imprimanta, faceți clic pe **Next** și apoi pe **No** în următorul ecran. Apoi, instalarea va începe, iar la terminarea instalării nu va fi imprimată o pagină de test.
- *Fereastra de instalare care apare în acest Manual de utilizare poate diferi în funcție de imprimanta și interfața utilizate.*

6 Selectați componentele pe care doriți să le instalați și faceți clic pe **Next**.



NOTĂ: Puteți selecta un alt director de instalare făcând clic pe **[Browse]**.

- 7** După finalizarea instalării, este afișată o fereastră care vă întreabă dacă doriți să imprimați o pagină de test. Dacă doriți să imprimați o pagină de test, selectați caseta de validare și faceți clic pe **Next**.

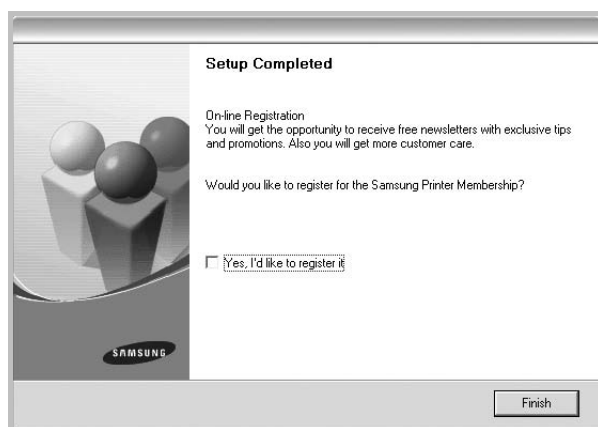
În caz contrar, faceți clic pe **Next** și săriți peste la pasul 9.

- 8** În cazul în care pagina de test este imprimată corect, faceți clic pe **Yes**.

În caz contrar, faceți clic pe **No** pentru a o imprima din nou.

- 9** Pentru a vă înregistra ca utilizator al unei imprimante Samsung în scopul de a primi informații de la firma Samsung, selectați caseta de validare și faceți clic pe **Finish**. Sunteți direcționat spre site-ul web al firmei Samsung.

În caz contrar, faceți clic pe **Finish**.



Instalarea software-ului pentru imprimare în rețea

Atunci când conectați imprimanta la o rețea, este necesar ca mai întâi să configurați setările TCP/IP pentru imprimantă. După ce ați atribuit și verificat setările TCP/IP, puteți instala software-ul pe fiecare calculator din rețea.

Puteți instala software-ul imprimantei utilizând metoda tipică sau metoda personalizată.

Instalarea tipică

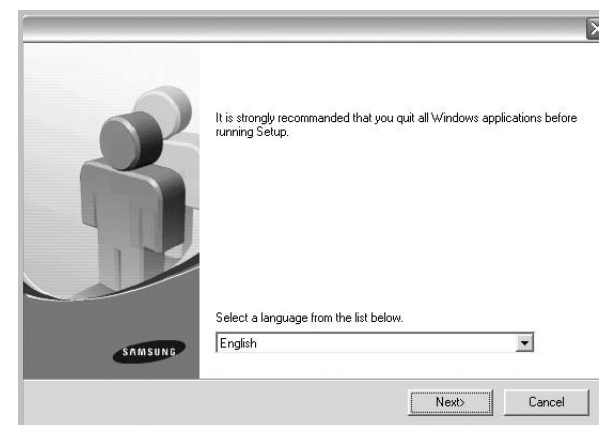
Aceasta este opțiunea recomandată pentru majoritatea utilizatorilor. Vor fi instalate toate componentele necesare pentru operațiunile imprimantei.

- 1** Asigurați-vă că imprimanta este conectată la rețea și este pornită. Pentru informații detaliate privind conectarea la rețea, a se vedea Manualul de utilizare al imprimantei, furnizat împreună cu aceasta.
- 2** Introduceți CD-ROM-ul furnizat în unitatea CD-ROM.
În mod normal, CD-ROM-ul va rula automat, iar fereastra de instalare va fi afișată.

Dacă nu este afișată fereastra de instalare, faceți clic pe **Start** și apoi pe **Executare**. Tastați **X:\Setup.exe**, înlocuind „X” cu litera care corespunde unității dumneavoastră de hard disk și apoi faceți clic pe **OK**.

Dacă utilizați Windows Vista, faceți clic pe **Start** → **Toate programele** → **Accesorii** → **Executare** și tastați **X:\Setup.exe**.

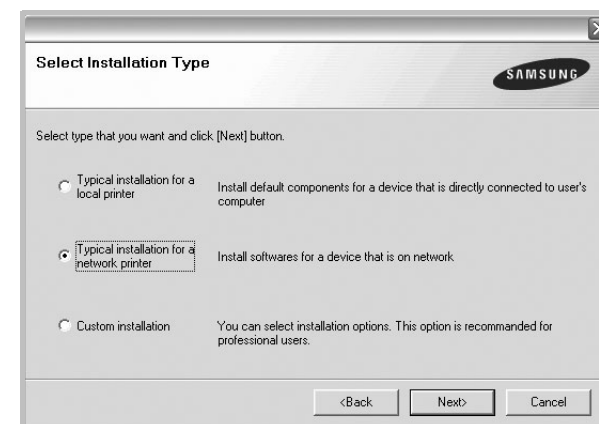
Dacă fereastra **Redare automată** este afișată în Windows Vista, faceți clic pe **Executare Setup.exe** în câmpul **Instalare sau executare program** și apoi faceți clic pe **Continuare** în fereastra **Control cont utilizator**.



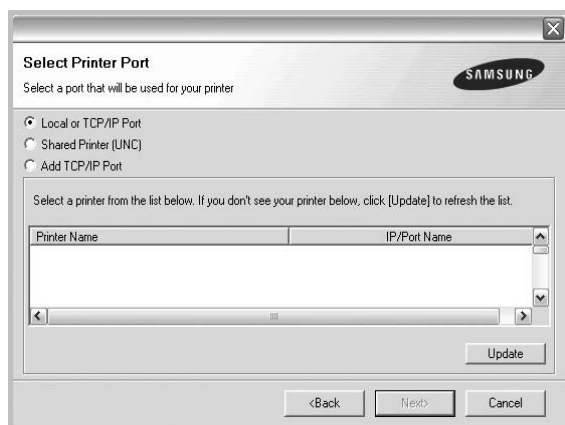
- 3** Faceți clic pe **Next**.

- Dacă este necesar, selectați o limbă din lista derulantă.
- **View User's Guide:** Vă permite să vizualizați Manualul de utilizare. În cazul în care calculatorul dumneavoastră nu are Adobe Acrobat instalat, faceți clic pe această opțiune, iar Adobe Acrobat Reader va fi instalat automat pe calculator.

- 4** Selectați **Typical installation for a network printer**. Faceți clic pe **Next**.



- 5 Este afișată lista imprimantelor disponibile în rețea. Selectați din listă imprimanta pe care doriți să o instalați și faceți clic pe **Next**.



- Dacă imprimanta dumneavoastră nu se află în listă, faceți clic pe **Update** pentru a actualiza lista sau selectați **Add TCP/IP Port** pentru a adăuga imprimanta dorită în rețea. Pentru a adăuga imprimanta în rețea, introduceți numele portului și adresa IP pentru imprimantă.

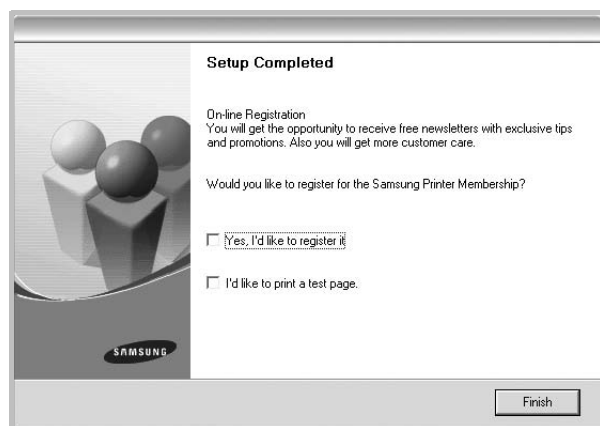
Pentru a verifica adresa IP a imprimantei dumneavoastră sau adresa MAC, imprimați o pagină Configurație rețea.

- Pentru a găsi o imprimantă de rețea partajată (calea UNC), selectați **Shared Printer [UNC]** și introduceți manual numele partajat sau căutați o imprimantă partajată făcând clic pe butonul **Browse**.

NOTĂ: Dacă imprimanta dumneavoastră nu poate fi găsită în rețea, dezactivați firewall-ul și faceți clic pe **Update**.

- 6 După finalizarea instalării, este afișată o fereastră care vă întreabă dacă doriți să imprimați o pagină de test și dacă doriți să vă înregistrați ca utilizator al unei imprimante Samsung, în scopul de a primi informații de la firma Samsung. În caz afirmativ, selectați caseta (casetele) de validare corespunzătoare și faceți clic pe **Finish**.

În caz contrar, faceți clic pe **Finish**.



NOTĂ: În cazul în care, după finalizarea configurării, imprimanta nu funcționează corect, reinstalați driverul imprimantei. A se vedea „Reinstalarea software-ului imprimantei” la pagina 10.

Instalarea personalizată

Puteți selecta separat componentele pe care doriți să le instalați și puteți seta adresa IP dorită.

- 1 Asigurați-vă că imprimanta este conectată la rețea și este pornită. Pentru informații detaliate privind conectarea la rețea, a se vedea Manualul de utilizare al imprimantei, furnizat împreună cu aceasta.

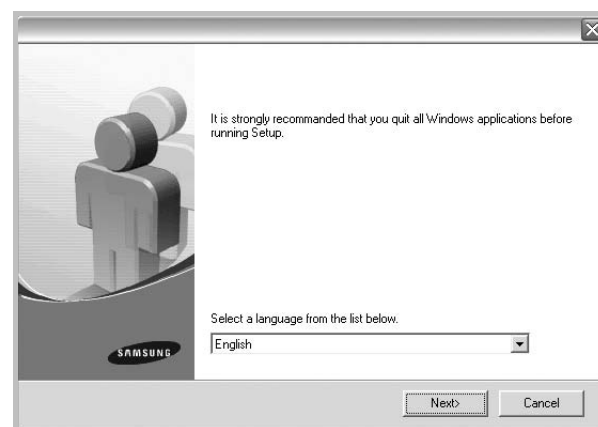
- 2 Introduceți CD-ROM-ul furnizat în unitatea CD-ROM.

În mod normal, CD-ROM-ul va rula automat, iar fereastra de instalare va fi afișată.

Dacă nu este afișată fereastra de instalare, faceți clic pe **Start** și apoi pe **Executare**. Tastați **X:\Setup.exe**, înlocuind „X” cu litera care corespunde unității dumneavoastră de hard disk și apoi faceți clic pe **OK**.

Dacă utilizați Windows Vista, faceți clic pe **Start** → **Toate programele** → **Accesorii** → **Executare** și tastați **X:\Setup.exe**.

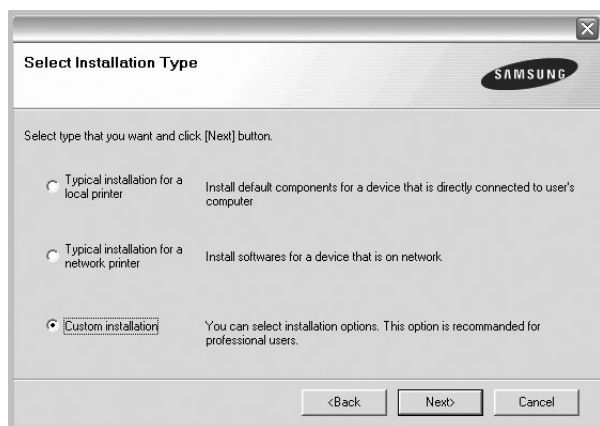
Dacă fereastra **Redare automată** este afișată în Windows Vista, faceți clic pe **Executare Setup.exe** în câmpul **Instalare sau executare program** și apoi faceți clic pe **Continuare** în fereastra **Control cont utilizator**.



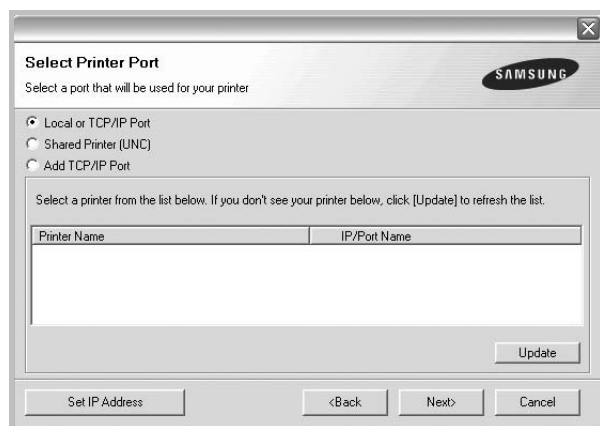
- 3 Faceți clic pe **Next**.

- Dacă este necesar, selectați o limbă din lista derulantă.
- **View User's Guide:** Vă permite să vizualizați Manualul de utilizare. În cazul în care calculatorul dumneavoastră nu are Adobe Acrobat instalat, faceți clic pe această opțiune, iar Adobe Acrobat Reader va fi instalat automat pe calculator.

4 Selectați **Custom installation**. Faceți clic pe **Next**.



5 Este afișată lista imprimantelor disponibile în rețea. Selectați din listă imprimanta pe care doriți să o instalați și faceți clic pe **Next**.



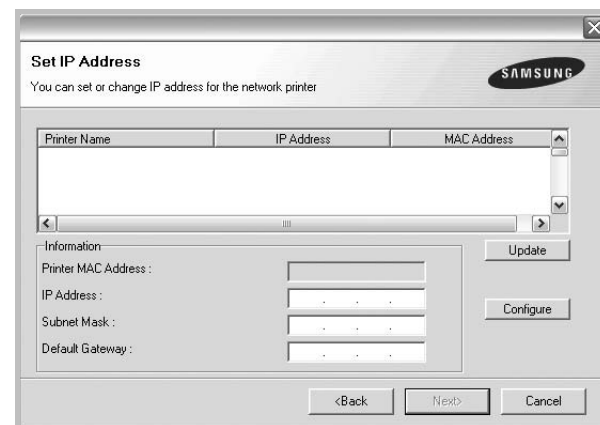
- Dacă imprimanta dumneavoastră nu se află în listă, faceți clic pe **Update** pentru a actualiza lista sau selectați **Add TCP/IP Port** pentru a adăuga imprimanta dorită în rețea. Pentru a adăuga imprimanta în rețea, introduceți numele portului și adresa IP pentru imprimantă.

Pentru a verifica adresa IP a imprimantei dumneavoastră sau adresa MAC, imprimați o pagină Configurație rețea.

- Pentru a găsi o imprimantă de rețea partajată (calea UNC), selectați **Shared Printer [UNC]** și introduceți manual numele partajat sau căutați o imprimantă partajată făcând clic pe butonul **Browse**.

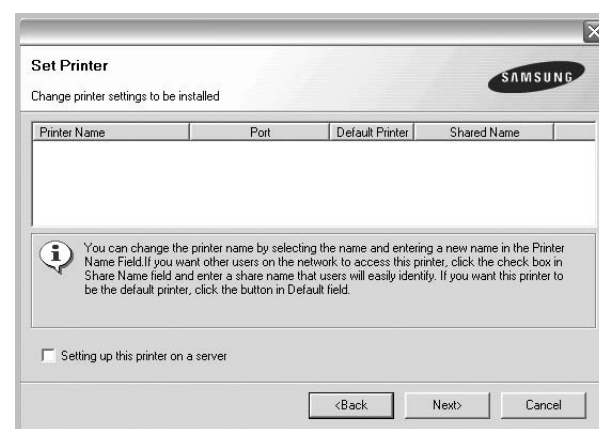
NOTĂ: Dacă imprimanta dumneavoastră nu poate fi găsită în rețea, dezactivați firewall-ul și faceți clic pe **Update**.

SUGESTIE: Dacă doriți să setați o anumită adresă IP pentru o anumită imprimantă din rețea, faceți clic pe butonul **Set IP Address**. Este afișată fereastra Setare adresă IP. Procedați după cum urmează:



- a. Selectați o imprimantă pentru care trebuie setată o anumită adresă IP din listă.
- b. Configurați manual o adresă IP, o mască de subrețea și un gateway pentru imprimantă și faceți clic pe **Configure** pentru a seta adresa IP respectivă pentru imprimanta din rețea.
- c. Faceți clic pe **Next**.

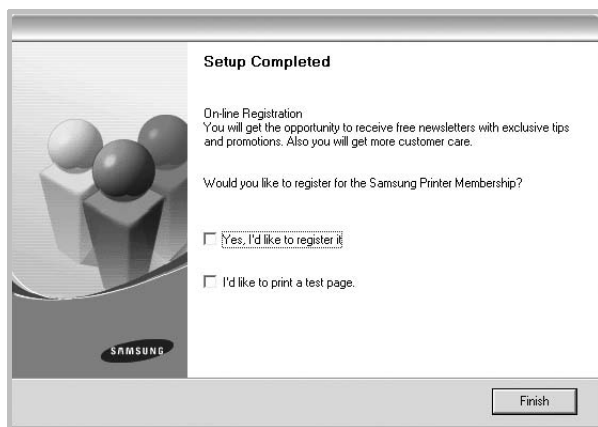
6 Selectați componentele pe care doriți să le instalați. După selectarea componentelor, este afișată următoarea fereastră. De asemenea, puteți modifica numele imprimantei, puteți seta imprimanta pentru a fi partajată în rețea, puteți seta imprimanta ca imprimantă implicită și puteți modifica numele de port pentru fiecare imprimantă. Faceți clic pe **Next**.



Pentru a instala acest software pe un server, selectați caseta de validare **Setting up this printer on a server**.

- 7 După finalizarea instalării, este afișată o fereastră care vă întreabă dacă doriți să imprimați o pagină de test și dacă doriți să vă înregistrați ca utilizator al unei imprimante Samsung, în scopul de a primi informații de la firma Samsung. În caz afirmativ, selectați caseta (casetele) de validare corespunzătoare și faceți clic pe **Finish**.

În caz contrar, faceți clic pe **Finish**.

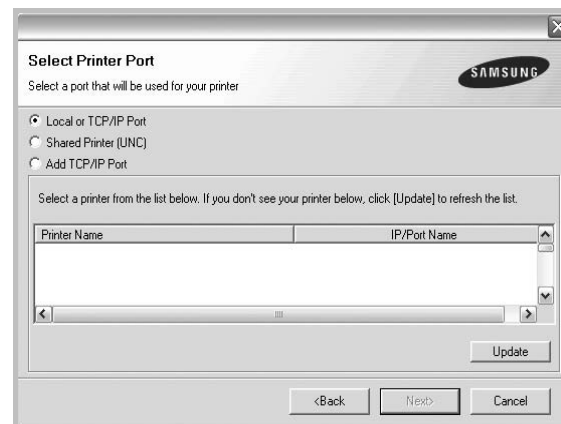


NOTĂ: În cazul în care, după finalizarea configurării, imprimanta nu funcționează corect, reinstalați driverul imprimantei. A se vedea „Reinstalarea software-ului imprimantei” la pagina 10.

Reinstalarea software-ului imprimantei

În cazul în care instalarea eșuează, puteți reinstala software-ul.

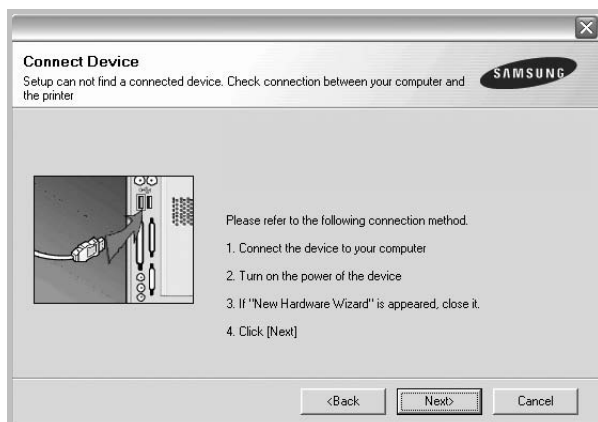
- 1 Porniți sistemul de operare Windows.
- 2 Din meniul **Start** selectați **Programe** sau **Toate programele** → **numele driverului imprimantei dumneavoastră** → **Maintenance**.
- 3 Selectați **Repair** și faceți clic pe **Next**.
- 4 Este afișată lista imprimantelor disponibile în rețea. Selectați din listă imprimanta pe care doriți să o instalați și faceți clic pe **Next**.



- Dacă imprimanta dumneavoastră nu se află în listă, faceți clic pe **Update** pentru a actualiza lista sau selectați **Add TCP/IP Port** pentru a adăuga imprimanta dorită în rețea. Pentru a adăuga imprimanta în rețea, introduceți numele portului și adresa IP pentru imprimantă.
- Pentru a găsi o imprimantă de rețea partajată (calea UNC), selectați **Shared Printer [UNC]** și introduceți manual numele partajat sau căutați o imprimantă partajată făcând clic pe butonul **Browse**.

Va fi afișată o listă de componente; puteți reinstala separat oricare dintre elementele acestei liste.

NOTĂ: În cazul în care imprimanta nu este conectată la calculator, va fi afișată următoarea fereastră.



- După conectarea imprimantei, faceți clic pe **Next**.
- Dacă nu doriți să conectați în acest moment imprimanta, faceți clic pe **Next** și apoi pe **No** în următorul ecran. Apoi, instalarea va începe, iar la terminarea instalării nu va fi imprimată o pagină de test.
- *Fereastra de reinstalare care apare în acest Manual de utilizare poate diferi în funcție de imprimanta și interfața utilizate.*

- 5 Selectați componentele pe care doriți să le reinstalați și faceți clic pe **Next**.
Dacă ați instalat software-ul imprimantei pentru imprimare locală și selectați **numele driverului imprimantei dumneavoastră**, este afișată fereastra care vă întreabă dacă doriți să imprimați o pagină de test. Procedați după cum urmează:
 - a. Pentru a imprima o pagină de test, selectați caseta de validare și faceți clic pe **Next**.
 - b. În cazul în care pagina de test este imprimată corect, faceți clic pe **Yes**.
În caz contrar, faceți clic pe **No** pentru a o imprima din nou.
- 6 După finalizarea reinstalării, faceți clic pe **Finish**.

Dezinstalarea software-ului imprimantei

- 1 Porniți sistemul de operare Windows.
- 2 Din meniul **Start** selectați **Programe** sau **Toate programele** → **numele driverului imprimantei dumneavoastră** → **Maintenance**.
- 3 Selectați **Remove** și faceți clic pe **Next**.
Va fi afișată o listă de componente; puteți dezinstala separat oricare dintre elementele acestei liste.
- 4 Selectați componentele pe care doriți să le dezinstalați și faceți clic pe **Next**.
- 5 Atunci când calculatorul vă solicită să confirmați selecția, faceți clic pe **Yes**.
Driverul selectat și toate componentele acestuia sunt eliminate din calculator.
- 6 După dezinstalarea software-ului, faceți clic pe **Finish**.

2 Operațiuni elementare de imprimare

Acest capitol explică opțiunile și sarcinile uzuale de imprimare în Windows.

Acest capitol include:

- **Imprimarea unui document**
- **Imprimarea într-un fișier (PRN)**
- **Setările imprimantei**
 - Fila Layout
 - Fila Paper
 - Fila Graphics
 - Fila Extras
 - Fila About
 - Fila Printer
 - Utilizarea unei setări favorite
 - Utilizarea fișierului Ajutor

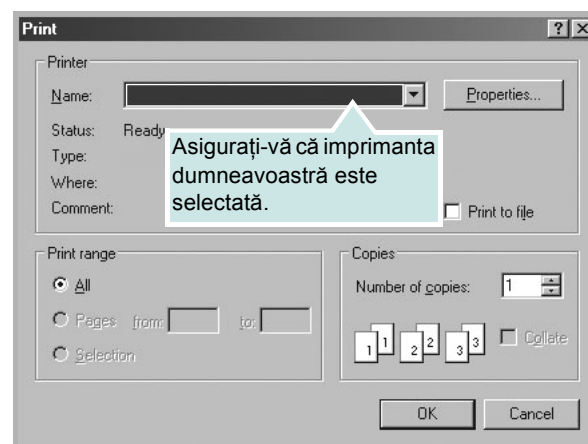
Imprimarea unui document

NOTE:

- Fereastra **Properties** a driverului imprimantei dumneavoastră care apare în acest Manual de utilizare poate diferi în funcție de imprimanta utilizată. Cu toate acestea, structura tuturor ferestrelor de proprietăți ale imprimantei este similară.
- **Stabiliți care sunt sistemele de operare compatibile cu imprimanta dumneavoastră. Consultați secțiunea Compatibilitatea cu sistemele de operare din capitolul Specificațiile imprimantei din Manualul de utilizare al imprimantei dumneavoastră.**
- Dacă doriți să aflați numele exact al imprimantei dumneavoastră, puteți consulta CD-ROM-ul furnizat.

Procedura următoare descrie pașii necesari în general pentru imprimarea din diverse aplicații Windows. Pașii exacti pentru imprimarea unui document pot diferi în funcție de aplicația utilizată. Consultați Manualul de utilizare al aplicației software pentru a afla procedura exactă de imprimare.

- 1 Deschideți documentul pe care doriți să îl imprimați.
- 2 Selectați **Print** din meniul **File**. Este afișată fereastra Imprimare. Această fereastră poate arăta ușor diferit în funcție de aplicație. Principalele setări de imprimare sunt selectate în fereastra Imprimare. Printre aceste setări se numără numărul de copii și intervalul de imprimare.



- 3 Selectați **driverul imprimantei dumneavoastră** din lista derulantă **Name**.

Pentru a beneficia de funcțiile de imprimare oferite de driverul imprimantei dumneavoastră, faceți clic pe **Properties** sau pe **Preferences** în fereastra Imprimare a aplicației. Pentru informații detaliate, a se vedea „Setările imprimantei” la pagina 13.

Dacă fereastra Imprimare include un buton sau o filă **Setup**, **Printer** sau **Options**, faceți clic pe elementul respectiv. Apoi, faceți clic pe **Properties** în ecranul următor.

Faceți clic pe **OK** pentru a închide fereastra de proprietăți ale imprimantei.

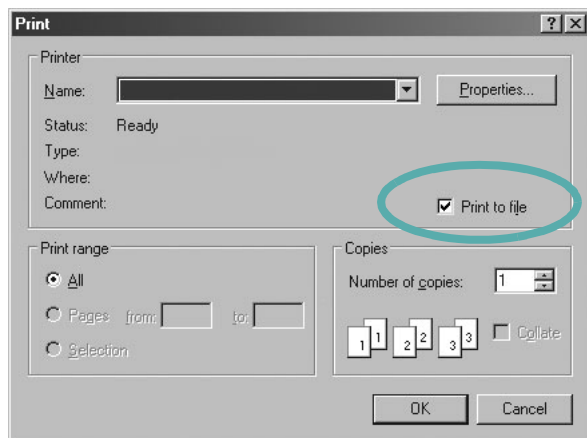
- 4 Pentru a începe operațiunea de imprimare, faceți clic pe **OK** sau pe **Print** în fereastra Imprimare.

Imprimarea într-un fișier (PRN)

În anumite cazuri, veți dori să salvați datele de imprimare într-un fișier, în vederea utilizării ulterioare.

Pentru a crea un fișier:

- 1 Bifați caseta **Print to file** din fereastra **Print**.



- 2 Selectați un director și atribuiți fișierului un nume, apoi faceți clic pe **OK**.

Setările imprimantei

Puteți utiliza fereastra de proprietăți ale imprimantei, fereastră care vă permite să accesați toate opțiunile de imprimantă de care aveți nevoie atunci când utilizați imprimanta. Atunci când sunt afișate proprietățile imprimantei, puteți vizualiza și modifica setările necesare pentru operațiunea de imprimare dorită.

Fereastra de proprietăți ale imprimantei poate diferi în funcție de sistemul de operare. Acest Manual de utilizare pentru software prezintă fereastra Proprietăți pentru Windows XP.

Fereastra **Properties** a driverului imprimantei dumneavoastră care apare în acest Manual de utilizare poate diferi în funcție de imprimanta utilizată.

Dacă accesați proprietățile imprimantei prin intermediul directorului Imprimante, puteți vizualiza file suplimentare de tip Windows (consultați Manualul de utilizare pentru Windows) și fila Printer (a se vedea „Fila Printer” la pagina 17).

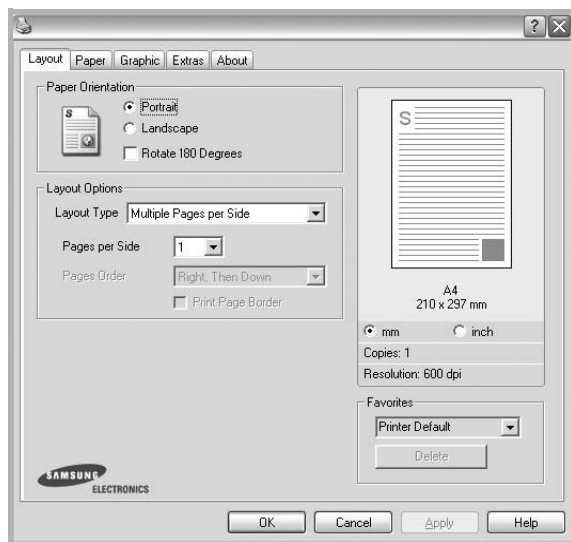
NOTE:

- Majoritatea aplicațiilor Windows vor anula și înlocui setările specificate de dumneavoastră în driverul imprimantei. Modificați mai întâi toate setările de imprimare disponibile în aplicația software și apoi modificați celelalte setări prin intermediul driverului imprimantei.

- Setările modificate vor rămâne în vigoare numai pe parcursul utilizării programului curent. **Pentru ca modificările efectuate de dumneavoastră să devină permanente**, efectuați-le în directorul Imprimante.
- Procedura care urmează se aplică pentru Windows XP. Pentru alte sisteme de operare Windows, consultați Manualul de utilizare sau ghidul online aferente respectivului sistem Windows.
 1. Faceți clic pe butonul **Start** din Windows.
 2. Selectați **Imprimante și faxuri**.
 3. Selectați **pictograma driverului imprimantei dumneavoastră**.
 4. Faceți clic dreapta pe pictograma driverului imprimantei și selectați **Preferințe imprimare**.
 5. Modificați setările în fiecare filă, apoi faceți clic pe **OK**.

Fila Layout

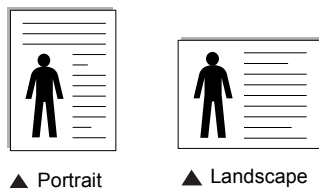
Fila **Layout** furnizează opțiuni pentru reglarea modului în care documentul apare pe pagina imprimată. **Layout Options** include **Multiple Pages per Side**, **Poster Printing** și **Booklet Printing**. A se vedea „Imprimarea unui document” la pagina 12 pentru mai multe informații privind accesarea proprietăților imprimantei.



Paper Orientation

Paper Orientation vă permite să selectați direcția de imprimare a informațiilor pe o pagină.

- **Portrait** imprimă de-a lungul lățimii paginii, în format de scrisoare.
- **Landscape** imprimă de-a lungul lungimii, în format de foaie de calcul.
- **Rotate** vă permite să rotiți pagina cu numărul selectat de grade.



Layout Options

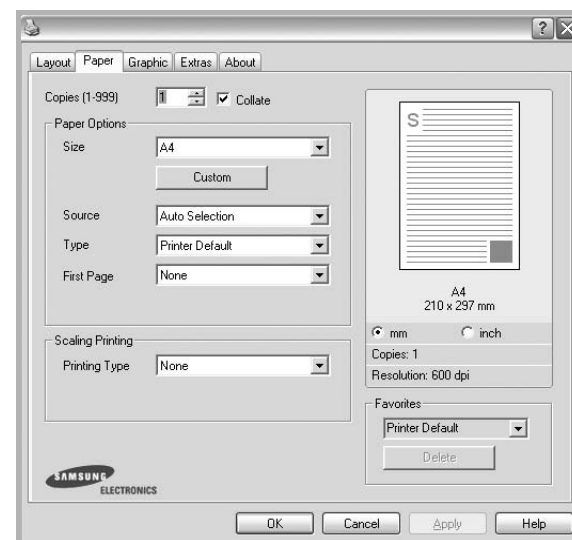
Layout Options vă permite să selectați opțiuni avansate de imprimare. Puteți selecta **Multiple Pages per Side** și **Poster Printing**.

- Pentru informații detaliate, a se vedea „Imprimarea mai multor pagini pe o singură coală de hârtie (imprimarea până la N)” la pagina 18.
- Pentru informații detaliate, a se vedea „Imprimarea de afișe” la pagina 18.

Fila Paper

Utilizați următoarele opțiuni pentru a seta specificațiile principale de manipulare a hârtiei atunci când accesați proprietățile imprimantei. A se vedea „Imprimarea unui document” la pagina 12 pentru mai multe informații privind accesarea proprietăților imprimantei.

Faceți clic pe fila **Paper** pentru a accesa diversele proprietăți ale hârtiei.



Copies

Copies vă permite să selectați numărul de copii care trebuie imprimate. Puteți selecta un număr de copii cuprins între 1 și 999.

Paper Options

Size

Size vă permite să setați dimensiunea hârtiei încărcate în tavă. Dacă dimensiunea dorită nu este inclusă în caseta **Size**, faceți clic pe **Custom**. La afișarea ferestrei **Custom Paper Setting**, setați dimensiunea hârtiei și faceți clic pe **OK**. Setarea apare în listă, astfel încât poate fi selectată.

Source

Asigurați-vă că **Source** este setată la tava de hârtie corespunzătoare.

Utilizați **Manual Feeder** atunci când imprimați pe materiale speciale, cum ar fi plicurile și colile transparente. Trebuie să încărcați colile una câte una în Tava cu încărcare manuală sau în Tava multifuncțională.

Dacă sursa de hârtie este setată la **Auto Selection**, imprimanta preia automat materialul pentru imprimare în următoarea ordine a tăvilor: Tava cu încărcare manuală sau Tava multifuncțională, Tava n.

Type

Setați **Type** pentru a corespunde hârtiei încărcate în tava de pe care doriți să imprimați. Astfel, veți obține imprimări de cea mai bună calitate. În caz contrar, este posibil să nu obțineți calitatea dorită a imprimării.

Cotton: hârtie din bumbac de 75 ~ 90 g/m², precum Gilbert 25% și Gilbert 100%.

Plain Paper: Hârtie mată normală. Selectați acest tip dacă imprimanta dumneavoastră este monocromă și imprimați pe hârtie din bumbac de 60 g/m².

Recycled Paper: hârtie reciclată de 75 ~ 90 g/m².

Color Paper: hârtie colorată de 75 ~ 90 g/m².

Scaling Printing

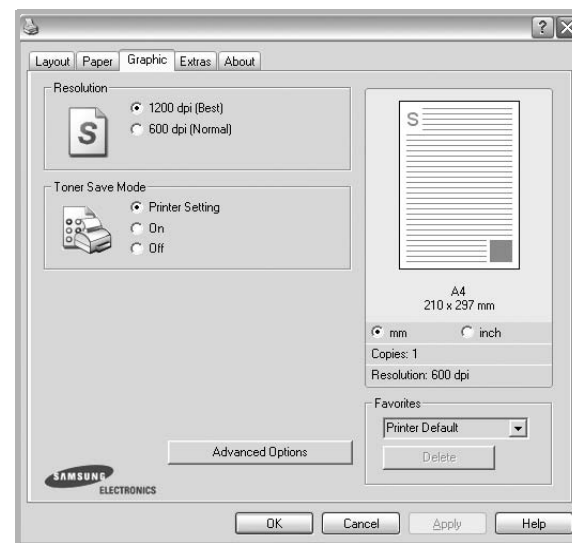
Scaling Printing vă permite să scalați automat sau manual proiectul de imprimat pe o pagină. Puteți selecta dintre **None**, **Reduce/Enlarge** și **Fit to Page**.

- Pentru informații detaliate, a se vedea „Imprimarea unui document la scară micșorată sau mărită” la pagina 19.
- Pentru informații detaliate, a se vedea „Adaptarea documentului la o dimensiune de hârtie selectată” la pagina 19.

Fila Graphics

Utilizarea următoarelor opțiuni de Grafică vă permite să reglați calitatea de imprimare conform cerințele dumneavoastră de imprimare. A se vedea „Imprimarea unui document” la pagina 12 pentru mai multe informații privind accesarea proprietăților imprimantei.

Faceți clic pe fila **Graphic** pentru a afișa proprietățile prezentate mai jos.



Resolution

Opțiunile de rezoluție pe care le puteți selecta pot diferi în funcție de modelul de imprimantă. Cu cât setarea are o valoare mai mare, cu atât caracterele și imaginile grafice imprimate vor fi mai clare. De asemenea, setarea la o valoare mai mare poate mări timpul necesar imprimării unui document.

Image Mode

Opțiunile disponibile sunt **Normal** și **Text Enhance**. **Unele imprimante nu suportă această funcție.**

- **Printer Setting:** Dacă selectați această opțiune, această funcție este determinată de setarea efectuată prin intermediul panoului de control al imprimantei.
- **Normal:** Această setare este recomandată pentru documente normale.
- **Text Enhance:** Image Mode permite utilizatorului să îmbunătățească exemplarele imprimate.

Toner Save Mode

Selectarea acestei opțiuni prelungește durata de viață a cartușului de toner și reduce costurile pe pagină fără a duce la o scădere semnificativă a calității imprimării. **Unele imprimante nu suportă această funcție.**

- **Printer Setting:** Dacă selectați această opțiune, această funcție este determinată de setarea efectuată prin intermediul panoului de control al imprimantei.
- **On:** Selectați această opțiune pentru a permite imprimantei să utilizeze mai puțin toner pe fiecare pagină.
- **Off:** Dacă nu este necesar să economisiți tonerul atunci când imprimați un document, selectați această opțiune.

Advanced Options

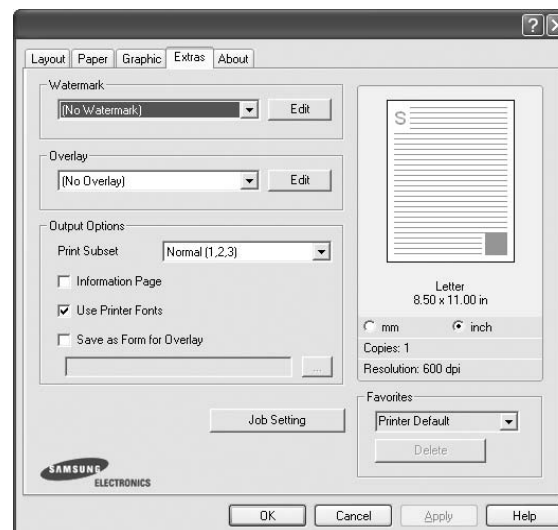
Puteți accesa setările avansate făcând clic pe butonul **Advanced Options**.

- **Raster Compression:** Această opțiune determină nivelul de comprimare a imaginilor pentru transferul de date de la calculator la imprimantă. Dacă setați această opțiune la Maximum, viteza de imprimare va fi mare, dar calitatea imprimării va fi scăzută.
- **TrueType Options:** Această opțiune determină informațiile privind modul în care textul trebuie convertit în imagine în documentul dumneavoastră, informații transmise imprimantei de către driver. Selectați setarea corespunzătoare în conformitate cu statutul documentului. ***Este posibil ca această opțiune să fie disponibilă numai în Windows 9x/Me, în funcție de modelul de imprimantă utilizat.***
 - **Download as Outline:** Atunci când această opțiune este selectată, driverul va descărca toate fonturile TrueType utilizate în document și care nu sunt deja memorate (rezidente) în imprimantă. În cazul în care observați, după imprimarea unui document, că fonturile nu au fost imprimate corect, selectați Download as bit image și solicitați din nou imprimarea documentului. Setarea Download as bit image este deseori utilă atunci când imprimați fișiere Adobe. ***Această funcție este disponibilă numai atunci când utilizați driverul de imprimantă PCL.***
 - **Download as Bitmap:** Atunci când această opțiune este selectată, driverul va descărca datele privind fonturile ca imagini bitmap. Cu ajutorul acestei setări, puteți imprima mai rapid documente cu fonturi complicate, cum ar fi caracterele limbilor chineză sau coreeană, sau alte tipuri de fonturi.
 - **Print as Graphics:** Atunci când această opțiune este selectată, driverul va descărca toate fonturile ca imagini grafice. La imprimarea documentelor cu proporție ridicată de conținut grafic și cu relativ puține fonturi TrueType, performanțele de imprimare (viteza) pot fi îmbunătățite cu ajutorul acestei setări.
- **Print All Text To Black:** Atunci când este bifată opțiunea **Print All Text To Black**, întregul text din document va fi imprimat cu culoare neagră compactă, indiferent de culoarea afișată pe ecran.

Fila Extras

Puteți selecta opțiunile de ieșire pentru documentul dumneavoastră. A se vedea „Imprimarea unui document” la pagina 12 pentru mai multe informații privind accesarea proprietăților imprimantei.

Faceți clic pe fila **Extras** pentru a accesa următoarea funcție:



Watermark

Puteți crea o imagine-text de fundal ce va fi imprimată pe fiecare pagină a documentului. Pentru informații detaliate, a se vedea „Utilizarea filigranurilor” la pagina 19.

Overlay

Suprapunerile sunt deseori utilizate în locul formularelor pre-imprimate și al hârtiei cu antet. Pentru informații detaliate, a se vedea „Utilizarea suprapunerilor” la pagina 20.

Output Options

- **Print Subset:** Puteți seta succesiunea de imprimare a paginilor. Selectați ordinea de imprimare din lista derulantă.
 - **Normal (1,2,3):** Imprimanta imprimă toate paginile, de la prima pagină până la ultima pagină.
 - **Reverse All Pages (3,2,1):** Imprimanta imprimă toate paginile, de la ultima pagină până la prima pagină.
 - **Print Odd Pages:** Imprimanta imprimă numai paginile cu numere impare ale documentului.
 - **Print Even Pages:** Imprimanta imprimă numai paginile cu numere pare ale documentului.
- **Use Printer Fonts:** Atunci când ați bifat Use Printer Fonts, imprimanta utilizează fonturile stocate în memoria sa (fonturi rezidente) și nu descarcă fonturile utilizate în document. Deoarece descărcarea fonturilor necesită timp, selectarea acestei opțiuni poate micșora timpul de imprimare. Atunci când utilizați fonturile rezidente, imprimanta va încerca să utilizeze fonturi rezidente asemănătoare celor din documentul original. În cazul în care fonturile din documentul original sunt foarte diferite de cele rezidente, rezultatul imprimării va fi foarte diferit de documentul afișat pe ecran. ***Această funcție este disponibilă numai atunci când utilizați driverul de imprimantă PCL.***

Fila About

Utilizați fila **About** pentru a afișa notificarea referitoare la copyright și numărul versiunii driverului. Dacă aveți un browser Internet, vă puteți conecta la Internet făcând clic pe pictograma site-ului web. A se vedea „Imprimarea unui document” la pagina 12 pentru mai multe informații privind accesarea proprietăților imprimantei.

Fila Printer

Dacă accesați proprietățile imprimantei prin intermediul directorului **Imprimante**, puteți vizualiza fila **Printer**. Puteți seta configurația imprimantei.

Procedura care urmează se aplică pentru Windows XP. Pentru alte sisteme de operare Windows, consultați Manualul de utilizare sau ghidul online aferente respectivului sistem Windows.

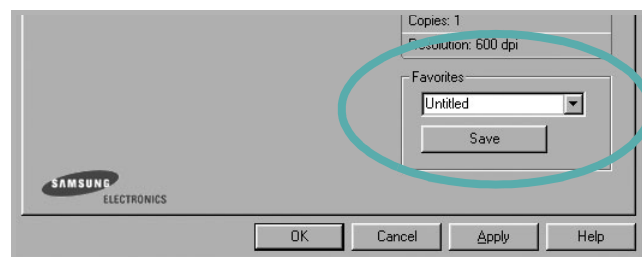
- 1 Faceți clic pe meniul **Start** din Windows.
- 2 Selectați **Imprimante și faxuri**.
- 3 Selectați pictograma **driverului imprimantei dumneavoastră**.
- 4 Faceți clic dreapta pe pictograma driverului imprimantei și selectați **Properties**.
- 5 Faceți clic pe fila **Printer** și setați opțiunile.

Utilizarea unei setări favorite

Opțiunea **Favorites**, vizibilă pe fiecare filă de proprietăți, vă permite să salvați setările curente ale proprietăților în vederea utilizării viitoare.

Pentru a salva un element **Favorites**:

- 1 Modificați setările în fiecare filă, conform necesităților.
- 2 Introduceți un nume pentru element în caseta de introducere text **Favorites**.



- 3 Faceți clic pe **Save**.
Atunci când salvați **Favorites**, sunt salvate toate setările curente ale driverului.


Pentru a utiliza o setare salvată, selectați elementul din lista derulantă **Favorites**. În acest moment, imprimanta este setată în conformitate cu setarea Favorite selectată.

Pentru a șterge un element Favorite, selectați-l din listă și faceți clic pe **Delete**.

De asemenea, puteți restaura setările implicite ale driverului imprimantei selectând **Printer Default** din listă.

Utilizarea fișierului Ajutor

Imprimanta dumneavoastră are un ecran de ajutor care poate fi activat făcând clic pe butonul **Ajutor** din fereastra de proprietăți ale imprimantei. Aceste ecrane de ajutor oferă informații detaliate privind funcțiile imprimantei oferite de driverul acesteia.

De asemenea, puteți face clic pe  din colțul din dreapta sus al ferestrei și apoi puteți face clic pe orice setare.

Imprimarea avansată

Acest capitol explică opțiunile de imprimare și activitățile de imprimare avansată.

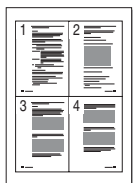
NOTĂ:

- Fereastra **Proprietăți** a driverului imprimantei dumneavoastră care apare în acest Manual de utilizare poate diferi în funcție de imprimanta utilizată. Cu toate acestea, structura tuturor ferestrelor de proprietăți ale imprimantei este similară.
- Dacă doriți să aflați numele exact al imprimantei dumneavoastră, puteți consulta CD-ROM-ul furnizat.

Acest capitol include:

- **Imprimarea mai multor pagini pe o singură coală de hârtie (imprimarea până la N)**
- **Imprimarea de afișe**
- **Imprimarea unui document la scară micșorată sau mărită**
- **Adaptarea documentului la o dimensiune de hârtie selectată**
- **Utilizarea filigranurilor**
- **Utilizarea suprapunerilor**

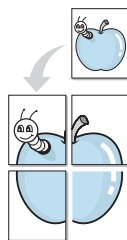
Imprimarea mai multor pagini pe o singură coală de hârtie (imprimarea până la N)



Puteți selecta numărul de pagini pe care doriți să le imprimați pe o singură coală de hârtie. Pentru a imprima mai multe pagini pe o singură coală de hârtie, dimensiunile paginilor vor fi reduse, iar paginile vor fi ordonate în ordinea specificată de dumneavoastră. Puteți imprima până la 16 pagini pe o singură coală de hârtie.

- 1 Pentru a modifica setările de imprimare din aplicația software, accesați proprietățile imprimantei. A se vedea „Imprimarea unui document” la pagina 12.
- 2 În fila **Layout**, selectați **Multiple Pages per Side** din lista derulantă **Layout Type**.
- 3 Selectați numărul de pagini pe care doriți să le imprimați pe o coală (1, 2, 4, 6, 9 sau 16) în lista derulantă **Pages per Side**.
- 4 Selectați ordinea paginilor prin intermediul listei derulante **Page Order**, dacă este necesar.
Bifați **Print Page Border** pentru a imprima un chenar în jurul fiecărei pagini de pe coală.
- 5 Faceți clic pe fila **Paper**, selectați sursa, dimensiunile și tipul hârtiei.
- 6 Faceți clic pe **OK** și imprimați documentul.

Imprimarea de afișe

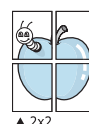


Această funcție permite să imprimați un singur document pe 4, 9 sau 16 coli de hârtie, în scopul lipirii foilor împreună pentru a forma un sigur document de mărimea unui afiș.

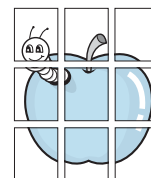
- 1 Pentru a modifica setările de imprimare din aplicația software, accesați proprietățile imprimantei. A se vedea „Imprimarea unui document” la pagina 12.
- 2 Faceți clic pe fila **Layout**, selectați **Poster Printing** în lista derulantă **Layout Type**.
- 3 Configurați opțiunea de afiș:

Puteți selecta modul de machetare a paginii din **Poster<2x2>**, **Poster<3x3>** sau **Poster<4x4>**. Dacă selectați **Poster<2x2>**, rezultatul va fi adaptat automat (prin întindere) pentru a acoperi 4 pagini fizice.

Puteți selecta modul de machetare a paginii din **Poster<2x2>**, **Poster<3x3>**, **Poster<4x4>** sau **Custom**. Dacă selectați **Poster<2x2>**, rezultatul va fi adaptat automat (prin întindere) pentru a acoperi 4 pagini fizice. Dacă setarea Personalizat este selectată pentru această opțiune, puteți extinde originalul de la 150% la 400%. În funcție de nivelul de extindere, modul de machetare a paginii este automat ajustat la **Poster<2x2>**, **Poster<3x3>**, **Poster<4x4>**.

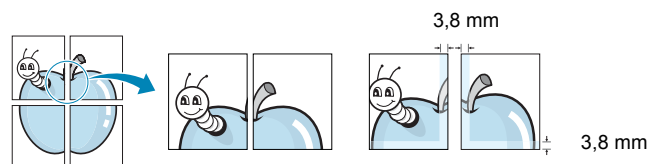


▲ 2x2



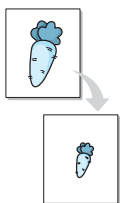
▲ 3x3

Specificați, în milimetri sau inci, dimensiunea marginii de suprapunere a paginilor, pentru a facilita lipirea ulterioară a acestora.



- 4 Faceți clic pe fila **Paper**, selectați sursa, dimensiunile și tipul hârtiei.
- 5 Faceți clic pe **OK** și imprimați documentul. Puteți finaliza afișul lipind foile împreună.

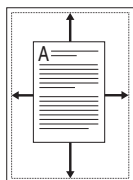
Imprimarea unui document la scară micșorată sau mărită



Puteți modifica dimensiunea conținutului unei pagini pentru ca aceasta să apară mai mică sau mai mare pe pagina imprimată.

- 1 Pentru a modifica setările de imprimare din aplicația software, accesați proprietățile imprimantei. A se vedea „Imprimarea unui document” la pagina 12.
- 2 În fila **Paper**, selectați **Reduce/Enlarge** din lista derulantă **Printing Type**.
- 3 Introduceți procentul de scalare în caseta **Percentage** de introducere valori.
De asemenea, puteți face clic pe butonul ▼ sau pe butonul ▲.
- 4 Selectați sursa, dimensiunile și tipul hârtiei în **Paper Options**.
- 5 Faceți clic pe **OK** și imprimați documentul.

Adaptarea documentului la o dimensiune de hârtie selectată



Această funcție a imprimantei vă permite să scalați proiectul de imprimat pentru orice dimensiune de hârtie, indiferent de dimensiunile documentului în format digital. Acest lucru poate fi util atunci când doriți să verificați detaliile de finețe ale unui document de dimensiuni reduse.

- 1 Pentru a modifica setările de imprimare din aplicația software, accesați proprietățile imprimantei. A se vedea „Imprimarea unui document” la pagina 12.
- 2 În fila **Paper**, selectați **Fit to Page** din lista derulantă **Printing Type**.
- 3 Selectați dimensiunea corectă din lista derulantă **Output size**.
- 4 Selectați sursa, dimensiunile și tipul hârtiei în **Paper Options**.
- 5 Faceți clic pe **OK** și imprimați documentul.

Utilizarea filigranurilor

Opțiunea Filigran vă permite să imprimați text peste un document existent. De exemplu, puteți imprima, pe prima pagină a unui document sau pe toate paginile acestuia, cu litere mari, de culoare gri, în diagonală, cuvintele „VERSIUNE PRELIMINARĂ” sau „CONFIDENTIAL”.

Există mai multe filigranuri predefinite livrate împreună cu imprimanta, iar acestea pot fi modificate; de asemenea, puteți adăuga noi filigranuri în listă.

Utilizarea unui filigran existent

- 1 Pentru a modifica setările de imprimare din aplicația software, accesați proprietățile imprimantei. A se vedea „Imprimarea unui document” la pagina 12.
- 2 Faceți clic pe fila **Extras** și selectați filigranul dorit din lista derulantă **Watermark**. Filigranul selectat va fi afișat în câmpul de previzualizare.
- 3 Faceți clic pe **OK** și începeți imprimarea.

NOTĂ: În câmpul de previzualizare este prezentat modul în care va arăta pagina imprimată.

Crearea unui filigran

- 1 Pentru a modifica setările de imprimare din aplicația software, accesați proprietățile imprimantei. A se vedea „Imprimarea unui document” la pagina 12.
- 2 Faceți clic pe fila **Extras** și apoi faceți clic pe butonul **Edit** din secțiunea **Watermark**. Este afișată fereastra **Edit Watermark**.
- 3 Introduceți un mesaj text în caseta **Watermark Message**. Puteți introduce până la 40 de caractere. Mesajul este afișat în fereastra de previzualizare.
În cazul în care caseta **First Page Only** este bifată, filigranul este imprimat numai pe prima pagină.
- 4 Selectați opțiunile de imprimare a filigranului.
În secțiunea **Font Attributes**, puteți selecta numele, stilul și dimensiunea fontului și nuanța de gri a acestuia; unghiul filigranului poate fi setat în secțiunea **Message Angle**.
- 5 Faceți clic pe **Add** pentru a adăuga un nou filigran în listă.
- 6 La finalizarea editării, faceți clic pe **OK** și începeți imprimarea.

Pentru a opri imprimarea filigranului, selectați **(No Watermark)** din lista derulantă **Watermark**.

Editarea unui filigran

- 1 Pentru a modifica setările de imprimare din aplicația software, accesați proprietățile imprimantei. A se vedea „Imprimarea unui document” la pagina 12.
- 2 Faceți clic pe fila **Extras** și apoi faceți clic pe butonul **Edit** din secțiunea **Watermark**. Este afișată fereastra **Edit Watermark**.
- 3 Selectați filigranul pe care doriți să îl editați din lista **Current Watermarks** și modificați mesajul și opțiunile acestuia.
- 4 Faceți clic pe **Update** pentru a salva modificările.
- 5 Faceți clic pe **OK** până când ieșiți din fereastra **Printing**.

Ștergerea unui filigran

- 1 Pentru a modifica setările de imprimare din aplicația software, accesați proprietățile imprimantei. A se vedea „Imprimarea unui document” la pagina 12.
- 2 În fila **Extras**, faceți clic pe butonul **Edit** din secțiunea **Watermark**. Este afișată fereastra **Edit Watermark**.
- 3 Selectați filigranul pe care doriți să îl ștergeți din lista **Current Watermarks** și faceți clic pe **Delete**.
- 4 Faceți clic pe **OK** până când ieșiți din fereastra **Printing**.

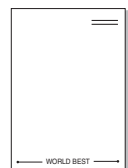
Utilizarea suprapunerilor

Ce este o suprapunere?



O suprapunere este compusă din text și/sau imagini memorate pe hard disk-ul calculatorului (HDD) într-un format special de fișier care poate fi imprimat pe orice document. Suprapunerile sunt deseori utilizate în locul formularelor pre-imprimare și al hârtiei cu antet. Ca alternativă pentru hârtia pre-imprimată cu antet, puteți crea o suprapunere care să conțină exact aceleași informații incluse de obicei în antet. Pentru a imprima o scrisoare cu antetul firmei dumneavoastră, nu este necesar să încărcați în imprimantă hârtie pre-imprimată cu antet. Este suficient să comandați imprimarea suprapunerii de tip antet.

Crearea unei noi suprapuneri de pagină



Pentru a utiliza o suprapunere de pagină, trebuie să creați o nouă suprapunere de pagină care să conțină sigla sau imaginea dumneavoastră.

- 1 Creați sau deschideți un document care conține un text sau o imagine ce trebuie utilizate în noua suprapunere de pagină. Amplasați elementele respective exact așa cum doriți ca ele să apară atunci când sunt imprimate ca suprapunere.
- 2 Pentru a salva documentul ca suprapunere, accesați proprietățile imprimantei. A se vedea „Imprimarea unui document” la pagina 12.

- 3 Faceți clic pe fila **Extras** și apoi faceți clic pe butonul **Edit** din secțiunea **Overlay**.
- 4 În fereastra **Edit Overlay**, faceți clic pe **Create Overlay**.
- 5 În fereastra **Create Overlay**, introduceți un nume de cel mult opt caractere în caseta **File name**. Selectați calea de destinație, dacă este necesar. (Directorul implicit este C:\Formover).
- 6 Faceți clic pe **Save**. Numele este afișat în caseta **Overlay List**.
- 7 Faceți clic pe **OK** sau pe **Yes** pentru a finaliza procedura de creare.

Fișierul nu este imprimat. Acesta este memorat pe unitatea de hard disk a calculatorului.

Notă: Dimensiunile documentului de suprapunere trebuie să fie identice cu cele ale documentului pe care urmează a fi imprimată suprapunerea. Nu creați suprapuneri cu filigran.

Utilizarea unei suprapuneri de pagină

După crearea unei suprapuneri, aceasta este pregătită pentru a fi imprimată împreună cu documentul dorit. Pentru a imprima o suprapunere pe un document:

- 1 Creați sau deschideți documentul pe care doriți să îl imprimați.
- 2 Pentru a modifica setările de imprimare din aplicația software, accesați proprietățile imprimantei. A se vedea „Imprimarea unui document” la pagina 12.
- 3 Faceți clic pe fila **Extras**.
- 4 Selectați suprapunerea dorită din caseta cu listă derulantă **Overlay**.
- 5 Dacă fișierul conținând suprapunerea nu este afișat în lista **Overlay**, faceți clic pe butoanele **Edit** și **Load Overlay** și selectați fișierul respectiv.

Dacă fișierul dorit a fost memorat pe un suport extern, puteți, de asemenea, încărca fișierul atunci când accesați fereastra **Load Overlay**.

După selectarea fișierului, faceți clic pe **Open**. Fișierul este afișat în caseta **Overlay List** și este disponibil pentru imprimare. Selectați suprapunerea din caseta **Overlay List**.

- 6 Dacă este necesar, faceți clic pe **Confirm Page Overlay When Printing**. În cazul în care caseta este bifată, este afișată o fereastră de mesaj de fiecare dată când solicitați imprimarea unui document; această fereastră vă solicită să confirmați dacă doriți să imprimați o suprapunere împreună cu documentul. În cazul în care caseta nu este bifată și a fost selectată o suprapunere, suprapunerea este automat imprimată împreună cu documentul.
- 7 Faceți clic pe **OK** sau pe **Yes** până la începerea imprimării. Suprapunerea selectată este descărcată împreună cu proiectul de imprimat, și este imprimată împreună cu documentul respectiv.

NOTĂ: Rezoluția unui document de suprapunere trebuie să fie identică cu rezoluția documentului ce urmează a fi imprimat împreună cu suprapunerea.

Ștergerea unei suprapuneri de pagină

Puteți șterge suprapunerile de pagină pe care nu le mai utilizați.

- 1** În fereastra de proprietăți ale imprimantei, faceți clic pe **Extras**.
- 2** Faceți clic pe butonul **Edit** din secțiunea **Overlay**.
- 3** Selectați suprapunerea pe care doriți să o ștergeți din caseta **Overlay List**.
- 4** Faceți clic pe **Delete Overlay**.
- 5** La afișarea unei ferestre de mesaj pentru confirmare, faceți clic pe **Yes**.
- 6** Faceți clic pe **OK** până când ieșiți din fereastra **Printing**.

4 Utilizarea driverului PostScript pentru Windows

Dacă doriți să utilizați driverul PostScript furnizat pe CD-ROM-ul de sistem pentru a imprima un document.

Fișierele PPD, în combinație cu driverul PostScript, accesează funcțiile imprimantei și permit calculatorului să comunice cu aceasta. Pe CD-ROM-ul cu software furnizat se află un program de instalare pentru PPD.

Setările imprimantei

Puteți utiliza fereastra de proprietăți ale imprimantei, fereastră care vă permite să accesați toate opțiunile de imprimantă de care aveți nevoie atunci când utilizați imprimanta. Atunci când sunt afișate proprietățile imprimantei, puteți vizualiza și modifica setările necesare pentru operațiunea de imprimare dorită.

Fereastra de proprietăți ale imprimantei poate diferi în funcție de sistemul de operare. Acest Manual de utilizare pentru software prezintă fereastra Proprietăți pentru Windows XP.

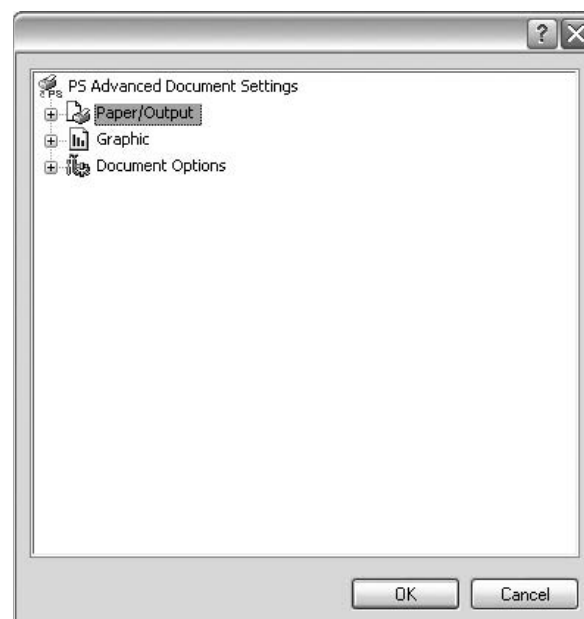
Fereastra **Properties** a driverului imprimantei dumneavoastră care apare în acest Manual de utilizare poate diferi în funcție de imprimanta utilizată.

NOTE:

- Majoritatea aplicațiilor Windows vor anula și înlocui setările specificate de dumneavoastră în driverul imprimantei. Modificați mai întâi toate setările de imprimare disponibile în aplicația software și apoi modificați celelalte setări prin intermediul driverului imprimantei.
- Setările modificate vor rămâne în vigoare numai pe parcursul utilizării programului curent. **Pentru ca modificările efectuate de dumneavoastră să devină permanente**, efectuați-le în directorul Imprimante.
- Procedura care urmează se aplică pentru Windows XP. Pentru alte sisteme de operare Windows, consultați Manualul de utilizare sau ghidul online aferente respectivului sistem Windows.
 - Faceți clic pe butonul **Start** din Windows.
 - Selectați **Imprimante și faxuri**.
 - Selectați **pictograma driverului imprimantei dumneavoastră**.
 - Faceți clic dreapta pe pictograma driverului imprimantei și selectați **Preferințe imprimare**.
 - Modificați setările în fiecare filă, apoi faceți clic pe **OK**.


Advanced

Puteți utiliza setările avansate făcând clic pe butonul **Advanced**.



- Hârtie/leșire** această opțiune vă permite să selectați dimensiunea hârtiei încărcate în tavă.
- Grafic** această opțiune vă permite să reglați calitatea imprimării conform cerințelor dumneavoastră de imprimare.
- Opțiuni document** această opțiune vă permite să setați opțiunile PostScript sau funcțiile imprimantei.

Utilizarea fișierului Ajutor

Puteți face clic pe  din colțul din dreapta sus al ferestrei și apoi puteți face clic pe orice setare.

Partajarea locală a imprimantei

Puteți conecta imprimanta direct la un calculator selectat din rețea, calculator denumit „calculator gazdă”.

Procedura care urmează se aplică pentru Windows XP. Pentru alte sisteme de operare Windows, consultați Manualul de utilizare sau ghidul online aferente respectivului sistem Windows.

NOTE:

- Stabiliți care sunt sistemele de operare compatibile cu imprimanta dumneavoastră. Consultați secțiunea Compatibilitatea cu sistemele de operare din capitolul Specificațiile imprimantei din Manualul de utilizare al imprimantei dumneavoastră.
- Dacă doriți să aflați numele exact al imprimantei dumneavoastră, puteți consulta CD-ROM-ul furnizat.

Configurarea unui calculator gazdă

- 1 Porniți sistemul de operare Windows.
- 2 În meniul **Start**, selectați **Imprimante și faxuri**.
- 3 Faceți dublu clic pe **pictograma driverului imprimantei dumneavoastră**.
- 4 În meniul **Printer**, selectați **Partajare**.
- 5 Bifați caseta **Partajare imprimantă**.
- 6 Completați câmpul **Nume partajare** și apoi faceți clic pe **OK**.

Configurarea unui calculator client

- 1 Faceți clic dreapta pe butonul **Start** din Windows și selectați **Explorer**.
- 2 Deschideți directorul de rețea în coloana din stânga.
- 3 Faceți clic pe numele partajat.
- 4 În meniul **Start**, selectați **Imprimante și faxuri**.
- 5 Faceți dublu clic pe **pictograma driverului imprimantei dumneavoastră**.
- 6 În meniul **Printer**, selectați **Proprietăți**.
- 7 În fila **Porturi**, faceți clic pe **Adăugare port**.
- 8 Selectați **Port local** și faceți clic pe **Port nou**.
- 9 Completați câmpul **Enter a port name** cu numele partajat.
- 10 Faceți clic pe **OK** și apoi faceți clic pe **Închidere**.
- 11 Faceți clic pe **Se aplică** și apoi faceți clic pe **OK**.

Cu ajutorul funcției de scanare a aparatului dumneavoastră, puteți converti imagini și texte în fișiere digitale stocate pe calculatorul dumneavoastră. Aceste fișiere pot fi apoi trimise prin fax sau e-mail, publicate pe site-ul dumneavoastră web sau utilizate pentru a crea proiecte ce pot fi imprimate cu ajutorul software-ului SmarThru de la Samsung sau al driverului WIA.

Acest capitol include:

- **Scanarea prin intermediul aplicației Samsung SmarThru**
- **Procesul de scanare cu software compatibil cu TWAIN**
- **Scanarea cu ajutorul driverului WIA**

NOTE:

- *Stabiliți care sunt sistemele de operare compatibile cu imprimanta dumneavoastră. Consultați secțiunea **Compatibilitatea cu sistemele de operare** din capitolul **Specificațiile imprimantei** din Manualul de utilizare al imprimantei dumneavoastră.*
 - *Puteți verifica numele imprimantei dumneavoastră pe CD-ROM-ul furnizat.*
 - *Rezoluția maximă care poate fi obținută depinde de mai mulți factori, printre care se numără viteza calculatorului, spațiul disponibil pe hard disk, memoria, dimensiunile imaginii scanate și setările pentru profunzimea în biți. Prin urmare, în funcție de sistemul dumneavoastră și de obiectul scanat, scanarea la anumite rezoluții poate fi imposibilă, în special când utilizați o rezoluție (în puncte pe inci) îmbunătățită.*
-

Scanarea prin intermediul aplicației Samsung SmarThru

Software-ul SmarThru de la Samsung este software-ul care însoțește aparatul dumneavoastră. Cu SmarThru, scanarea devine incredibil de ușoară.

NOTĂ: Puteți utiliza SmarThru 4 în Windows 98 sau o versiune ulterioară.

Dezinstalarea aplicației Samsung SmarThru

NOTĂ: Înainte de a începe dezinstalarea, asigurați-vă că toate aplicațiile de pe calculatorul dumneavoastră sunt închise.

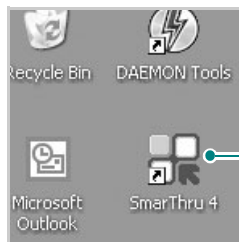
- 1 În meniul **Start**, selectați **Programe**.
- 2 Selectați **SmarThru 4** și apoi selectați **Uninstall SmarThru 4**.
- 3 Atunci când calculatorul vă solicită confirmarea, faceți clic pe **OK**.
- 4 Faceți clic pe **Finish**.

În cazul în care repornirea calculatorului este necesară, va fi afișat un mesaj în acest sens. În acest caz, trebuie să opriți și apoi să reporniți calculatorul înainte de a modifica modificările să fie salvate.

Utilizarea aplicației Samsung SmarThru

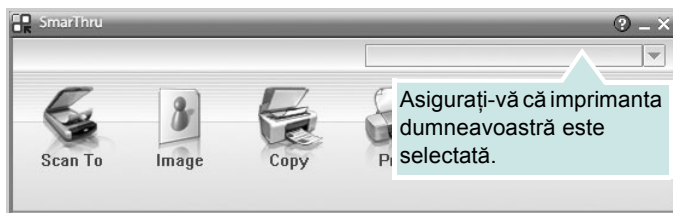
Urmați acești pași pentru a începe scanarea utilizând SmarThru:

- 1 Asigurați-vă că aparatul și calculatorul sunt pornite și conectate în mod corespunzător.
- 2 Amplasați fotografia sau pagina pe suportul din sticlă pentru document sau în alimentatorul automat de documente.
- 3 După instalarea Samsung SmarThru, pictograma **SmarThru 4** va apărea pe desktop. Faceți dublu clic pe pictograma **SmarThru 4**.



Faceți dublu clic pe această pictogramă.

Se deschide fereastra SmarThru 4.



• Scan To

Vă permite să scanați o imagine și să o salvați într-o aplicație sau într-un director, să o trimiteți prin e-mail sau să o publicați pe un site web.

• Image

Vă permite să editați o imagine pe care ați salvat-o ca fișier grafic și să o trimiteți la o aplicație sau un director selectat, să o trimiteți prin e-mail sau să o publicați pe un site web.

• Copy

Vă permite să realizați copii de calitate profesională. Puteți face copii alb-negru sau color ale unei imagini dacă aparatul dumneavoastră suportă acest lucru; puteți, de asemenea, personaliza setările pentru copii.

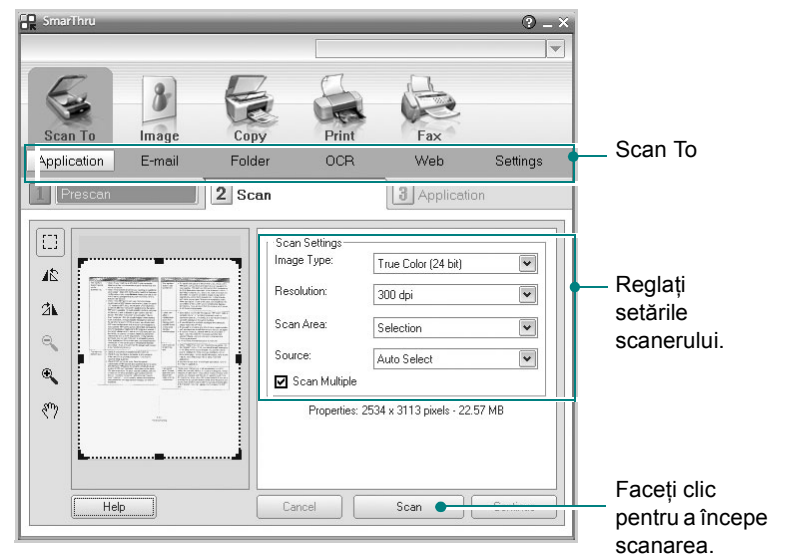
• Print

Vă permite să imprimați imaginile salvate. Puteți imprima imagini alb-negru sau dacă aparatul dumneavoastră suportă acest lucru.

• Fax

Vă permite să trimiteți prin fax imagini sau fișiere salvate în calculator. Această opțiune este disponibilă atunci când aparatul dumneavoastră include funcțiile de fax.

- 4 Faceți clic pe **Scan To**. Bara de meniu **Scan To** este afișată în fereastra SmarThru 4.



Scan To vă permite să utilizați următoarele servicii:

• Application

Scanarea unei imagini și introducerea acesteia într-o aplicație de editare de imagini, precum Paint sau Adobe Photoshop.

• E-mail

Scanarea unei imagini și trimiterea acesteia prin e-mail. Vă permite să scanați o imagine, să o previzualizați și să o trimiteți prin e-mail.

NOTĂ: Pentru a trimite o imagine prin e-mail, trebuie să aveți un program client de mail, precum Outlook Express, configurat pentru accesul la contul dumneavoastră de e-mail.

• Folder

Scanarea unei imagini și salvarea acesteia într-un director. Vă permite să scanați o imagine, să o previzualizați și să o salvați în directorul dorit.

• OCR

Scanarea unei imagini și efectuarea operațiunii de recunoaștere de text. Vă permite să scanați o imagine, să o previzualizați și să o trimiteți într-un program OCR pentru efectuarea operațiunii de recunoaștere de text.

- Opțiunea de scanare recomandată pentru OCR
- Rezoluție: 200 sau 300 dpi
- Tip imagine: Nuanțe de gri sau alb-negru &

• Web

Scanarea, previzualizarea și publicarea pe un site web a unei imagini în formatul de fișier specificat pentru imaginea pe care doriți să o publicați.


• Settings

Personalizarea setărilor pentru funcțiile de bază **Scan To**. Vă permite să personalizați setările pentru funcțiile **Application**, **E-mail**, **OCR** și **Web**.

- 5 Faceți clic pe pictograma serviciului necesar pentru proiectul dumneavoastră.
- 6 SmarThru 4 se deschide pentru serviciul selectat. Reglați setările scannerului.
- 7 Pentru a începe scanarea, faceți clic pe **Scan**.

NOTĂ: Dacă doriți să anulați operațiunea de scanare, faceți clic pe **Cancel**.

Utilizarea fișierului Ajutor pe ecran

Pentru mai multe informații privind SmarThru, faceți clic pe  în colțul din dreapta sus al ferestrei. Fereastra Ajutor SmarThru se deschide și vă permite să vizualizați ajutorul pe ecran furnizat pentru programul SmarThru.

Procesul de scanare cu software compatibil cu TWAIN

Dacă doriți să scanați documente utilizând alte aplicații software, aveți nevoie de software compatibil cu TWAIN, precum Adobe PhotoDeluxe sau Adobe Photoshop. La prima utilizare a aparatului ca scanner, selectați-l ca sursă TWAIN în aplicația pe care o utilizați.

Procesul normal de scanare implică un număr de pași:

- 1 Asigurați-vă că aparatul și calculatorul sunt pornite și conectate în mod corespunzător.
- 2 Încărcați documentul (documentele) cu fața în sus în alimentatorul automat de documente duplex (sau în alimentatorul automat de documente).
SAU
Amplasați un singur document cu fața în jos pe suportul din sticlă pentru documente.
- 3 Deschideți o aplicație, cum ar fi PhotoDeluxe sau Photoshop.
- 4 Deschideți fereastra TWAIN și setați opțiunile de scanner.
- 5 Scanați și salvați imaginea scanată.

NOTĂ: Pentru a obține o imagine, este necesar să urmați instrucțiunile programului. Consultați Manualul de utilizare al aplicației.

Scanarea cu ajutorul driverului WIA

Aparatul dumneavoastră poate scana imagini și cu ajutorul driverului WIA (achiziție de imagini în Windows). WIA este una din componentele standard furnizate de Microsoft® Windows® XP și poate fi utilizat pentru camere digitale și scanere. Spre deosebire de

driverul TWAIN, driverul WIA vă permite să scanați și să manipulați cu ușurință imagini fără a utiliza software suplimentar.

NOTĂ: Driverul WIA poate fi utilizat numai în Windows XP/Vista, pe sisteme echipate cu un port USB.

Windows XP

- 1 Încărcați documentul (documentele) cu fața în sus în alimentatorul automat de documente duplex (sau în alimentatorul automat de documente).
SAU
Amplasați un singur document cu fața în jos pe suportul din sticlă pentru documente.
- 2 Din meniul **Start** de pe desktop, selectați **Setări, Panoul de control** și apoi **Scanere și aparate foto**.
- 3 Faceți dublu clic pe pictograma **driverului scannerului dumneavoastră**. Este lansat Programul asistent pentru scanere și camere digitale.
- 4 Selectați preferințele de scanare și faceți clic pe **Examinare** pentru a vizualiza modul în care preferințele dumneavoastră afectează imaginea.
- 5 Faceți clic pe **Următorul**.
- 6 Introduceți un nume de imagine și selectați o destinație și un format de fișier pentru a salva imaginea.
- 7 Urmați instrucțiunile de pe ecran pentru a edita imaginea după copierea acesteia pe calculator.

Windows Vista

- 1 Încărcați documentul (documentele) cu fața în sus în alimentatorul automat de documente duplex (sau în alimentatorul automat de documente).
SAU
Amplasați un singur document cu fața în jos pe suportul din sticlă pentru documente.
- 2 Faceți clic pe **Start** → **Panoul de control** → **Hardware și sunete** → **Scanere și aparate foto**.
- 3 Faceți clic pe **Scanare document sau imagine**. Aplicația **Fax și scanare Windows** va fi deschisă automat.

NOTĂ: Pentru a vizualiza scanerul, utilizatorul poate face clic pe **Vizualizare scanere și aparate foto**.

- 4 Faceți clic pe **Scanare** pentru a deschide driverul scannerului.
- 5 Selectați preferințele de scanare și faceți clic pe **Examinare** pentru a vizualiza modul în care preferințele dumneavoastră afectează imaginea.
- 6 Faceți clic pe **Scanare**.

NOTĂ: Dacă doriți să anulați operațiunea de scanare, apăsați butonul **Anulare** din Programul asistent pentru scanere și camere digitale.

7

Utilizarea programului Smart Panel

Smart Panel este un program care monitorizează și vă informează despre statutul imprimantei și vă permite să personalizați setările acesteia. Smart Panel este instalat automat atunci când instalați software-ul imprimantei.

NOTE:

- Pentru a utiliza acest program, aveți nevoie de:
 - Windows 98 sau o versiune ulterioară (Windows NT 4.0 poate fi utilizat numai pentru imprimantele cu suport de rețea.) Pentru a stabili care sunt sistemele de operare compatibile cu imprimanta dumneavoastră, consultați capitolul Specificațiile imprimantei din Manualul de utilizare al imprimantei dumneavoastră.
 - Internet Explorer versiunea 5.0 sau o versiune ulterioară pentru animație flash în Ajutor HTML.
- Dacă doriți să aflați numele exact al imprimantei dumneavoastră, puteți consulta CD-ROM-ul furnizat.

Înțelegerea programului Smart Panel

În cazul în care la imprimare se produce o eroare, Smart Panel este afișat automat, prezentând eroarea. De asemenea, puteți lansa manual Smart Panel de pe bara de activități Windows. Faceți dublu clic pe pictograma Smart Panel de pe bara de activități Windows.

Faceți dublu clic pe această pictogramă.



Sau, din meniul **Start**, selectați **Programe** sau **Toate programele** → **numele driverului pentru imprimanta dumneavoastră** → **Smart Panel**.

NOTE:

- Dacă ați instalat deja mai multe imprimante Samsung, selectați mai întâi modelul de imprimantă dorit pentru a utiliza programul Smart Panel corespunzător. Faceți clic dreapta pe pictograma Smart Panel de pe bara de activități Windows și selectați **numele imprimantei dumneavoastră**.
- Fereastra Smart Panel și conținutul acesteia prezentate în acest Manual de utilizare pentru software pot diferi în funcție de imprimanta utilizată.

Programul Smart Panel afișează statutul curent al imprimantei, nivelul tonerului rămas în cartușul (cartușele) de toner și diverse alte informații, și vă permite să modificați setările.



1 Nivelul tonerului

Puteți vizualiza nivelul tonerului rămas în cartușul (cartușele) de toner. Imprimanta și numărul de cartușe de toner prezentate mai sus pot diferi în funcție de imprimanta utilizată.

Buy Now

Puteți comanda online un nou cartuș de toner.

Troubleshooting Guide

Puteți vizualiza fișierul Ajutor pentru a rezolva eventualele probleme.

Printer Setting

Puteți configura diversele setări ale imprimantei în fereastra Printer Settings Utility.

NOTE: În cazul în care conectați imprimanta la o rețea, fereastra **SyncThru Web Service** este afișată în locul ferestrei Printer Settings Utility.

Driver Setting

Puteți utiliza fereastra de proprietăți ale imprimantei, fereastră ce vă permite să accesați toate opțiunile de imprimantă de care aveți nevoie pentru a utiliza imprimanta. Pentru informații detaliate, a se vedea „Setările imprimantei” la pagina 13.

Deschiderea Ghidului de depanare

Utilizând Ghidul de depanare, puteți vizualiza soluțiile pentru problemele legate de statutul erorilor.

Faceți clic dreapta pe pictograma Smart Panel de pe bara de activități Windows și selectați **Troubleshooting Guide**.


Utilizarea programului Printer Settings Utility

Utilizând programul Printer Settings Utility, puteți configura și verifica setările imprimantei.

- 1 Faceți clic dreapta pe pictograma Smart Panel de pe bara de activități Windows și selectați **Printer Setting**.
- 2 Modificați setările.
- 3 Pentru a trimite modificările către imprimantă, faceți clic pe butonul **Apply**.

NOTE: În cazul în care conectați imprimanta la o rețea, fereastra **SyncThru Web Service** este afișată în locul ferestrei Printer Settings Utility.

Utilizarea fișierului Ajutor pe ecran

Pentru mai multe informații despre **Printer Settings Utility**, faceți clic pe .

Modificarea setărilor programului Smart Panel

Faceți clic dreapta pe pictograma Smart Panel de pe bara de activități Windows și selectați **Options**.

Selecți opțiunile dorite din fereastra **Options**.

Utilizarea imprimantei în Linux

Aparatul dumneavoastră poate fi utilizat într-un mediu Linux.

Acest capitol include:

- **Primii pași**
- **Instalarea Unified Linux Driver**
- **Utilizarea Unified Driver Configurator**
- **Configurarea proprietăților imprimantei**
- **Imprimarea unui document**
- **Scanarea unui document**

Primii pași

CD-ROM-ul furnizat vă pune la dispoziție pachetul Unified Linux Driver oferit de firma Samsung pentru utilizarea aparatului dumneavoastră cu un calculator Linux.

Pachetul Unified Linux Driver oferit de firma Samsung conține drivere pentru imprimantă și de scanner, oferindu-vă posibilitatea de a imprima documente și de a scana imagini. De asemenea, pachetul conține aplicații puternice pentru configurarea aparatului dumneavoastră și pentru procesarea ulterioară a documentelor scanate.

După instalarea driverului pe sistemul dumneavoastră Linux, pachetul de drivere vă permite să monitorizați simultan mai multe aparate prin intermediul porturilor USB și al porturilor paralele rapide ECP.

Documentele obținute pot fi editate, imprimate pe aceleași aparate locale sau în rețea, trimise prin e-mail, încărcate pe un site FTP sau transferate către un sistem OCR extern.

Pachetul Unified Linux Driver este furnizat împreună cu un program de instalare inteligent și flexibil. Nu sunteți nevoit să căutați componente suplimentare care pot fi necesare pentru software-ul Unified Linux Driver: toate pachetele necesare vor fi copiate și instalate automat pe sistemul dumneavoastră; această operațiune este disponibilă pentru o gamă largă de clone Linux cu largă utilizare.


Instalarea Unified Linux Driver

Instalarea Unified Linux Driver

- 1 Asigurați-vă că ați conectat aparatul la calculator. Porniți atât calculatorul cât și aparatul.
- 2 Atunci când este afișată fereastra Administrator Login, tastați *root* în câmpul Login și introduceți parola de sistem.

NOTĂ: Este necesar să deschideți sesiunea de lucru ca super-utilizator (*root*) pentru a instala software-ul imprimantei. Dacă nu sunteți super-utilizator, consultați administratorul de sistem.

- 3 Introduceți CD-ROM-ul ce conține software-ul imprimantei. CD-ROM-ul va rula automat.

În cazul în care CD-ROM-ul nu rulează automat, faceți clic pe pictograma  aflată în partea de jos a desktop-ului. La afișarea ecranului Terminal, tastați:

În cazul în care CD-ROM-ul este master secundar, iar locația de montare este `/mnt/cdrom`,

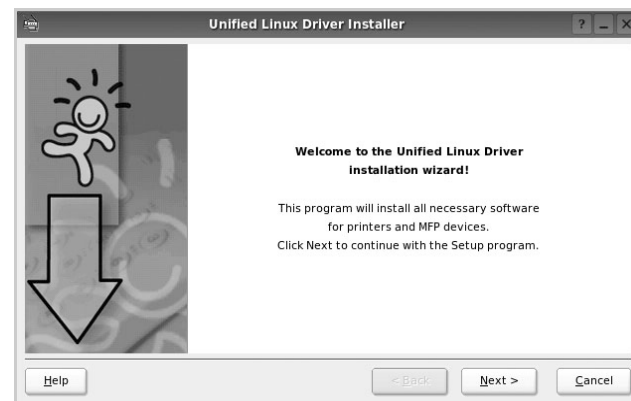
```
[root@localhost root]#mount -t iso9660 /dev/hdc /mnt/cdrom
```

```
[root@localhost root]#cd /mnt/cdrom/Linux
```

```
[root@localhost root]#./install.sh
```

NOTĂ: Programul de instalare rulează automat dacă aveți instalat și configurat un pachet software pentru rulare automată.

- 4 Atunci când este afișat ecranul de întâmpinare, faceți clic pe **Next**.



- 5 După finalizarea instalării, faceți clic pe **Finish**.




Pentru confortul dumneavoastră, programul de instalare a adăugat pe desktop pictograma Configurator pentru driverul unificat și, în meniul de sistem, grupul Driver Unificat Samsung. Dacă aveți dificultăți, consultați ajutorul pe ecran disponibil prin intermediul meniului de sistem sau care poate fi apelat prin intermediul aplicațiilor Windows din pachetul de drivere, cum ar fi **Unified Driver Configurator** sau **Image Manager**.

Dezinstalarea Unified Linux Driver

- 1 Atunci când este afișată fereastra Administrator Login, tastați **root** în câmpul Login și introduceți parola de sistem.

NOTĂ: Este necesar să deschideți sesiunea de lucru ca super-utilizator (root) pentru a instala software-ul imprimantei. Dacă nu sunteți super-utilizator, consultați administratorul de sistem.

- 2 Introduceți CD-ROM-ul ce conține software-ul imprimantei. CD-ROM-ul va rula automat.

În cazul în care CD-ROM-ul nu rulează automat, faceți clic pe pictograma  aflată în partea de jos a desktop-ului. La afișarea ecranului Terminal, tastați:

În cazul în care CD-ROM-ul este master secundar, iar locația de montare este /mnt/cdrom,

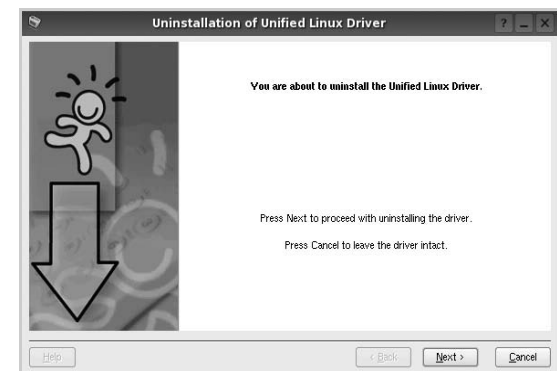
```
[root@localhost root]#mount -t iso9660 /dev/hdc /mnt/cdrom
```

```
[root@localhost root]#cd /mnt/cdrom/Linux
```

```
[root@localhost root]#./uninstall.sh
```

NOTĂ: Programul de instalare rulează automat dacă aveți instalat și configurat un pachet software pentru rulare automată.

- 3 Faceți clic pe **Uninstall**.
4 Faceți clic pe **Next**.



- 5 Faceți clic pe **Finish**.

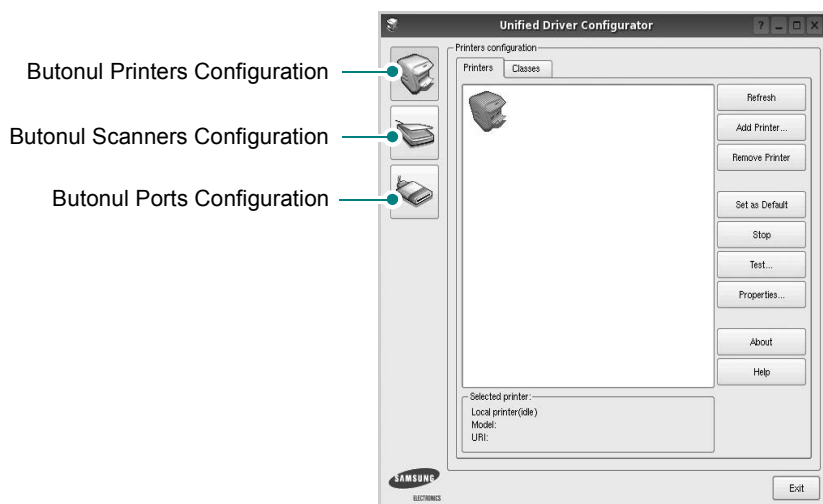
Utilizarea Unified Driver Configurator

Unified Linux Driver Configurator este un instrument a cărui destinație principală este configurarea dispozitivelor de tip imprimantă sau MFP. Deoarece un dispozitiv MFP combină o imprimantă și un scanner, Unified Linux Driver Configurator furnizează opțiuni grupate logic pentru funcțiile de imprimare și scanare. Există, de asemenea, o opțiune specială pentru portul MFP, responsabilă pentru reglarea accesului la o imprimantă cu scanner MFP prin intermediul unui singur canal de intrare/ieșire.

După instalarea Unified Linux Driver, pictograma Unified Linux Driver Configurator va fi creată automat pe desktop-ul dumneavoastră.

Deschiderea Unified Linux Driver Configurator

- 1 Faceți dublu clic pe **Unified Driver Configurator**, aflat pe desktop.
De asemenea, puteți face clic pe pictograma meniului Start și selecta **Samsung Unified Driver** și apoi **Unified Driver Configurator**.
- 2 Apăsați fiecare buton din panoul Module pentru a comuta la fereastra de configurare corespunzătoare.



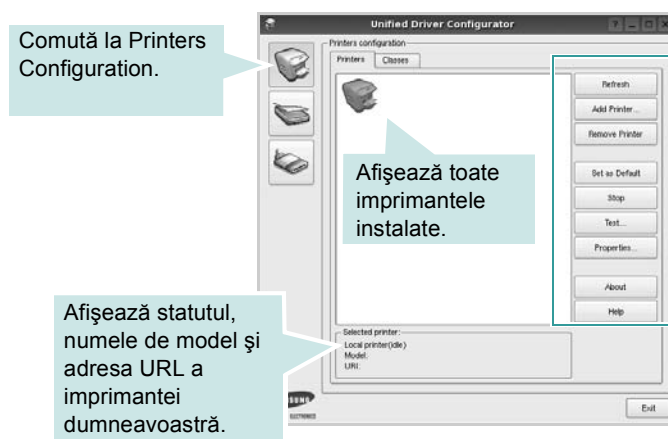
- 3 Puteți utiliza ajutorul pe ecran făcând clic pe **Help**.
După modificarea configurațiilor, faceți clic pe **Exit** pentru a închide **Unified Driver Configurator**.

Configurare imprimante

Fereastra Configurare imprimante are două file: **Printers** și **Classes**.

Fila Printers

Puteți vizualiza configurația curentă pentru imprimantă a sistemului făcând clic pe butonul cu pictograma imprimantei, aflat în partea stângă a ferestrei Unified Driver Configurator.



Pentru controlul imprimantei, puteți utiliza următoarele butoane:

- **Refresh**: actualizează lista imprimantelor disponibile.
- **Add Printer**: vă permite să adăugați o imprimantă nouă.
- **Remove Printer**: elimină imprimanta selectată.
- **Set as Default**: selectează imprimanta curentă ca imprimantă implicită.
- **Stop/Start**: oprește/pornește imprimanta.
- **Test**: vă permite să imprimați o pagină de test pentru a verifica dacă aparatul funcționează corect.
- **Properties**: vă permite să vizualizați și să modificați proprietățile imprimantei. Pentru informații detaliate, a se vedea pagina 33.

Fila Classes

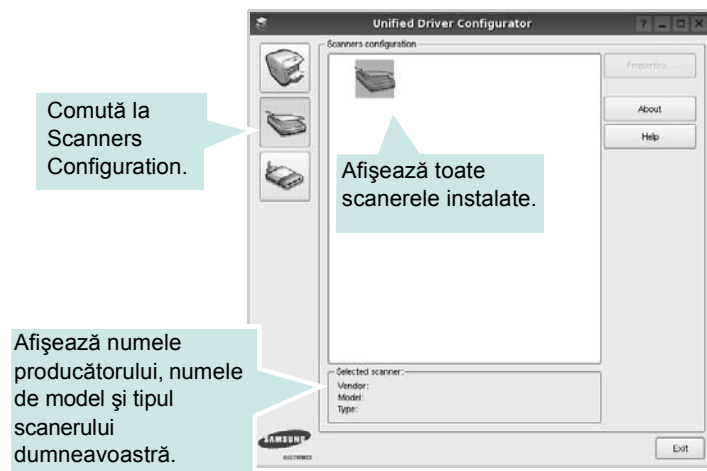
În fila Classes este afișată lista claselor de imprimante disponibile.



- **Refresh:** Actualizează lista de clase.
- **Add Class...:** Vă permite să adăugați o nouă clasă de imprimante.
- **Remove Class:** Elimină clasa de imprimante selectată.

Configurare scanere

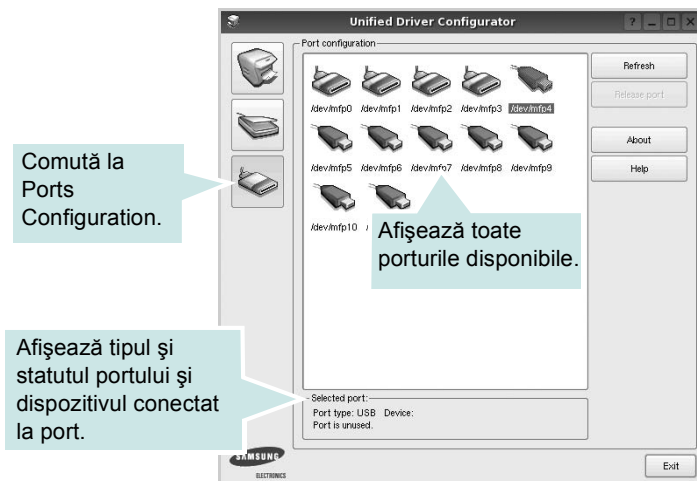
În această fereastră, puteți monitoriza activitatea scanerelor, puteți vizualiza lista dispozitivelor MFP Samsung instalate, puteți modifica proprietățile dispozitivelor și puteți scana imagini.



- **Properties...:** Vă permite să modificați proprietățile de scanare și să scanați un document. A se vedea pagina 34.
- **Drivers...:** Vă permite să monitorizați activitatea driverelor scanerelor.

Configurare porturi

În această fereastră, puteți vizualiza lista porturilor disponibile, puteți verifica statutul fiecărui port și puteți debloca un port ocupat atunci când activitatea proprietarului acestuia este terminată din orice motiv.



- **Refresh:** Actualizează lista porturilor disponibile.
- **Release port:** Deblochează portul selectat.

Partajarea porturilor între imprimante și scanere

Aparatul dumneavoastră poate fi conectat la un calculator-gazdă printr-un port paralel sau printr-un port USB. Deoarece dispozitivul MFP include mai multe dispozitive (imprimantă și scanner), este necesară organizarea accesului adecvat al „aplicațiilor client” la aceste dispozitive prin intermediul unui singur port de intrare/ieșire.

Pachetul Samsung Unified Linux furnizează un mecanism adecvat pentru partajarea portului utilizat de driverul imprimantei și scannerului Samsung. Driverul poate comunica cu dispozitivele corespunzătoare prin intermediul așa-numitelor porturi MFP. Statutul curent al unui port MFP poate fi vizualizat în fereastra Ports Configuration. Partajarea porturilor vă împiedică să accesați un bloc funcțional al dispozitivului MFP în timpul utilizării altui bloc.

Atunci când instalați în sistem un nou dispozitiv MFP, este recomandat să efectuați această operațiune utilizând asistența oferită de un Unified Driver Configurator. În acest caz, veți fi solicitat să selectați portul de intrare/ieșire pentru noul dispozitiv. Această selecție va furniza cea mai adecvată configurație pentru funcționalitatea dispozitivului MFP. Pentru scanerul MFP, porturile de intrare/ieșire sunt selectate automat de către driverul scannerelor; prin urmare, setările adecvate sunt aplicate implicit.

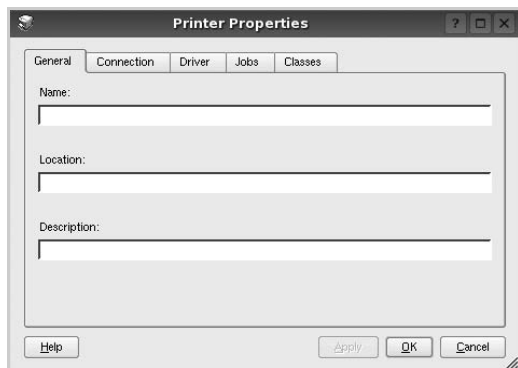
Configurarea proprietăților imprimantei

Utilizând fereastra de proprietăți ale imprimantei din Printers Configuration, puteți modifica diverse proprietăți ale aparatului utilizat ca imprimantă.

- 1 Deschideți Unified Driver Configurator.

Dacă este necesar, comutați la Printers Configuration.

- 2 Selectați aparatul dumneavoastră din lista imprimantelor disponibile și faceți clic pe **Properties**.
- 3 Se deschide fereastra Printer Properties.



În partea de sus a ferestrei, sunt afișate următoarele cinci file:

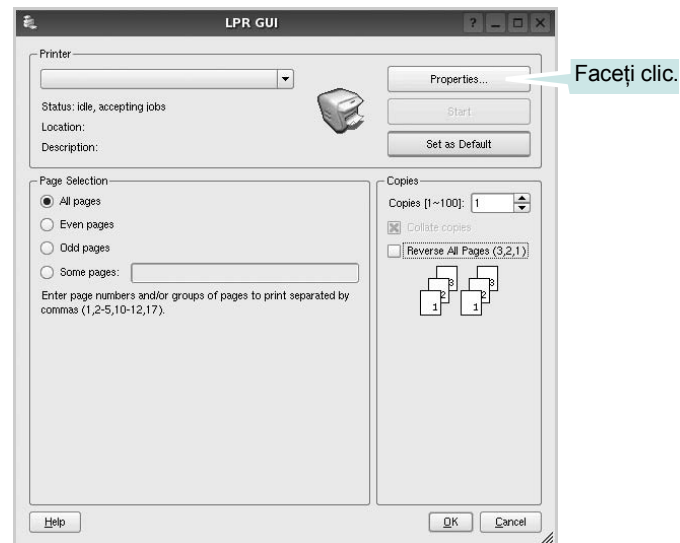
- **General:** vă permite să modificați locația și numele imprimantei. Numele introdus în această filă este afișat în lista de imprimante din Printers Configuration.
 - **Connection:** vă permite să vizualizați sau să selectați un alt port. Dacă schimbați portul pentru imprimantă de la USB la paralel sau invers în timpul utilizării, este necesar să reconfigurați portul pentru imprimantă în această filă.
 - **Driver:** vă permite să vizualizați sau să selectați un alt driver de imprimantă. Făcând clic pe **Options**, puteți seta opțiunile implicite pentru dispozitiv.
 - **Jobs:** afișează lista proiectelor de imprimare. Faceți clic pe **Cancel job** pentru a anula proiectul selectat și selectați caseta de validare **Show completed jobs** pentru a vizualiza proiectele anterioare din lista de proiecte.
 - **Classes:** afișează clasa din care face parte imprimanta dumneavoastră. Faceți clic pe **Add to Class** pentru a adăuga imprimanta dumneavoastră la o anumită clasă sau faceți clic pe **Remove from Class** pentru a elimina imprimanta din clasa selectată.
- 4 Faceți clic pe **OK** pentru a aplica modificările și a închide fereastra **Printer Properties**.

Imprimarea unui document

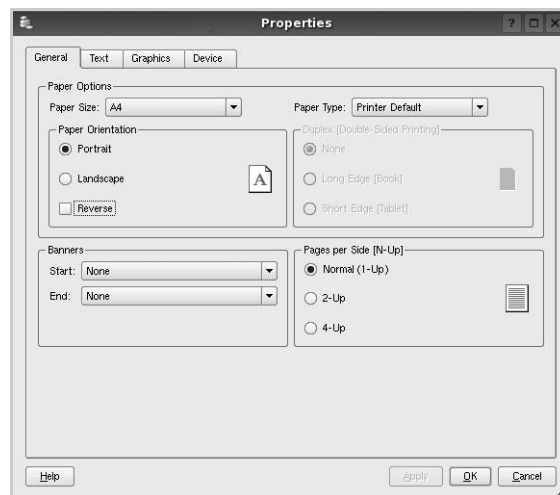
Imprimarea din aplicații

Există numeroase aplicații Linux care vă permit să imprimați utilizând Common UNIX Printing System (CUPS). Puteți utiliza aparatul pentru imprimare din orice astfel de aplicație.

- 1 Din aplicația pe care o utilizați, selectați **Print** din meniul **File**.
- 2 Selectați **Print** în mod direct utilizând **lpr**.
- 3 În fereastra LPR GUI, selectați numele de model al aparatului dumneavoastră din lista Imprimante și faceți clic pe **Properties**.



- 4 Modificați proprietățile imprimantei și ale proiectului de imprimare.



În partea de sus a ferestrei, sunt afișate următoarele patru file:

- **General** – vă permite să modificați dimensiunile și tipul hârtiei, precum și orientarea documentelor, activează funcția duplex, adaugă banere de început și de sfârșit și modifică numărul de pagini imprimate pe o singură coală.
- **Text** – vă permite să specificați dimensiunile marginilor paginilor și să setați opțiunile de text, precum spațierea sau coloanele.
- **Graphics** – vă permite să setați opțiunile de imagine utilizate atunci când imprimați imagini/fișiere, precum opțiunile de culoare, dimensiunile sau poziția imaginii.
- **Device** – vă permite să setați rezoluția de imprimare, sursa de hârtie și destinația.

- 5 Faceți clic pe **Apply** pentru a aplica modificările și a închide fereastra Proprietăți.
 - 6 Faceți clic pe **OK** în fereastra LPR GUI pentru a începe imprimarea.
 - 7 Este afișată fereastra Imprimare, care vă permite să monitorizați statutul proiectului dumneavoastră de imprimare.
- Pentru a abandona proiectul curent, faceți clic pe **Cancel**.

Imprimarea fișierelor


Pe aparatul Samsung, puteți imprima numeroase tipuri de fișiere utilizând metoda standard prin intermediul CUPS, direct din interfața de tip interpretor de comenzi. Utilitarul CUPS lpr permite acest lucru. Pachetul de drivere înlocuiește, însă, instrumentul standard lpr cu un program LPR GUI cu o interfață mult mai intuitivă.

Pentru a imprima orice fișier document:

- 1 Tastați `lpr <nume_fișier>` din interpretorul de comenzi Linux shell și apăsați **Enter**. Este afișată fereastra LPR GUI.
Atunci când tastați numai `lpr` și apăsați **Enter**, mai întâi este afișată fereastra Select file(s) to print. Selectați toate fișierele pe care doriți să le imprimați și faceți clic pe **Open**.
- 2 În fereastra LPR GUI, selectați imprimanta dumneavoastră din listă și modificați proprietățile imprimantei și ale proiectului de imprimare.
Pentru informații detaliate privind fereastra de proprietăți, a se vedea pagina 33.
- 3 Faceți clic pe **OK** pentru a începe imprimarea.

Scanarea unui document

Puteți scana un document utilizând fereastra Unified Driver Configurator.

- 1 Faceți dublu clic pe Unified Driver Configurator, aflat pe desktop.
- 2 Faceți clic pe butonul  pentru a comuta la Scanners Configuration.
- 3 Selectați scannerul din listă.

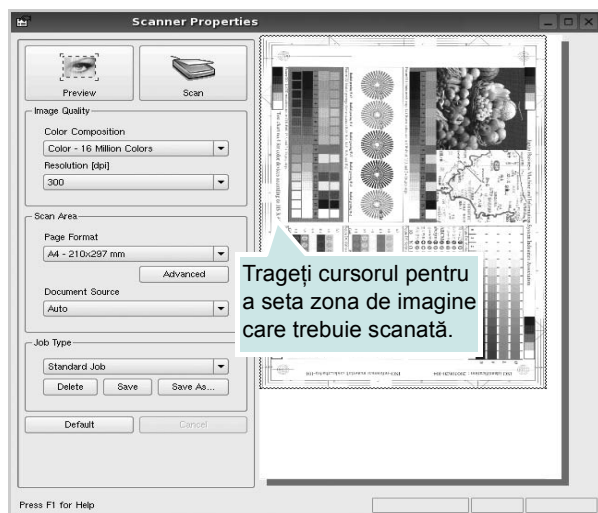


Atunci când dispuneți de un singur dispozitiv MFP, iar acesta este conectat la calculator și pornit, scannerul dumneavoastră este afișat în listă și este automat selectat.

Dacă la calculator sunt conectate două sau mai multe scanere, puteți selecta în orice moment scannerul cu care doriți să lucrați. De exemplu, în timp ce achiziția se desfășoară pe primul scanner, puteți selecta al doilea scanner, puteți seta opțiunile de dispozitiv și puteți începe achiziția de imagini în mod simultan.

- 4 Faceți clic pe **Properties**.
- 5 Încărcați documentul ce urmează a fi scanat cu fața în sus în alimentatorul automat de documente sau cu fața în jos pe suportul din sticlă pentru documente.
- 6 Faceți clic pe **Preview** în fereastra Scanner Properties.

Documentul este scanat, iar previzualizarea imaginii este afișată în panoul Previzualizare.



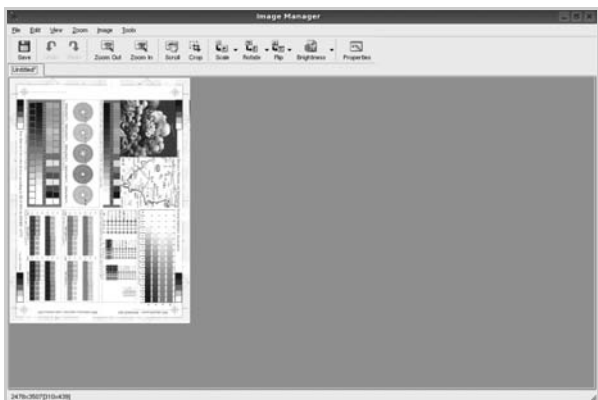
- 7 Modificați opțiunile de scanare în secțiunile Image Quality și Scan Area.
 - **Image Quality:** vă permite să modificați compoziția culorii și rezoluția de scanare pentru imagine.
 - **Scan Area:** vă permite să selectați dimensiunile paginii. Butonul **Advanced** vă permite să setați manual dimensiunile paginii.

Dacă doriți să utilizați una din opțiunile pre-setate de scanare, selectați opțiunea dorită din lista derulantă Job Type. Pentru detalii privind opțiunile Tip proiect pre-setate, a se vedea pagina 35.

Puteți restaura setarea implicită pentru opțiunile de scanare făcând clic pe **Default**.

- 8 La finalizare, faceți clic pe **Scan** pentru a începe scanarea.

În partea din stânga jos a ferestrei este afișată bara de stare, care vă prezintă evoluția procesului de scanare. Pentru a anula scanarea, faceți clic pe **Cancel**.
- 9 Imaginea scanată este afișată în noua filă Image Manager.



Dacă doriți să editați imaginea scanată, utilizați bara de instrumente. Pentru detalii suplimentare privind editarea unei imagini, a se vedea pagina 35.

- 10 La finalizare, faceți clic pe **Save** de pe bara de instrumente.
- 11 Selectați directorul în care doriți să salvați imaginea și introduceți numele fișierului.
- 12 Faceți clic pe **Save**.

Adăugarea de setări pentru Job Type

Puteți salva setările dumneavoastră pentru opțiunile de scanare, în vederea utilizării la scanări ulterioare.

Pentru a salva o nouă setare pentru Job Type:

- 1 Modificați opțiunile din fereastra Scanner Properties.
- 2 Faceți clic pe **Save As**.
- 3 Introduceți numele setării dumneavoastră.
- 4 Faceți clic pe **OK**.

Setarea dumneavoastră este adăugată la lista derulantă **Saved Settings**.

Pentru a salva o setare Job Type pentru următoarea operațiune de scanare:

- 1 Selectați setarea dorită din lista derulantă Job Type.
- 2 La următoarea deschidere a ferestrei Scanner Properties, setarea salvată este automat selectată pentru operațiunea de scanare.

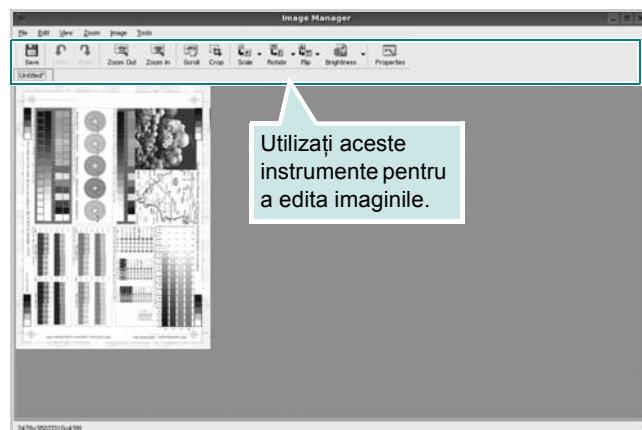
Pentru a șterge o setare pentru Job Type:

- 1 Selectați setarea pe care doriți să o ștergeți din lista derulantă Job Type.
- 2 Faceți clic pe **Delete**.







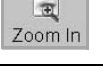





Setarea este ștersă din listă.

Utilizarea aplicației Image Manager

Aplicația Image Manager vă pune la dispoziție meniuri de comenzi și instrumente pentru editarea imaginilor scanate.



Puteți utiliza următoarele instrumente pentru a edita imaginile:

Instrumente	Funcție
	Salvează imaginea.
	Anulează ultima dumneavoastră acțiune.
	Restaurează acțiunea anulată anterior.
	Vă permite să derulați imaginea.
	Decupează zona de imagine selectată.
	Mărește imaginea.
	Micșorează imaginea.
	Vă permite să scalați dimensiunea imaginii: puteți introduce manual dimensiunile sau puteți seta un procent pentru scalarea proporțională, verticală sau orizontală.
	Vă permite să rotiți imaginea; puteți selecta numărul de grade din lista derulantă.
	Vă permite să inversați orientarea imaginii pe verticală sau orizontală.
	Vă permite să reglați luminozitatea sau contrastul imaginii sau să obțineți negativul imaginii.
	Afișează proprietățile imaginii.

Pentru detalii suplimentare privind aplicația Image Manager, consultați ajutorul pe ecran.

Utilizarea imprimantei cu un calculator Macintosh

Imprimanta dumneavoastră poate fi utilizată împreună cu sisteme Macintosh cu interfață USB încorporată sau cu placă de interfață de rețea 10/100 Base TX. Când imprimați un fișier de pe un calculator Macintosh, puteți utiliza driverul PostScript prin instalarea fișierului PPD.

NOTĂ: *Unele imprimante nu suportă o interfață de rețea. Asigurați-vă că imprimanta dumneavoastră suportă o interfață de rețea consultând capitolul Specificațiile imprimantei din Manualul de utilizare al imprimantei dumneavoastră.*

Acest capitol include:

- Instalarea software-ului
- Configurarea imprimantei
- Imprimarea
- Scanarea

Instalarea software-ului

CD-ROM-ul ce conține driverul PostScript, livrat împreună cu aparatul dumneavoastră, vă pune la dispoziție fișierul PPD ce vă permite să utilizați driverul PS sau driverul Apple LaserWriter pentru imprimarea de pe un calculator Macintosh.

De asemenea, acest CD conține driverul Twain pentru scanarea de pe un calculator Macintosh.

Driverul imprimantei

Instalarea driverului imprimantei

- 1** Conectați aparatul dumneavoastră la calculator utilizând cablul USB sau cablul Ethernet.
- 2** Porniți calculatorul și aparatul.
- 3** Introduceți CD-ROM-ul cu driverul PostScript, livrat cu aparatul, în unitatea CD-ROM.
- 4** Faceți dublu clic pe **Samsung_MFP** de pe desktop-ul Macintosh.
- 5** Faceți dublu clic pe directorul **MAC_Installer**.
- 6** Faceți dublu clic pe directorul **MAC_Printer**.
- 7** Pentru Mac OS 8.6 ~ 9.2, faceți dublu clic pe pictograma **Samsung_MFP Installer Classic**.
Pentru Mac OS 10.1 sau ulterior, faceți dublu clic pe pictograma **Samsung_MFP Installer OSX**.
- 8** Faceți clic pe **Continue**.
- 9** Faceți clic pe **Install**.
- 10** După finalizarea instalării, faceți clic pe **Quit**.

Dezinstalarea driverului imprimantei

- 1** Introduceți CD-ROM-ul livrat împreună cu imprimanta în unitatea CD-ROM.
- 2** Faceți dublu clic pe **pictograma CD-ROM** afișată pe desktop-ul Macintosh.
- 3** Faceți dublu clic pe **Samsung_MFP** de pe desktop-ul Macintosh.
- 4** Faceți dublu clic pe directorul **MAC_Installer**.
- 5** Faceți dublu clic pe directorul **MAC_Printer**.
- 6** Pentru Mac OS 8.6 ~ 9.2, faceți dublu clic pe pictograma **Samsung_MFP Installer Classic**.
Pentru Mac OS 10.1 sau ulterior, faceți dublu clic pe pictograma **Samsung_MFP Installer OSX**.
- 7** Selectați **Uninstall** și apoi faceți clic pe **Uninstall**.
- 8** Faceți clic pe **Continue**.
- 9** După finalizarea dezinstalării, faceți clic pe **Quit**.

Driverul scannerului

Instalarea driverului scannerului

- 1 Asigurați-vă că ați conectat imprimanta la calculator. Porniți calculatorul și imprimanta.
- 2 Introduceți CD-ROM-ul livrat împreună cu imprimanta în unitatea CD-ROM.
- 3 Faceți dublu clic pe **pictograma CD-ROM** afișată pe desktop-ul Macintosh.
- 4 Faceți dublu clic pe **Samsung_MFP** de pe desktop-ul Macintosh.
- 5 Faceți dublu clic pe directorul **MAC_Installer**.
- 6 Faceți dublu clic pe directorul **MAC_Twain**.
- 7 Faceți dublu clic pe pictograma **Samsung ScanThru Installer**.
- 8 Introduceți parola și faceți clic pe **OK**.
- 9 Faceți clic pe **Continue**.
- 10 Faceți clic pe **Install**.
- 11 Faceți clic pe **Continue**.
- 12 După finalizarea instalării, faceți clic pe **Quit**.

Dezinstalarea driverului scannerului

- 1 Introduceți CD-ROM-ul livrat împreună cu imprimanta în unitatea CD-ROM.
- 2 Faceți dublu clic pe **pictograma CD-ROM** afișată pe desktop-ul Macintosh.
- 3 Faceți dublu clic pe **Samsung_MFP** de pe desktop-ul Macintosh.
- 4 Faceți dublu clic pe directorul **MAC_Installer**.
- 5 Faceți dublu clic pe directorul **MAC_Twain**.
- 6 Faceți dublu clic pe pictograma **Samsung ScanThru Installer**.
- 7 Introduceți parola și faceți clic pe **OK**.
- 8 Faceți clic pe **Continue**.
- 9 Selectați **Uninstall** din Tip instalare și apoi faceți clic pe **Uninstall**.
- 10 Faceți clic pe **Continue**.
- 11 După finalizarea dezinstalării, faceți clic pe **Quit**.

Configurarea imprimantei

Configurarea imprimantei dumneavoastră va fi diferită în funcție de cablul utilizat pentru conectarea imprimantei la calculator – cablul de rețea sau cablul USB.

Pentru conectarea cu cablu de rețea

NOTĂ: Unele imprimante nu suportă o interfață de rețea. Înainte de conectarea imprimantei, asigurați-vă că imprimanta dumneavoastră suportă o interfață de rețea consultând capitolul *Specificațiile imprimantei din Manualul de utilizare al imprimantei dumneavoastră*.

Mac OS X 10.1 sau o versiune ulterioară

- 1 Urmați instrucțiunile din secțiunea „Instalarea software-ului”, la pagina 37, pentru a instala fișierul PPD pe calculatorul dumneavoastră.
- 2 Deschideți **Print Center** sau **Printer Setup Utility** din directorul Utilities.
- 3 Faceți clic pe **Add** din Printer List.
- 4 Selectați fila **AppleTalk**.
Numele aparatului dumneavoastră apare în listă. Selectați **SEC000xxxxxxxxx** din caseta cu imprimante, unde **xxxxxxxxxx** variază în funcție de aparatul dumneavoastră.
- 5 Faceți clic pe **Add**.
- 6 Dacă Auto Setup nu funcționează corespunzător, selectați **Samsung** din **Printer Model** și **numele imprimantei dumneavoastră** din **Model Name**.
Imprimanta dumneavoastră este afișată în Printer List și este setată ca imprimantă implicită.

Pentru conectarea cu cablu USB

Mac OS X 10.1 sau o versiune ulterioară

- 1 Urmați instrucțiunile din secțiunea „Instalarea software-ului”, la pagina 37, pentru a instala fișierul PPD pe calculatorul dumneavoastră.
- 2 Deschideți **Print Center** sau **Printer Setup Utility** din directorul Utilities.
- 3 Faceți clic pe **Add** din Printer List.
- 4 Selectați fila **USB**.
- 5 Selectați **numele imprimantei dumneavoastră** și faceți clic pe **Add**.
- 6 Dacă Auto Setup nu funcționează corespunzător, selectați **Samsung** din **Printer Model** și **numele imprimantei dumneavoastră** din **Model Name**.
Imprimanta dumneavoastră este afișată în Printer List și este setată ca imprimantă implicită.

Imprimarea

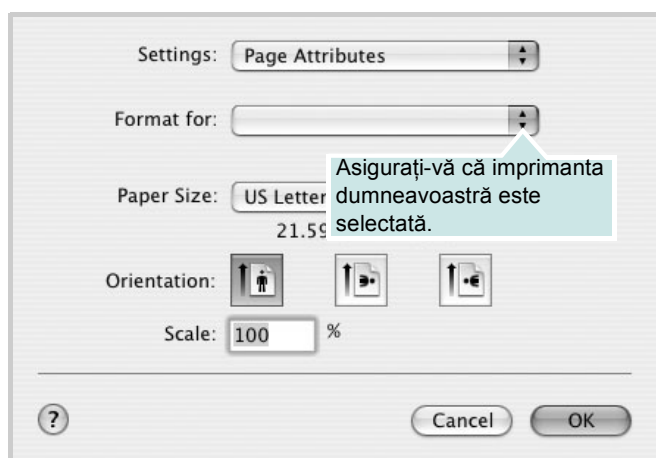
NOTE:

- Fereastra Macintosh de proprietăți ale imprimantei care apare în acest Manual de utilizare poate diferi în funcție de imprimanta utilizată. Cu toate acestea, structura tuturor ferestrelor de proprietăți ale imprimantei este similară.
- *Puteți verifica numele imprimantei dumneavoastră pe CD-ROM-ul furnizat.*

Imprimarea unui document

Atunci când imprimați de la un sistem Macintosh, este necesar să verificați setările software-ului imprimantei în fiecare aplicație pe care o utilizați. Urmăți acești pași pentru a imprima de la un sistem Macintosh.

- 1 Deschideți o aplicație Macintosh și selectați fișierul pe care doriți să îl imprimați.
- 2 Deschideți meniul **File** și faceți clic pe **Page Setup (Document Setup)** în unele aplicații).
- 3 Selectați dimensiunile hârtiei, orientarea acesteia, scara de imprimare și alte opțiuni și faceți clic pe **OK**.



▲ Mac OS 10.3

- 4 Deschideți meniul **File** și faceți clic pe **Print**.
- 5 Selectați numărul dorit de copii și indicați paginile pe care doriți să le imprimați.
- 6 Faceți clic pe **Print** după finalizarea setării opțiunilor.

Modificarea setărilor imprimantei

Atunci când utilizați imprimanta, puteți utiliza funcțiile avansate de imprimare.

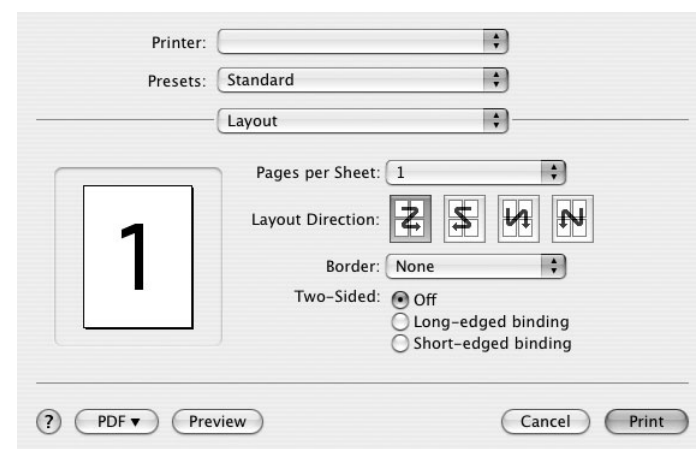
Din aplicația Macintosh, selectați **Print** din meniul **File**. Numele imprimantei, afișat în fereastra de proprietăți ale imprimantei, poate diferi în funcție de imprimanta utilizată. Cu excepția numelui, structura tuturor ferestrelor de proprietăți ale imprimantei este similară.

NOTE:

- Opțiunile de setare pot diferi în funcție de imprimantă și de versiunea sistemului de operare Macintosh.

Layout

Fila **Layout** furnizează opțiuni pentru reglarea modului în care documentul apare pe pagina imprimată. Pe o singură coală de hârtie puteți imprima mai multe pagini. Selectați **Layout** din lista derulantă **Presets** pentru a accesa următoarele funcții.

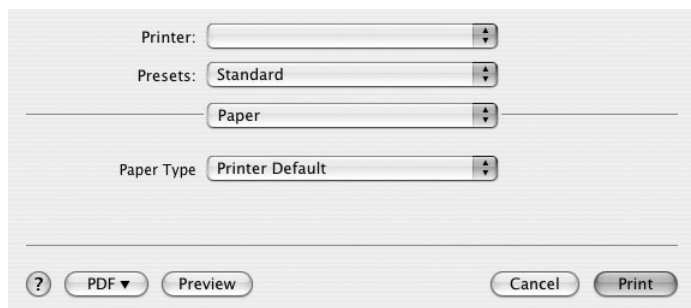


▲ Mac OS 10.4

- **Pages per Sheet:** Această funcție determină numărul de pagini imprimate pe o singură pagină. Pentru informații detaliate, a se vedea „Imprimarea mai multor pagini pe o singură coală de hârtie”, în coloana următoare.
- **Layout Direction:** Puteți selecta direcția de imprimare a unei pagini conform exemplelor din interfața utilizator.

Paper

Setați **Paper Type** pentru a corespunde hârtiei încărcate în tava de pe care doriți să imprimați. Astfel, veți obține imprimări de cea mai bună calitate. Dacă încărcați un tip diferit de material de imprimare, selectați tipul corespunzător de hârtie.



▲ Mac OS 10.4

Printer Features

Această filă furnizează opțiuni pentru selectarea tipului de hârtie și pentru reglarea calității imprimării. Selectați **Printer Features** din lista derulantă **Presets** pentru a accesa următoarele funcții:



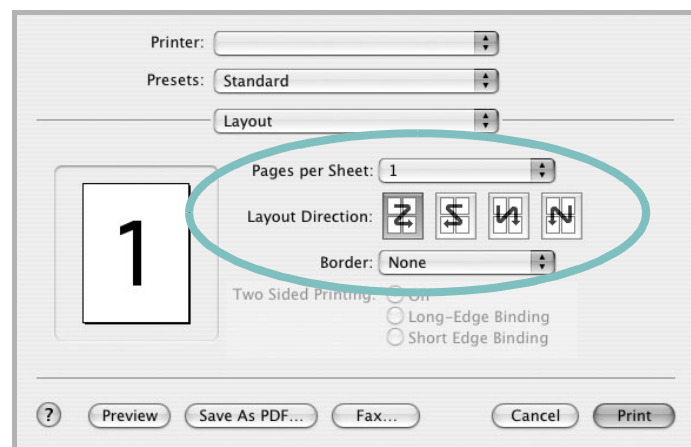
▲ Mac OS 10.4

- **Fit to Page:** Această setare vă permite să scalați proiectul de imprimat pentru orice dimensiune de hârtie, indiferent de dimensiunile documentului în format digital. Acest lucru poate fi util atunci când doriți să verificați detaliile de finețe ale unui document de dimensiuni reduse.
- **Image Mode:** Modul Imagine permite utilizatorului să îmbunătățească exemplarele imprimate. Opțiunile disponibile sunt Normal și Text Enhance.
- **Resolution(Quality):** Puteți selecta rezoluția de imprimare. Cu cât setarea are o valoare mai mare, cu atât caracterele și imaginile grafice imprimate vor fi mai clare. De asemenea, setarea la o valoare mai mare poate mări timpul necesar imprimării unui document.

Imprimarea mai multor pagini pe o singură coală de hârtie

Puteți imprima mai multe pagini pe o singură coală de hârtie. Această funcție oferă o modalitate rentabilă de a imprima ciorne.

- 1 Din aplicația Macintosh, selectați **Print** din meniul **File**.
- 2 Selectați **Layout**.



▲ Mac OS 10.3

- 3 În lista derulantă **Pages per Sheet**, selectați numărul de pagini pe care doriți să le imprimați pe o singură coală de hârtie.
- 4 Selectați ordinea paginilor din opțiunea **Layout Direction**.
Pentru a imprima un chenar în jurul fiecărei pagini de pe coală, selectați opțiunea dorită din lista derulantă **Border**.
- 5 Faceți clic pe **Print**, iar imprimanta va imprima numărul selectat de pagini pe o singură față a fiecărei pagini.

Scanarea

Dacă doriți să scanați documente utilizând alte aplicații software, aveți nevoie de software compatibil cu TWAIN, precum Adobe PhotoDeluxe sau Adobe Photoshop. La prima utilizare a aparatului ca scanner, selectați-l ca sursă TWAIN în aplicația pe care o utilizați.

Procesul normal de scanare implică un număr de pași:

- Amplasați fotografia sau pagina pe suportul din sticlă pentru document sau în alimentatorul automat de documente.
- Deschideți o aplicație, cum ar fi PhotoDeluxe sau Photoshop.
- Deschideți fereastra TWAIN și setați opțiunile de scanner.
- Scanați și salvați imaginea scanată.

NOTĂ: Pentru a obține o imagine, este necesar să urmați instrucțiunile programului. Consultați Manualul de utilizare al aplicației.

SECȚIUNE DE SOFTWARE

INDEX

A

afiș, imprimare 18
ajutor, utilizare 17, 22
anulare
 scanare 26

D

dezinstalare
 driver MFP
 Linux 30
dezinstalare, software
 Windows 11
dimensiuni hârtie, setare 14
 imprimare 34
document, imprimare
 Macintosh 39
 Windows 12
driver imprimantă, instalare
 Linux 29
driver MFP, instalare
 Linux 29
driver PostScript
 instalare 22

E

economisire toner, setare 15

F

filigran
 creare 19
 editare 20
 imprimare 19
 ștergere 20

I

imprimare
 adaptare la pagină 19
 afiș 19
 de pe sisteme Macintosh 39
 din Linux 33
 document 12
 filigran 19

 în Windows 12
 până la N
 Macintosh 40
 Windows 18
 PRN 13
 scalare 19
 suprapunere 20
imprimare avansată, utilizare 18
imprimare până la n
 Macintosh 40
 Windows 18
instalare
 driver imprimantă
 Macintosh 37
 Windows 4
 software Linux 29

L

Linux
 driver, instalare 29
 imprimare 33
 proprietăți imprimantă 33
 scanare 34

M

Macintosh
 configurarea imprimantei 38
 driver
 instalare 37
 imprimare 39
 scanare 40
monitor statut, utilizare 27

O

orientare, imprimare 34
 Windows 14

P

proprietăți grafică, setare 15
proprietăți hârtie, setare 14
proprietăți imprimantă
 Linux 33

proprietăți imprimantă, setare
 Macintosh 39
 Windows 13, 22
proprietăți machetare, setare
 Windows 14
proprietăți suplimentare, setare 16

R

rezoluție
 imprimare 34
rezoluție imprimantă, setare
 Windows 15
rezoluție imprimare 34

S

scanare
 driver WIA 26
 Linux 34
 SmarThru 24
 TWAIN 26
scanarea de pe Macintosh 40
setare
 economisire toner 15
 favorite 17
 întuneric 15
 mod imagine 15
 opțiune true-type 15
 rezoluție
 Windows 15
setări favorite, utilizare 17
software
 cerințe de sistem
 Macintosh 37
 dezinstalare
 Windows 11
 instalare
 Macintosh 37
 Windows 4
 reinstalare
 Windows 10
 software imprimantă
 dezinstalare
 Windows 11
 instalare
 Macintosh 37

- Windows 4
- suprapunere
 - creare 20
 - imprimare 20
 - ștergere 21
- sursă de hârtie, setare 34
- Windows 15

T

- tip hârtie, setare
 - imprimare 34
 - Macintosh 40
- TWAIN, scanare 26

W

- WIA, scanare 26

